NOSSA GENTE

Grátis! FREE

O seu jornal brasileiro nos EUA!

Para anunciar 407 512-1213

nossagente.net

12.000 cópias

USA/Brasil | 15 de janeiro, 2013 | **Ano 6** | Edição nº 70

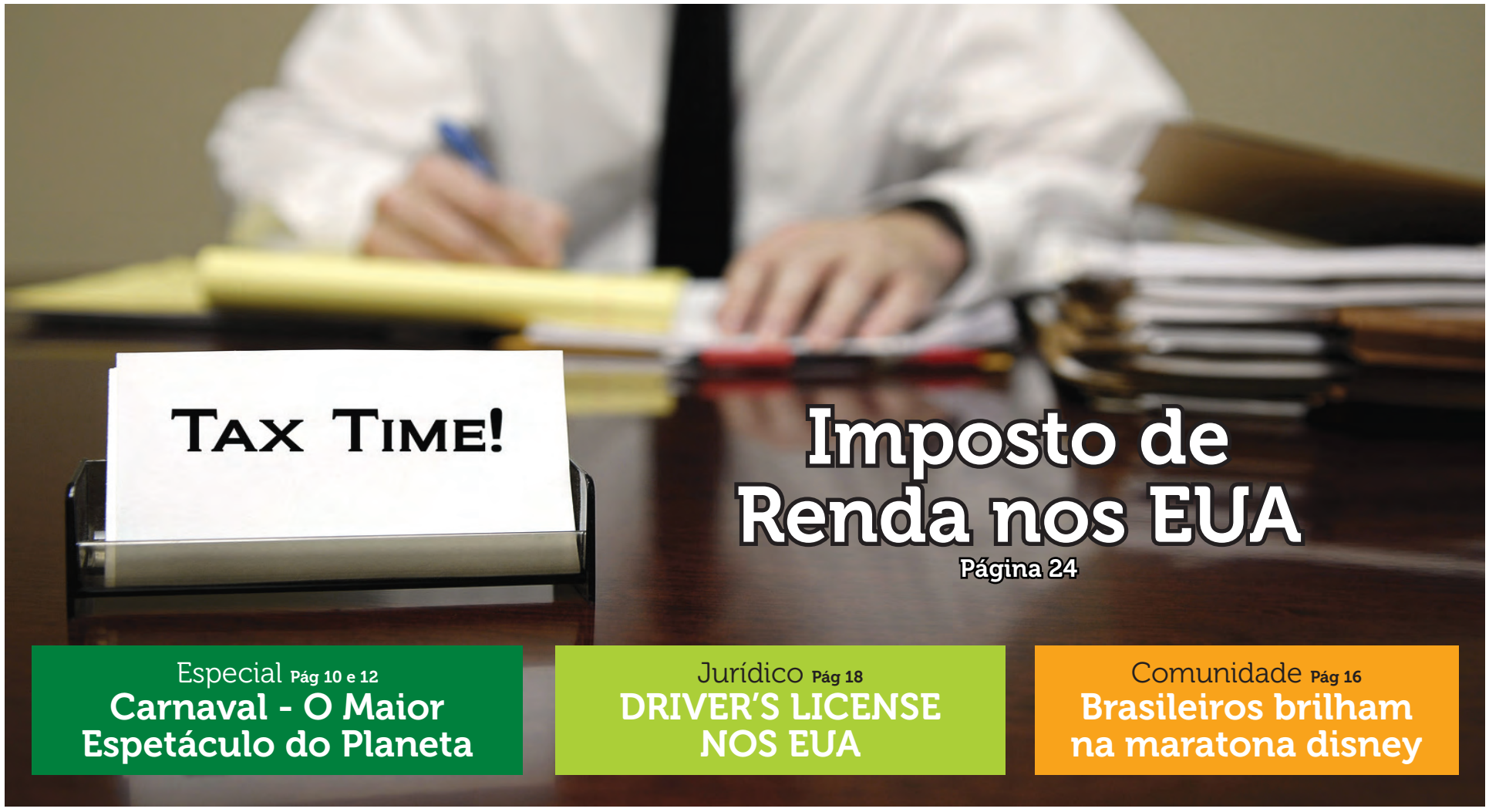
HÁ MAIS DE 30 ANOS ENVIANDO PARA O BRASIL COM RESPEITO AO CLIENTE!

Status Baby Transportes & Mudanças

RICARDO 407.470.5265

RADIO 162*308*4390

Veja anúncio na pág. 27



Imposto de Renda nos EUA

Página 24

Especial Pág 10 e 12
Carnaval - O Maior Espetáculo do Planeta

Jurídico Pág 18
DRIVER'S LICENSE NOS EUA

Comunidade Pág 16
Brasileiros brilham na maratona disney

CHAMADAS ILIMITADAS PARA O BRASIL

UNLOCKED CELL PHONES ON SALE

Triumph wireless

A SUA LOJA T-Mobile

Fale com o Brasil por apenas $60 mensais

407.730.3891 - 8421 S. OBT Suite #201 - Orlando, Fl 32809

Veja anúncio na pág. 19

Financiamento Garantido

com ou sem histórico de crédito ou Tax ID.

GS Auto Center .com

Veja anúncio na pág. 04

NOVOS PLANOS

voz, texto e texto-fotos a partir de

$30 com todas TAXAS INCLUÍDAS

metroPCS ilimitado

Veja anúncio na pág. 17

Porque você e seu bebê merecem o melhor

MacroBaby

A maior loja de produtos para bebê da Florida

www.macrobaby.com

Veja anúncio na pág. 05

GRÁTIS! Receba o Jornal Nossa Gente em sua casa ou escritório gratuitamente.

presort standart mail
U.S. POSTAGE PAID
Gainesville, FL
Permit No. 233

Talento.

Faça com que ele trabalhe por você!

A New York Life Insurance Company está a procura de profissionais bilingues inglês e português que estão dispostos a desenvolverem suas habilidades comerciais e de relacionamento pessoal enquanto começam uma carreira própria no setor financeiro e de seguros.

Pense nisso! Você pode:

- Começe uma carreira nova com um investimento minimo.
- Receba treinamento de primeira linha que o ajudará a liderar e ter sucesso em sua carreira.
- Estabeleça seu próprio ritmo e potencial de ganhos, além de desfrutar de generosos benefícios.
- Ajude a fornecer proteção financeira para as famílias e donos de empresas na sua comunidade.
- Trabalhe com o lider de mercado, uma empresa sólida, no mercado desde 1845 e eleita entre as "50 Melhores Empresas para Latinos Trabalhar nos EUA" pela revista LATINAStyle pelo 11° ano consecutivo.

As oportunidades de sucesso são enormes!
Para saber mais sobre esta oportunidade ligue para Hector Perez 407 999-0349 ou envie um email com seu "Curriculum" para Hector_Perez@NewYorkLife.com

EOE M/F/D/V 00459306CV

NEW YORK LIFE

Pedido de Perdão

Mais uma Luz no Final do Túnel
Governo Obama traz esperança
para milhares de imigrantes

Por Rita Pires

Com o "Deferred Action", no final de 2012, beneficiando estudantes imigrantes ilegais, e com as novas regras para o Pedido do Perdão – "Waiver", que entrará em vigor a partir de março, beneficiando imigrantes ilegais que entraram nos Estados Unidos clandestinamente ou que ficaram ilegais mais de 6 meses, a popularidade do presidente Barack Obama aumenta, bem como os simpatizantes do seu mandato. Essas articulações influenciam no crescimento do número de latinos apoiando o governo de Obama. No ano passado, durante duas edições, o jornal Nossa Gente teve como matéria de pauta o "Deferred Action", ação deferida de Obama e movimentos de estudantes apoiando a iniciativa do presidente. Este ano, iniciamos com um assunto que traz esperança para muitos imigrantes no ano de 2013.

Todos conhecem as dificuldades dos imigrantes não legalizados no país, o que alguns não sabem é sobre o "Pedido do Perdão" e a nova estratégia da administração de Obama e do Departamento de Imigração (USCIS) para "driblar" legisladores republicanos conservadores que se opõem à legalização de estrangeiros ilegais. Para os Republicanos, o presidente Obama está tentando uma anistia pela porta dos fundos, com essa e outras mudanças recentes. O governo recebeu cerca de 23 mil aplicações desse tipo e apenas 70% foram aprovadas em 2011.

O Pedido de Perdão visa a beneficiar imigrantes que não têm antecedentes criminais, mas apenas violaram as leis de imigração. Alejandro Mayorkas, diretor do USCIS, explicou que o alto padrão na aprovação do "Pedido de Perdão" não seria alterado. Para conseguir o visto I-601, o cônjuge ilegal ainda deverá provar que a separação provocaria "sofrimento e dificuldades extremas" ao seu cônjuge norte-americano. O que muda na nova proposta é o "Pedido de Perdão" poder ser feito nos Estados Unidos, reduzindo consideravelmente a espera no exterior de anos para talvez semanas, pois o casal saberá antes da ida ao exterior se seu caso foi aprovado. Caso o pedido tenha sido aceito, o cônjuge ilegal receberá perdão temporário, mas ainda assim terá que retornar ao seu país de origem para aplicar para a residência permanente "Green Card" e, então, retornar aos Estados Unidos.

Antes da nova proposta, o imigrante ilegal tinha que aguardar a resposta no país de origem, ficando, muitas vezes, anos separado da família. A proposta visa a eliminar o sofrimento passado por cidadãos, quando são separados de seus cônjuges ilegais, algumas vezes, por períodos superiores a mais de um ano. Deve-se tomar cuidado com o "Pedido de Perdão" em caso da família inteira ilegal, embora os argumentos sejam legítimos, como o fato das crianças só falarem inglês e não a língua do país de origem, bem como a readaptação de volta para o país onde nasceram ser traumatizante para a família. Muitos casos já foram negados, e daí a única opção seria voltar para seu país. Os imigrantes mais beneficiados seriam os que entraram no país clandestinamente, casados com cidadão ou cidadã americana, provando sofrimento por parte do cônjuge americano.

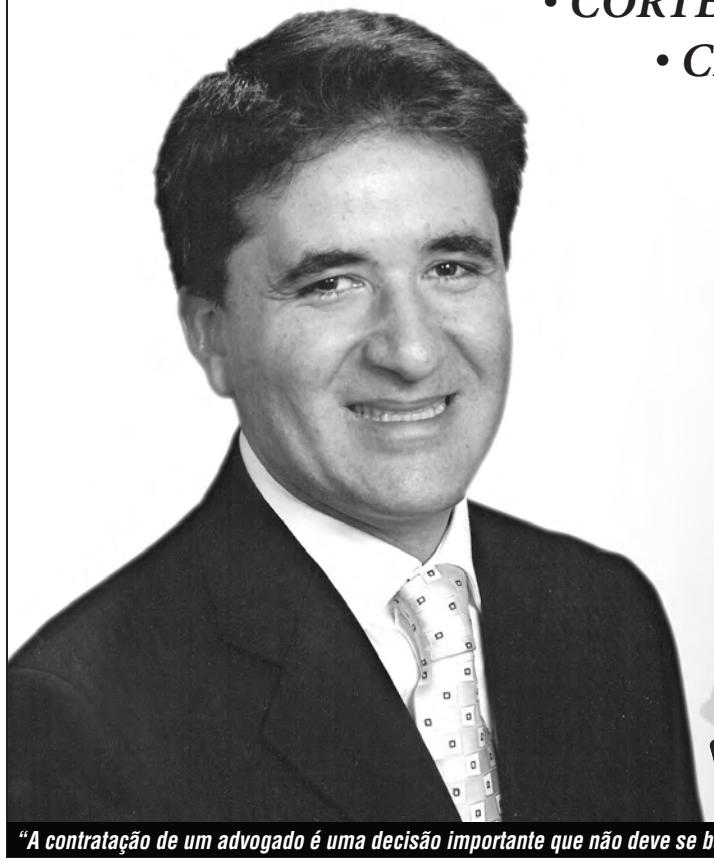
Até então, muitos imigrantes em situação irregular, que qualificam para o "Pedido do Perdão", vinham adiando aplicar para o green card, por causa da separação da família, com tempo indeterminado. Agora, com a espera nos Estados Unidos, o mais importante é ser acompanhado por um bom profissional que o ajude em cada passo.

Ser porta-voz de boas notícias para nossa comunidade é nosso maior interesse. 2013 será um ano de editoriais cheios de boas notícias e de muitas alegrias. Continuemos "ligados". Deus abençoe a América e sua população... sem exceção.

IMIGRAÇÃO

Primeira consulta grátis para imigração.

• CORTE DE IMIGRAÇÃO • DIVÓRCIOS • CONTRATOS •
• CHEQUES DEVOLVIDOS • PROCURAÇÕES •

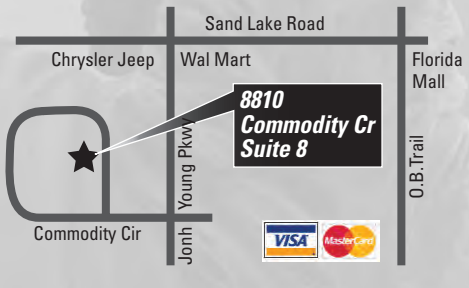


WALTER G. SANTOS
ADVOGADO

· Advogado nos Estados Unidos, membro do Florida Bar.
· Advogado no Brasil, membro da OAB desde 1993.
· Mestre em Direito - PUC/SP.

SANTOS LAW FIRM, P.L.
8810 Commodity Circle, #8
Orlando, FL 32819-9065
(407) 447 9090
santoslawfirm@gmail.com

REGISTRADO NO NOTÁRIO PÚBLICO CONSULADO BRASILEIRO



A Graphic Design 407 276 6108

"A contratação de um advogado é uma decisão importante que não deve se basear somente em anúncios. Antes de você decidir, solicite-nos o envio gratuito e por escrito de nossas qualificações e experiência."

ABRA AS PORTAS DO SEU CRÉDITO NA AMÉRICA.
COMPRE UM CARRO FINANCIADO NA GS AUTO CENTER.

Financiamento garantido com ou sem histórico de crédito ou Tax ID.
Veículos e serviços com garantia. Trabalhamos com todas as seguradoras.

Nosso time, sua garantia!

MANUTENÇÃO
- Check Engine
- Check ABS light
- Troca de óleo
- Tune-up
- Troca de óleo transmissão
- Ar condicionado
- Limpeza radiador
- Inspeção total
- Alinhamento
- Balanceamento

CONSERTO
- Freios
- Direção
- Amortecedores
- Conserto do motor
- Aquecimento
- Problemas elétricos
- Motor de arranque
- Bateria

FUNILARIA E PINTURA
- Pintura profissional
- Restauração dos fárois
- Remoção de amassados
- Troca de peças

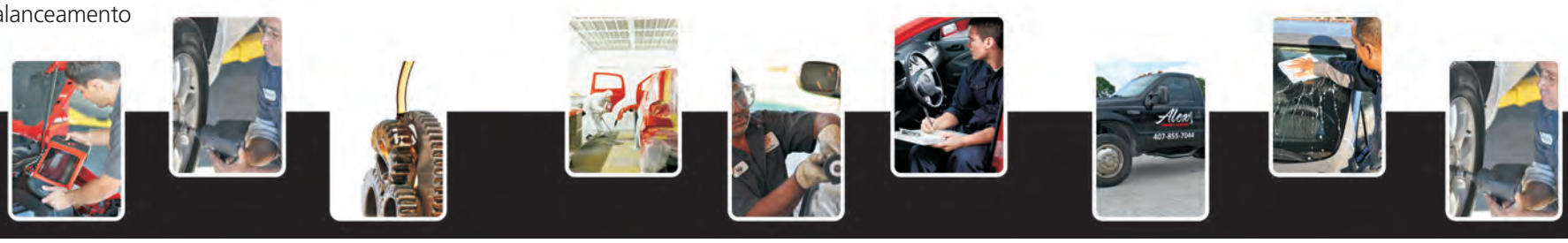
GUINCHO GRÁTIS
- Grátis se o conserto é feito em nossa oficina (Área de Orlando)

GS Auto Center

5293 S. Orange Blossom Trail
Orlando, Fl 32839-2307

Tel 407-855-7044

Fax 407-855-7339
GS@GSAutoCenter.com
www.GSAutoCenter.com
Horário de funcionamento:
Segunda a sábado das 9am-7pm



DAVILAHOMES
CONSTRUCTION

Davila Custom Homes elabora projetos e constrói casas personalizadas atendendo às suas necessidades e estilos, desde a escolha do terreno até a entrega das chaves.

- Projeto, execução e acompanhamento das obras
- Arquitetura e Engenharia

ORÇAMENTO GRÁTIS

Falamos Português

CRC1329177

REFORMAS • CONSTRUÇÃO DE CASAS • REGULARIZAÇÃO DE OBRAS

2211 W. Washington Street, Orlando, Florida 32805 Phone: 407-968-7195 **www.davilacustomhomes.com**

MacroBaby

A Loja de Bebê com Coração

O que há de mais novo e interessante da industria de produtos para bebê. Produtos exclusivos que você só encontra aqui.

Melhor Garantido Preço

Cobrimos qualquer oferta*
*Concorrente local

- **Produtos da Europa exclusivos para a MacroBaby**
- **Cobrimos o preço do concorrente**
  (o produto deverá ser o mesmo, inclusive a cor e com loja na Florida)
- **Agora na MacroBaby você também pode conhecer o seu bebê através da ultra-sonografia em 4D Scan**
- **Temos produtos aprovados pelo Inmetro**
- **Lista de enxoval em português**
- **Área Starbucks**
- **Baby Registry**
  Registre a sua lista de presente na loja hoje e receba de graça uma goodie bag
- **Roupas de maternidade**
- **Produtos bordados**

Mais de 30,000 diferentes produtos para bebê!

Crane

Cool Mist Humidifier Spongebob

35.99

Fisher-Price

Cruizin' Motion Soother

59.98

MAXI-COSI

189.99

Mico Infant Car Seat

Johnson & Johnson

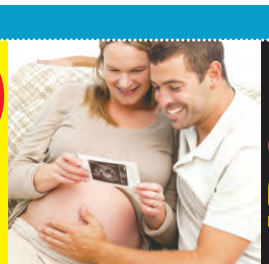
Baby Shampoo 15 Oz

3.99

Quinny

579.99

Buzz Stroller



10% Off
Nos serviços do 4D Scan na loja da MacroBaby. Um cupom por cliente.

4D Scan na loja

Orlando Super Store (Próximo do Florida Mall)
1361 Florida Mall Avenue - Orlando - FL 32809
Toll Free 1 877.240.5379 • **Phone** 407.964.1508 • **Fax** 321.978.0219
sales@macrobaby.com • www.macrobaby.com
Futuras lojas em Miami, Chicago, Las Vegas, Los Angeles e Nova York

MacroBaby
A maior loja de produtos para bebê da Florida
$10.00 Off
Nas compras acima de $1,000.00. Um cupom por cliente. Não é válido junto com outros descontos ou price matching.
MBL212

Nova York declara **estado de emergência** devido a surto de gripe

Agência Brasil

A região de Nova York, nos Estados Unidos, foi declarada em estado de emergência sanitária devido a um surto de gripe que atingiu cerca de 19 mil pessoas. A decisão foi anunciada pelo governador de Nova York, Andrew Cuomo. Ele autorizou que bebês e crianças sejam vacinados por farmacêuticos.

De acordo com os dados oficiais, 28.747 casos de gripe foram registados nos Estados Unidos durante este inverno, provocando 20 mortes de crianças. As autoridades calculam que o número de vítimas pode ser mais elevado, pois há pacientes que não procuram ajuda de médicos e profissionais da área de saúde.

Na tentativa de conter a expansão de um vírus potencialmente mortal, o governador de Nova York defendeu a suspensão temporária da proibição de farmacêuticos aplicarem vacinas em crianças e adolescentes.

"Enfrentamos a pior epidemia de gripe desde meados de 2009 e o vírus está ativo em todo o estado de Nova York", ressaltou o governador. No estado de Nova York, os casos de contágio por gripe aumentaram de 4.404, no inverno de 2012, para 19.128, em 2013.

Entram em vigor novas regras migratórias em Cuba

Agência Brasil

Brasília – As novas regras migratórias em Cuba para que os cubanos possam deixar o país entram em vigor hoje (14). Pelas novas normas, as medidas valem para todos, exceto profissionais de saúde e atletas de ponta. As mudanças autorizam que os cubanos fiquem por até dois anos fora do país sem perder o status de cidadão, além da saída de crianças e adolescentes.

Em outubro de 2012, as autoridades cubanas anunciaram as novas regras, que valem para a emissão de passaportes, a exigência apenas de visto para o exterior, além de uma carta-convite para que deixem o país. A Direção de Imigração e Nacionalidade de Cuba informou que está tudo organizado para a entrada em vigor das novas normas.

Para os cidadãos que deixaram Cuba nos anos 1990, as novas regras autorizam que visitem o país por até 90 dias. Até então, eles podiam ficar, no máximo, dois meses. A estimativa é que exista cerca de 1,5 milhão de cubanos no exterior.

Pelos dados oficiais, há cubanos em mais de 150 países, a maioria nos Estados Unidos. Segundo os dados do governo, 85,7% dos cubanos vivem nos Estados Unidos, 77% vivem no Sul do país e 68% na Flórida. As autoridades cubanas informaram que há 195 sites cadastrados no país para atender à demanda.

Obama apresenta **pacote de medidas para** controle de armas

Agência Brasil

O presidente dos Estados Unidos, Barack Obama, apresentou no dia 16 de janeiro um pacote de medidas para aumentar o controle de armas no país. Com 23 ordens executivas, além de propostas legislativas, o pacote tem o objetivo de reduzir a violência provocada por armas e é anunciado um mês após o massacre em uma escola na cidade de Newtown, em Connecticut.

Entre as medidas, está um apelo ao Congresso para que proíba armas de combate, além de maior rigor na verificação de antecedentes dos compradores.

As 23 ordens executivas não dependem de aprovação do Congresso. Várias delas dizem respeito a acesso de dados para melhorar a verificação de antecedentes. Centros de controle de doenças também serão instruídos a pesquisar as causas e maneiras de prevenção da violência com armas.

Nova York aprova lei para restringir posse **de armas**

O estado de Nova York aprovou o que é atualmente uma das leis mais rígidas para regular a posse de armas de fogo e munição nos Estados Unidos e o primeiro estado a restringir tal acesso desde o ataque na escola de Newtown, em Connecticut, quando um atirador matou 26 pessoas, a maioria crianças.

Tanto democratas como republicanos votaram a favor da lei que limita em sete o número de balas em cada cartucho.

Além disso, a legislação limita o acesso a rifles de ataque e introduz checagens mais severas para evitar que pessoas com problemas mentais adquiram armamentos.

Ao sancionar a lei, o governador do estado, Andrew Cuomo, disse que o "bom-senso pode vencer".

Para os críticos, que esperavam medidas ainda mais rígidas, a legislação não contempla de forma suficientemente severa as armas menores, como revólveres e pistolas.

A NRA, associação americana de fabricantes de armas, classificou as regras como "draconianas" e descartou impacto sobre a segurança pública.

As novas regras foram aprovadas um dia antes de o presidente Barack Obama revelar as propostas de lei que a Casa Branca passa a defender. Estima-se que o pacote de medidas sofra forte oposição no Congresso.

EXPEDIENTE
7031 Grand National Dr #101
Orlando **FL** 32819
Tel (407) 512-1213
Fax (866) 659-9817
info@nossagente.net

NOSSA GENTE
nossagente.net

Editor
Paulo de Souza (407) 276-6108
Graphic Design
Juliana Camolese de Araujo
Vendas
(407) 888-9933 ou (407) 276-6108
Distribuição/Marketing
Monica Franchi Souza
Revisão
Maria Elizabeth de Souza Assis

Colunistas e Colaboradores

Antonio Romano
Carlos Gurreonero
Cleide Rotondo
Dr. Celso Silva
Daniele Pulcini
Janaina Brilhante
Elaine Peleje Vac
Erika Fernanda
Elly Tuckler
Linderberg Silva Jr.
Lino Cervino
Madu Caetano
Rosario Ortigao
Vanessa Caetano
Valéria Didier
Vera Mendonça
Viviane Sperb

Membro das organizações

O Jornal "NOSSA GENTE" é uma publicação mensal. As opiniões expressas em artigos assinados são de responsabilidade de seus autores e não refletem necessariamente a opinião do jornal "NOSSA GENTE". O Jornal não se responsabiliza pelo conteúdo do material publicitário veículado. A publicação de matérias contidas no jornal requer autorização por escrito.

Yummies! Delícias Brasileiras

Doces, Bolos, Salgados, Sanduíches, etc

Angélica e Adelaide convidam a comunidade a conhecer a confeitaria Yummies Desserts. Venha reunir a família e amigos e saborear as delícias da cozinha brasileira.

Agora FEIJOADA COMPLETA aos sábados

GRÁTIS
Salão de Festa para até 100 pessoas
O salão é grátis quando a Yummies Desserts é contratado para o serviço de Buffet.

Yummies desserts

Reservas e Encomendas
407.557.3030
407.851.6060
2100 Whisper Lakes Blvd
Orlando FL 32837
Esquina com Orange Blossom Trail

Notário Público
registrado no Consulado Brasileiro

ACCOUNT Bookkeeping

VOCÊ ACABA DE ENCONTRAR A AJUDA QUE PRECISA

- **Abertura de empresas**
- **Registro Federal (FEI number)**
- **Licenças (Todos os tipos)**
- **Payroll (Pagamento de empregados)**
- **Fazemos contabilidade em geral**
- **Declaração de Imposto de Renda (Pessoal e Empresarial)**
- **Cartas de referência**
- **Auditorias**
- **Work Compensation exemption**
- **Consultoria em geral**
- **Administração de empresas**
- **Traduções**
- **Notarização e Procurações**
- **Emissão e renovação de Passaporte**
- **Carteira de Motorista Internacional**

Fazemos TAX ID, com ele você pode:

- Abrir contas em bancos
- Construir seu crédito
- Abrir companhias

AUTHORIZED IRS e-file PROVIDER

*Primeira 1/2 hora (3o minutos)

Ligue para uma consulta grátis!*

Fone: 407 898-1757 Fax: 407 897-5336
Ashley Park - 3300 S Hiawassee Rd # 106
Orlando, FL 32835
info@abkcorp.com www.abkcorp.com

HONESTIDADE, CONFIANÇA E COMPETÊNCIA

VanessaCaetano Photography

" Presente nos momentos importantes da sua vida "

Wedding
Birthday
Portraits
Pregnancy
Events

321- 746-2860

FACEBOOK : VANESSA CAETANO PHOTOGRAPHY

Netto's CAFE

BOTECO DO CLAUDINHO

Agora todas as noites temos Frango a Passarinho, Moela, Fígado entre outros petiscos de boteco.

COMIDA BRASILEIRA

Almoço e Jantar

Sábado é dia de Feijoada!

CHOPP GELADO

Além do nosso horário normal
de almoço das 9:00 as 17:00
também estamos abertos à noite de
Segunda a Quinta: 19:00 as 24:00
Sexta e Sábado: 19:00 as 2:00 da manhã

STAR
BUSINESS AND TRAVEL

Remessa de Dinheiro

4550 S.Kirkman Road - Orlando - Fl - 32811
Phone: 407-290-0991

PRÉ-LANÇAMENTO

LUCAYA
VILLAGE RESORT

NOVO EMPREENDIMENTO IMOBILIÁRIO

Concretize o seu sonho e compre agora o seu imóvel a 10 minutos da Disney

Lucaya Village Resort Fase II é um empreendimento imobiliário de 136 unidades, de 3 e 4 dormitórios, de 120 a 153 m² de área útil, em uma das melhores localizações de Greater Orlando.

Lucaya Village é um condomínio estilo resort. Atrai milhares de turistas todos os anos devido à sua privilegiada localização, excelente serviço e qualidade do condomínio. O Lucaya Fase I já existe com 72 unidades, clubhouse, piscina, jacuzzi, fitness room, lagos, etc.

O Lucaya Village Resort Fase II é reservado para pessoas como você que desfrutarão do que existe de melhor em Orlando.

- 10 Minutos da Disney
- 12 Minutos do Premium Outlets
- 20 Minutos da Universal e Millenia Mall

E O MELHOR:
Você tem a opção de usar a sua casa nas suas férias e alugá la quando você não estiver usando. Faça do seu sonho, uma excelente oportunidade!

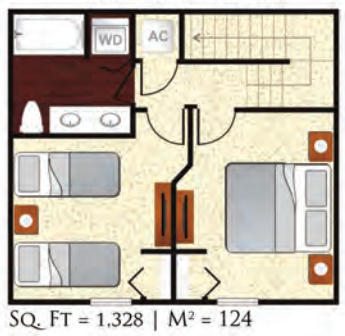
Para visitar a Casa Modelo ligue agora **(407) 982-3900**

PLANTAS

3 DORMITÓRIOS | 2 BANHEIROS | 1 SUITE MASTER

TÉRREO

PRIMEIRO ANDAR



SQ. FT = 1,328 | M² = 124

4 DORMITÓRIOS | 3 BANHEIROS | 2 SUITES MASTERS

TÉRREO

PRIMEIRO ANDAR

SQ. FT = 1,646 | M² = 153

www.LucayaOrlando.com

Quattro REAL ESTATE SOLUTIONS, LLC.

■ CORRETORES SÃO BEM-VINDOS!
Oferecemos condições especiais de pré-lançamento!
E-mail: vendas@LucayaOrlando.com

Orlando: (407) 982-3900 | Brasil: (11) 3323-7461
6735 Conroy Rd., Unit 316 - Orlando, FL 32835

Ilustração conceitual apenas. Dimensões reais, especificações, detalhes arquitetônicos, projetos, preços e disponibilidade estão sujeitos a alteração sem aviso prévio.
Esta publicidade não é uma oferta para moradores de NJ, CT, HI, ID, IL, OR, NY ou qualquer outra jurisdição onde for proibido, a menos que a propriedade tenha sido registrada nestes locais.

O Maior Espetáculo do Planeta acontece na Sapucaí do Rio

Por Rita Pires

Esta grande festa popular que une estilo, alegria, samba e cores exibe todos os anos, beleza, luxo e muita criatividade na passarela oficial das escolas de samba, o conhecido Sambódromo. Essa avenida do samba, inaugurada em 1984 e assinada pelo saudoso arquiteto Oscar Niemeyer, foi fruto de uma visão que proporcionou à cidade, um equipamento urbano permanente para a exibição do tradicional espetáculo do desfile das escolas de samba. Deu-se então início ao sistema de desfiles das escolas de samba em duas noites, ao invés de em apenas uma noite, como era de costume.

A estrutura do sambódromo, construída com pré-moldados de concreto, possui 700 metros e capacidade para aproximadamente 90.000 espectadores.

O desfile das escolas de samba, durante o carnaval no Brasil, tornou-se a festa mais popular do mundo, atraindo turista do mundo inteiro, inclusive celebridades internacionais, como: Jennifer Lopez, Jude Law, Pamela Anderson Vicent Cassel, assim como o marido de Gisele Bundchen, o jogador Tom Brady.

Cada escola de samba leva para a avenida uma história, contada através do brilho das fantasias, dos adereços e dos carros alegóricos. O samba enredo contagia os sambistas, junto à bateria, harmonizando as alas e garantindo a boa evolução da escola.

O carnaval do Rio de Janeiro, no ano passado, elegeu a Unidos da Tijuca como campeã de 2012. A escola que recebeu mais pontos dos jurados no último carnaval, e campeã pela terceira vez, apostou na criatividade do carnavalesco Paulo Barros, que celebrou a história de Luiz Gonzaga, que completaria 100 anos no ano passado.

O enredo com o título de "O dia em que toda a realeza desembarcou na Avenida para coroar o Rei Luiz do Sertão" deu os 299,9 pontos da sua vitória, 0,2 a frente do Acadêmico do Salgueiro. Foram 40 jurados avaliando dez quesitos: mestre-sala e porta-bandeira, fantasia, conjunto, evolução, alegorias e adereços, comissão de frente, harmonia, bateria, enredo e samba-enredo.

No carnaval de 2013, a Riotur será o responsável pela escolha dos jurados que avaliarão os desfiles das escolas de samba do Grupo de Acesso do Rio de Janeiro.

O Carnaval do Rio vem crescendo a cada ano e as Escolas de Samba vem conquistando o coração do planeta. O investimento milionário nas escolas que se apresentam, na disputa pelo título de campeã, também cresce a cada ano. Mais e mais socialites e celebridades disputam seu lugar de destaque nas escolas. Ao longo de quatro décadas, o poder econômico dos bicheiros transformou o Carnaval carioca nesta festa chamada, no mundo do samba, de "o maior espetáculo da Terra", hoje transmitido para todo o mundo. Só em 1940, o jogo entrou no Código Penal como contravenção, porque até então o jogo foi criado como estratégia de um zoológico no bairro de Vila Isabel, no Rio, para aumentar a receita do seu negócio. O público, ao comprar o ingresso, recebia um bilhete com a foto de um animal. No final do dia, havia um sorteio que premiava o ganhador no valor do ingresso multiplicado por 20. Infelizmente, o jogo do bicho não ficou somente dentro do zoológico e, a partir do século XIX, tornou-se jogo popular entre os cariocas. Atualmente, é difícil ver alguma escola sem patrono, ou seja, financiada por um bicheiro.

Eduardo Paes, prefeito reeleito do Rio de Janeiro, no início do ano passado, defendeu o uso de recursos públicos para modernizar as escolas de samba e dotá-las de infraestrutura. Essa seria uma forma de acabar com os patronos nas escolas. Ele ainda lembrou o investimento de R$ 18,9 milhões nos últimos três anos na reforma das quadras da Portela, União da Ilha, Salgueiro, Imperatriz e Império Serrano, e na construção de uma nova sede da Mocidade. O prefeito promete ainda mais apoio às escolas, isso inclui melhorias em outras quadras e uma nova Cidade do Samba, só para as escolas dos grupos de Acesso.

Quesitos de Apuração do Carnaval do Rio

Alegorias e Adereços

As alegorias são os carros ou tripés que vão contando o enredo com destaques sobre elas. As alegorias não podem ultrapassar oito metros e cinquenta centímetros de largura e nove metros e oitenta centímetros de altura. Nenhuma alegoria pode ser movida à tração animal, nem carros motorizados. É avaliada a capacidade da escola em criar carros que explorem as potencialidades do enredo.

Bateria

A bateria é o coração da escola. O público é o termômetro da bateria. O samba enredo e a bateria harmonizam a escola e ajudam na evolução.

Comissão de Frente

A Comissão de Frente é a porta da frente da escola e super importante para ser campeã. Ela dá as boas-vindas ao público. A coreografia conta valiosos pontos e a comissão é um resumo do enredo da escola.

Conjunto

A escola é avaliada como um todo. É a visão geral do desfile. A alegria, os carros bem integrados ao enredo, com a história bem contada. Os jurados têm de estar atentos para os detalhes que vão formar bom conjunto da escola, desde as cores das fantasias, sua funcionalidade para contar o enredo, a originalidade, o samba bem cantado, a bateria afinada e a empolgação da escola.

Enredo

A criação artística é fundamental no enredo da escola. A criatividade, a harmonia entre o tema e o espetáculo, a originalidade e a clareza pela qual é exibida a escola são fundamentais para a equipe de jurados atribuir boas notas.

Evolução

Neste quesito conta muito a empolgação dos participantes da escola. O ritmo do samba, de acordo com a cadência imposta pela Bateria será responsável pelo desenvolvimento da escola e pela empolgação e vibração de cada sambista. Com isso, haverá coesão das alas, evitando os buracos durante o desfile na avenida. Quanto mais compacta a escola, mais ponto obterá.

Fantasias

A fantasia é a cor e movimento do enredo. É quando sai do papel a ideia do carnavalesco e ganha forma e vida na avenida. É lógico que o estilo e originalidade dos figurinos irão determinar a nota do jurado. A fantasia define o enredo e atrai os olhos de pessoas do mundo inteiro, ao vivo ou pela tv.

Harmonia

Na harmonia, o mais importante é o samba ser cantado por toda escola ao mesmo tempo, sem atravessar. Pelo fato das escolas serem grandes e com muitas alas, muitas vezes acontece de atravessar o samba, expressão usada quando uma ala está cantando uma estrofe e outra ala, estrofe diferente, desencontrando a melodia. A letra e a melodia do samba também são importantes para defenderem a harmonia da escola.

Mestre-sala e Porta-Bandeira

A função do Mestre-Sala é cortejar e apresentar a Porta-Bandeira. Os dois na passarela são figuras importantes e chamam muito atenção do público. Deve haver um excelente entrosamento e cumplicidade de ambos, exibindo um show de samba, charme e beleza. A avaliação é feita conforme a exibição do casal, mostrando suavidade nos movimentos, fazendo os passos considerados obrigatórios, como meneios, giros, meias-voltas, mesuras e torneados. O casal de porta-bandeira e mestre-sala apresenta-se usando trajes que representam a nobreza do século XVIII, porém com o exagero dos enfeites, historicamente falando, o casal surgiu no período da colonização, quando a corte portuguesa realizava o entrudo nas casas grandes, as sedes das fazendas.

Samba-Enredo

A letra é a interpretação literária do enredo. Ela pode ser tanto descritiva quanto interpretativa. A letra deve estar rigorosamente em harmonia com o desenvolvimento da escola em desfile. É a letra que vai ajudar a compreensão do enredo. Clareza, objetividade e poesia são fundamentais para contagiar o público, além da melodia. A boa melodia é aquela que, além de encantar o público, facilita a bateria manter sua cadência.

Sambódromo

Arquibancadas

As arquibancadas do Sambódromo não oferecem lugares marcados, com exceção do setor 9. Muitos preferem chegar mais cedo para conseguir um espaço nos primeiros degraus, outros preferem ver a escola em conjunto, optando assim pelos degraus superiores das arquibancadas.

Cadeiras Numeradas

As cadeiras numeradas do Sambódromo são econômicas e individuais, mas estão localizadas bem no finalzinho da Avenida. São lugares numerados e marcados, podendo ir e vir sem preocupar-se. Suas filas de cadeiras são separadas por degraus, proporcionando um bom espetáculo.

Frisas

Todas as frisas do Sambódromo estão localizadas ao longo da passarela do samba, em quatro filas (A, B, C & D). A Fila A está ao

continua na pág. 12

LongwellLawyers™
Attorneys Who Know How To Help You

CARMEN TANKERSLEY, ESQ
ADVOGADA

DEFESA CRIMINAL

DIVÓRCIO/DIREITO DE FAMILIA

COMPENSAÇÃO DE DESEMPREGO

Ligue agora para se reunir com um advogado sem qualquer custo. Oferecemos planos de pagamento.

407-426-5757

LONGWELL LAWYERS ■ 189 SOUTH ORANGE AVENUE ■ SUITE 900
ORLANDO, FLORIDA 32801 ■ LONGWELLLAWYERS.COM

Accent BROKERS INSURANCE

Seguro de Carro - Casas/Apartamento - Seguro Comercial

C-D

CARTÓRIO DIGITAL USA

Procurações em 48 horas

Procurações públicas
Compra e venda de imóveis
Abertura de conta em banco
Inventários
Certidão de casamento e nascimento
Autorização de viagem para menores
Serviço rápido e eficiente

5659 Curry Ford Rd Orlando, FL 32822 - Phone 407.306.0101 - www.cartoriodigitalusa.com

Continuação da pág. 10

mesmo nível e mais próxima da Avenida. Cada frisa possui 6 cadeiras e um aparador de copos. Os ingressos para as frisas são adquiridos individualmente, e não pelo conjunto de 6 lugares.

Camarotes

Os camarotes no Sambódromo são os únicos lugares cobertos. Eles estão espalhados ao longo de toda a Avenida em níveis elevados para dar a melhor visão dos desfiles. Todos são especialmente decorados e com ar-condicionado, oferecendo conforto absoluto e total segurança. Um menu de primeira classe servido por garçons, com aperitivos, ceia e sobremesa.

Sarita Schwartzmann

A paulista Sarita Schwartzmann, apaixonada pelo carnaval no Brasil, mesmo depois de ter se mudado para os Estados Unidos em 1995, não deixou de desfilar nas escolas de samba do Rio e São Paulo. Acostumada desde criança a pular carnaval, até hoje procura ir para o Brasil em fevereiro. Na adolescência, frequentou os bailes de carnaval nos clubes e acompanhava os desfiles das escolas de samba pela televisão. Já morando em Orlando, participava dos bailes organizados pela comunidade, divulgando nossa cultura aqui no país.

Em 2001, assistiu pela primeira vez, ao vivo, aos desfiles das escolas do grupo especial no sambódromo do Rio de Janeiro... "Fiquei totalmente apaixonada e decidi que, no ano seguinte, não seria mais alguém na plateia, e sim mais uma pessoa na avenida desfilando", comentou Sarita.

Perguntei a Sarita o que significava participar do Carnaval no Brasil e ela respondeu:

"Morando fora do Brasil há tantos anos, participar do carnaval brasileiro foi uma forma que encontrei de me sentir sempre perto da cultura alegre, colorida e vibrante do meu país de origem. Tenho ido aos desfiles das escolas de samba sempre que consigo me organizar para estar no Brasil na época do carnaval. Algumas vezes, desfilo, outras só assisto, mas, de uma forma ou de outra, me divirto muito. Já desfilei pela São Clemente (RJ), Viradouro (RJ), Nenê da Vila Matilde (SP) e X9 Paulistana (SP)."

Marcia Veloso

A capixaba Marcia Veloso morou muitos anos em Salvador e acompanhava o carnaval seguindo os trios elétricos ou ficando no camarote todos os anos.

"Sempre tive vontade de conhecer o carnaval do Rio, o carnaval espetáculo das escolas de samba. Depois que conheci, não quero perder nunca mais! É um desfile de arte, beleza, animação e samba contagiante. O dia amanhece e nem percebemos. A cada escola que entra na avenida, o nosso ânimo e força se renovam", declarou Marcia.

Mesmo morando há 11 anos nos Estados Unidos com a família, ela procura voltar para o Brasil na época do carnaval.

Para ela, esta é realmente a maior festa popular do mundo e acontece em quase todo ocidente. Como empresária, ela também entende a importância do carnaval para a economia brasileira. "Para o Brasil, representa o principal período de turismo estrangeiro no país - sobretudo da Europa e dos Estados Unidos. A arrecadação é imensa e causa um impacto positivo em todo setor turístico (restaurantes, hotéis, agências de viagens) e também de serviços", disse ela.

Marcia, também amante da dança, diz que o carnaval possui grande valor cultural, devido às inúmeras manifestações musicais. Para ilustrar, ela cita: "o frevo em Pernambuco, o Axé na Bahia, o samba no sudeste, os bailes de máscaras, além das escolas de samba, consideradas pelo Guinness o maior espetáculo não coreografado e o maior desfile a céu aberto do mundo. E viva o Carnaval!".

Sarita Schwartzmann

Marcia Veloso

Tabela dos Dias, Horários e Ordem **do Desfile das Escolas de Samba**

Grupo Especial - Horário e ordem dos Desfiles de 2013

HORÁRIOS	10 de fevereiro (DOMINGO)	11 de fevereiro (SEGUNDA)
21:00	Inocentes de B. Roxo	São Clemente
22:05	Salgueiro	Mangueira
23:10	Unidos da Tijuca	Beija-flor
00:15	União da Ilha	Grande Rio
01:20	Mocidade	Imperatriz
02:25	Portela	Vila Isabel

Grupo de Acesso - Ordem e horário do Desfile de 2013

HORÁRIO PREVISTO	8 de fevereiro (SEXTA-FEIRA)	9 de fevereiro (SÁBADO)
21:00	Unidos do Jacarezinho	União de Jacarepaguá
22:05	Porto da Pedra	Paraiso do Tuiuti
23:10	Santa Cruz	Tradição
00:15	Vila Santa Teresa	Império Serrano
01:20	União do Parque Curicica	Acadêmicos do Cubango
02:25	Estacio de Sá	Sereno de Campo Grande
03:30	Alegria da Zona Sul	Império da Tijuca
04:35	Acadêmicos da Rocinha	Caprichosos de Pilares
05:40	Unidos do Viradouro	Renascer de Jacarepaguá

Desfile das Campeãs - Ordem e horário do Desfile de 2013

HORÁRIOS	16 de fevereiro (SÁBADO)
21:00 - 22:15	Sexto Lugar
22:05 - 22:20	Quinto Lugar
23:10 - 23:40	Quarto Lugar
00:15 - 01:00	Terceiro Lugar
01:20 - 02:20	Segundo Lugar
02:25 - 03:40	Campeã do Rio Carnaval 2013

CPLS, PA

Attorneys & Counselors at Law

Ligue para marcar uma consulta gratuita!

407-647-7887

201 E. Pine Street, Suite 445
Orlando Fl 32801

Imigração?

Luciane Tavares, uma advogada que fala sua língua!

GREEN CARDS
L1 - VISTO INVESTIDOR
VISTO DE EMPREGADO
VISTO DE ESTUDANTE
AJUSTAMENTO DE STATUS
NATURALIZAÇÃO
PROCESSO DE DEPORTAÇÃO
PROCESSO DE ASILO
Visto negado por problemas criminais

Luciane Tavares,
Advogada de Imigração
Membro só da NJ BAR

Procurando trabalho?

Contratação imediata dos seguintes profissionais:

LOJAS
- *Vendedores(as) para lojas em malls*

RESTAURANTES
- *Garçons*
- *Cozinheiros(as)*
- *Dishwashers*
- *Hostess*
- *Relações Públicas*

HOTÉIS E RESORTS
- *Housekeepers*
- *Front Desks*
- *Maintenance Techs*
- *Laundry*

CONSTRUÇÃO
- *Ajudantes de construção (General Labor) com ou sem experiência, com carro próprio.*

Favor preencher aplicações no site www.magnustaffing.com ou ligue (407) 730-6937

Casa Branca irá apresentar **plano de reforma da** imigração no próximo mês

O presidente Obama está trabalhando no texto de uma lei de reforma imigratória que deverá legalizar os cerca de 11 milhões de imigrantes indocumentados

O presidente Barack Obama irá tentar aprovar uma reforma imigratória ainda nos primeiros meses do seu segundo mandato. De acordo com uma reportagem do jornal New York Times, o anúncio deverá acontecer no início de fevereiro.

Segundo o jornal, Obama planeja pressionar o Congresso para se mover rápido nos próximos meses a fim de aprovar uma reforma que inclua, entre outras medidas, a legalização dos cerca de 11 milhões de imigrantes indocumentados no país.

O presidente e os senadores democratas irão propor as mudanças em uma única lei, resistindo a pressão de alguns republicanos que queriam que a reforma fosse dividida em diversas leis menores, separando a questão dos jovens imigrantes, dos trabalhadores do campo e dos imigrantes de alta qualificação, o que seria mais fácil de ser aprovada por membros do senado e do congresso que se opõem à lei.

Obama e os democratas irão se opor a medidas que não permitam dar aos imigrantes documentados no país a possibilidade de no futuro se tornarem cidadãos norte-americanos.

Mesmo com o presidente focado nas negociações do acordo fiscal e do controle de armas de fogo, a reforma imigratória permanece prioridade para ele este ano, disseram autoridades da Casa Branca que estão trabalhando em uma proposta de reforma imigratória. Tanto o presidente quanto os legisladores acredita que os primeiros meses do ano oferecem o melhor momento de aprovar a reforma.

A Casa Branca tenta distanciar a medida da ideia de anistia, dizendo que a medida irá incluir penalidades, pagamento de impostos atrasados e outros obstáculos para os imigrantes indocumentados obterem a residência legal.

O plano do presidente também irá impor um sistema de verificação nacional do status legal dos trabalhadores recentemente contratados, aumentar o número de vistos para diminuir o tempo de espera e permitir que imigrantes altamente qualificados permaneçam no país, além de criar uma nova forma de programa de trabalhadores convidados para trazer imigrantes com menos qualificação no futuro.

Um grupo de senadores democratas e republicanos também estão se encontrando para escrever uma lei de reforma imigratória com o objetivo de apresentar no início de março e tentar uma votação antes de agosto.

"É muito importante para ambos os partidos que o acordo fiscal nem o controle de armas atrapalhe", disse o senador Charles Schumer, de Nova Iorque, um dos líderes democratas na discussão da reforma imigratória.

Lição das eleições

As memórias dos resultados das eleições de novembro ainda estão frescas. Os latinos, o grupo que mais cresce entre os eleitores no país, votaram um número recorde de 71 por cento no presidente Obama. Muitos latinos disseram que foram colocados de lado pela linguagem ríspida dos republicanos contra as políticas que beneficiassem os imigrantes indocumentados.

Após as eleições, um grupo de republicanos, liderados pelo representante no congresso John Boehner, disse que era a hora do partido achar uma forma mais positiva de se envolver na questão imigratória.

Fonte: Comunidade News

Estado de Connecticut irá emitir carteira de motorista **para imigrantes**

O estado de Connecticut anunciou na última semana que irá emitir carteira de motorista para os imigrantes indocumentados que se encaixarem no programa da Imigração conhecido como "Deferral Action". A lei permite que pessoas que chegaram ao país ainda crianças e formaram ou ainda estão estudando, possam permanecer no país e receber autorização de trabalho.

Estados como Carolina do Norte, Arizona, Iowa, Michigan e Nebraska anunciaram que não irão permitir que estas pessoas possam tirar carteiras de motorista dos estados.

O governador de Connecticut, Dannel Malloy fez o anúncio no dia 7 de janeiro.

A emissão da carteira de motorista irá oferecer status legal temporário para as pessoas que se qualificarem para o programa do governo federal, permitindo que eles possam registrar veículos e obter seguro automotor.

"Irá ter menos pessoas nas estradas sem carteira e sem seguros", disse Michael Lawlor, secretário de justiça criminal do governo.

Para ser elegível para obter a carteira de motorista, o imigrante precisa primeiro se qualificar para a ordem diretiva emitida pela administração Obama em junho do ano passado. De acordo com o plano do governo, os jovens imigrantes ficaram imunes de serem deportados se eles chegaram no país antes dos 16 anos e que ainda não completaram 30 anos. A pessoa também precisa provar que está no país nos últimos cinco anos consecutivamente, não ter histórico criminal e ser formado no ensino médio ou servido o exército.

A carteira de motorista não poderá ser usada como forma de identificação com foto, o que poderá impedir a pessoa de comprar passagens aéreas e outras funções que requerem identificação com foto. Cerca de 4.000 a 5.000 motoristas no estado são elegíveis, informou Lawlor.

O governador de Connecticut Dannel Malloy

Demais motoristas

Grupos de defesa dos imigrantes estão pressionando o governo estadual para liberar a emissão de carteira para todos os imigrantes indocumentados. O grupo Congregação Organizada para uma Nova Connecticut, estima que cerca de 54.000 residentes do estado precisam de dirigir para o trabalho ou buscar filhos nas escolas, mas não podem obter a carteira de motorista.

Segundo eles, permitir os imigrantes de dirigirem legalmente irá aumentar a segurança nas estradas porque eles terão que passar por teste de direção. Além disso, o Departamento de Trânsito irá aumentar sua receita ao receber mais dinheiro das taxas.

O estado de Washington e Novo México permitem que os imigrantes indocumentados no estado tirem carteira de motorista. Utah emite uma carteira de motorista especial que não pode ser usada como identidade. Illinois atualmente estuda tomar a mesma medida que Connecticut.

Fonte: Comunidade News

RPT CARS
SALES & LEASING

Na RPT, Seu sonho de criança vira realidade.

Na RPT Sales & Leasing o seu crédito não é problema.
Temos financiamento próprio com taxas especiais e prestações a partir de $199.
Somos a maior agência brasileira de automóveis em Orlando, que oferece a comunidade, veículos com garantia.

COMPRA - VENDA - TROCA

Estoque variado de carros nacionais e importados - Sedans - Coupês, Conversíveis, Mini-vans, Max-Vans e Pick ups

Não verificamos crédito

ESTAMOS A 1/2 MILHA DO FLORIDA MALL

Financiamento próprio

RPT CARS
RPT
SALES & LEASING

7502 South Orange Blossom Trail Orlando, FL 32809 - **407 851-8755** - **www.rptsales.com**

Brasileiros Brilham no Pódio da Maratona da Disney mais uma vez

Por Rita Pires

Os Brasileiros foram motivo de orgulho para a comunidade brasileira em todos os Estados Unidos, especialmente em Orlando, onde acontece três dias de Maratona da Disney todos os anos. A Maratona para crianças, a meia Maratona e a Maratona inteira. Esta foi a vigésima edição desse tradicional evento que percorre 42 quilômetros dentro da área da Disney, sendo que, este ano, o percurso sofreu mudanças. A cada ano, mais e mais brasileiros participam das provas de meia maratona e maratona completa. O ambiente mágico e alegre tem atraído turistas do mundo inteiro, tornando-se mais popular. Este ano, foram 25 mil participantes, entre eles 930 brasileiros. O corredor Adriano Bastos, de São Paulo, que já havia sido campeão da Maratona sete vezes, consagrou-se pela oitava vez como campeão, quando cruzou a linha de chegada exibindo um boné do Pato Donald e conquistando os aplausos do público presente e de sua esposa Renata. O tempo foi de 2 horas, 21 minutos e 16 segundos.

Adriano venceu a Maratona da Disney pela primeira vez em 2003 e conquistou o título consecutivamente entre 2005 e 2010. Nos dois últimos anos, foi superado por Fredison Costa, mas, na motivação de recuperar sua coroa e título de Rei da Disney, triunfou na prova. "Faz dez anos que fui campeão aqui pela primeira vez. Não ganhei nos últimos dois anos e isso me deu motivação extra para vencer hoje", comentou orgulhoso o campeão de 2013.

Sua meta é ser 10 vezes campeão do evento e aumentar sua coleção de troféus em casa, já que perdeu dois deles, depois de um assalto em sua casa. Mas 2013 foi realmente o ano dos brasileiros. Fredison Costa, de Piedade/São Paulo, também favorito da prova, com uma diferença de 16 segundos, ficou em segundo lugar na Maratona, colorindo o pódio de verde e amarelo. Sua esposa Elaine, também presente, recebeu o marido na linha de chegada.

Fredison Costa-Piedade, Adriano Bastos - São Paulo, Antonia Silva - Fortaleza e Claudia Dumont - Belo Horizonte junto com Mickey na hora de receber seus prêmios

Adriano Bastos é campeão pela oitava vez

Fredison foi campeão em 2011 e 2012 e disputou lado a lado com o campeão na maratona deste ano. Ele comentou sobre a mudança do percurso da prova, especialmente na parte do complexo esportivo: "Foi espetacular quando entramos na pista de atletismo na qual fizemos a volta. Parecia que estávamos dando um tiro de 400 metros. Lembro-me do momento em que passamos correndo em volta do campo e havia arquibancadas com direito a plateia e narrador. No momento em que disseram FREDISON COSTA do BRASIL - foi marcante", disse ele.

Fredison falou de suas falhas nesta Maratona e promete corrigir o erro para a próxima. "A oscilação do ritmo durante o percurso me deixou com menos força para o exprinter final, que é o momento decisivo da prova", comentou Fredison.

Por causa de uma lesão, iniciou um tratamento praticamente 2 meses antes do evento. Apesar do curto período, conseguiu fazer um excelente treino. "Minha motivação sempre foi o amor ao esporte, a minha família, às pessoas que acreditam no meu trabalho e toda a honra a Deus".

Fredison disse que sempre se sente bem-vindo pelos americanos e pelos irmãos brasileiros. Também falou já estar sedento pela próxima Maratona.

Em terceiro lugar, Matt Hensley, com o tempo de 2h24min58seg, levantou a bandeira dos Estados Unidos. A categoria das mulheres também brilhou entre as brasileiras. Antonia Silva, de Fortaleza, e Claudia Dumont, de Belo Horizonte, ficaram em segundo e terceiro lugar respectivamente. A americana Renee High, de Virginia, venceu a prova com o tempo de 2h48min30seg. De 20,679 corredores que terminaram a corrida, 10,618 eram mulheres e 10,061, homens.

gxtechnology
IT Services for Growing Businesses

Orlando: (321) 248.4443 **SP:** (11) 3042.1160
Toll-Free: 1.866.536.1243 **RJ:** (21) 2391.2450
www.gxtechnology.com

Soluções em telefonia VoIP empresarial direto com a Operadora!

atendemos as necessidades de sua empresa de maneira simples, flexível e muito econômica.

Abrindo um novo negócio?

Precisando de uma solução mais moderna e de baixo custo?

Já possue telefonia VoIP e quer migrar para uma melhor solução?

Economia de **50 a 80%**
Planos ilimitados
Sem contrato
Instalação grátis
Suporte grátis
Apps para Android e iPhone
BBB Accredited Business

BBB ACCREDITED BUSINESS

100% SATISFACTION GUARANTEE

OFERTAS VÁLIDA APENAS
NA LOJA POR TEMPO LIMITADO!

Economize até $100 no telefones
LG MOTION 4G

$149
– $50 Desconto Instântaneo
– $50 Desconto por correio
= $49

4G LTE
Android 4.0 Ice Cream Sandwich
1.2GHz dual-core processor
5 MP camera with LED flash and
1080p HD video recording
5 GB internal memory
1.3 MP Front Camera

*Oferta válida até 02/15/13. Visite a loja para maois detalhes. Download limitado a 250MB

metroPCS
ilimitado

5389 S Kirkman Rd
Orlando FL - Tel 407 248-0330

Oviedo: 407 365.7290 - 7505 Red Bug Rd
Casselberry: 407 478.2977 - 918 SR 436 (Semoran)

C2Go
Communications to go

Driver's License nos EUA

Erika Fernanda Teixeira
Advogada no Brasil
e Assistente Legal nos EUA
erikafernandarocha@gmail.com

Quem já ficou sem carteira de motorista na Flórida sabe muito bem o desconforto causado pela perda do privilégio de dirigir. A ausência dessa carteira impõe uma limitação absurda nos imigrantes dos Estados Unidos e, especialmente, em estados como a Flórida, onde as cidades não contam com transporte público eficiente.

Não apenas imigrantes ilegais há bastante tempo, mas também imigrantes que estão passando por mudança de status imigratório dentro do país, estão tendo dificuldades e impedimentos de receber a carteira de motorista.

Pouco tempo atrás, a apresentação do recibo do formulário I-485 (petição para mudar o status ou se registrar como residente permanente) era suficiente para um imigrante receber sua carteira na Flórida.

Agora, todavia, se o imigrante não tiver um visto de estudante (F1) ou de trabalho válido (H1B, L1 etc.) ou um documento de trabalho (employment authorization card), recebido devido a algum benefício imigratório temporário (processos pendentes em tribunais de imigração etc.), fica difícil receber a carteira.

Mesmo que o indivíduo tenha estado legal por muitos anos, o simples fato de permanecer poucos dias fora do status - e depois solicitar o I-485 - já faz com que muitos oficiais se recusem a conceder o documento.

Para a maioria das categorias dos imigrantes, a carteira de motorista é emitida por apenas 1 ano e precisa ser renovada anualmente com prova atual de status legal no país. Essas carteiras carregam a estampa vermelha "temporária", o que muitas vezes desperta questionamentos por parte dos policiais de alguns condados, especialmente quando a carteira está perto de expirar.

Recentemente, relataram-nos incidentes como o de um imigrante que foi parado, pois tinha a placa de seu carro expirada, mas a carteira temporária válida prestes a expirar. Dias depois (com a placa já renovada e multa devidamente paga) e sem razão aparente, ao sair de uma igreja brasileira, esse imigrante foi seguido em seu carro por um policial, parado e questionado sobre o porquê de não ter renovado sua carteira e qual seu status imigratório.

O oficial disse ao imigrante que o parou porque sua carteira constava no sistema como vencida. Na realidade, o que aconteceu foi o seguinte: o oficial que havia parado esse motorista há alguns dias, devido à placa vencida, colocou um alerta no sistema que a carteira temporária do motorista estava para vencer. Abordagens como essa, de constitucionalidade duvidosa, são conhecidas como tag scan - quando o motorista é parado mesmo sem ter cometido nenhuma infração no trânsito.

Infelizmente, poucos estados americanos permitem que o imigrante sem documentos receba uma carteira, a exemplo de New Mexico, Washington, Utah e, agora, Illinois, que acabou de aprovar a medida permitindo imigrantes ilegais receberem carteiras temporárias com duração de 3 anos se comprovado que eles vivem no estado há mais de um ano.

De acordo com a declaração do governador daquele estado, Pat Quinn, mais de 250.000 imigrantes dirigem nas estradas estaduais sem carteira, colocando outros motoristas em perigo. O governador democrata afirma que sua intenção é tornar as estradas mais seguras, uma vez que os motoristas poderão aprender as regras de trânsito e serem treinados para dirigir com

segurança.

As carteiras de Illinois, todavia, não podem ser usadas para compra de armas ou embarque em aviões. A medida foi aprovada com 65% dos votos do congresso estadual e o senado estadual endossou a aprovação com 41% dos votos contra 14% de votos negativos.

Organizações de apoio ao imigrante da região demonstraram entusiasmo com a medida, mas oponentes alegam que a medida pode abrir uma avenida para fraudes com imigrantes de outros estados buscando carteiras em Illinois.

O governador de Illinois alega, ainda, que, com as carteiras, os motoristas pagarão menos por seguros e poderão contribuir mais com a economia local.

Pior do que o estado da Flórida, todavia, é o estado do Arizona, onde o governador Jan Brewer proibiu os oficiais de emitir carteiras até mesmo para os beneficiários da deferred action, aprovada pelo presidente Obama no ano passado e que beneficia menores de 30 anos que chegaram ao país antes de completarem 16 anos.

Comprovados outros requerimentos, muitos desses jovens qualificam para permissão de trabalho. Com exceção do estado de Arizona, esses jovens conseguem receber suas carteiras de motoristas.

A batalha pelo privilégio de dirigir é uma das mais árduas para as comunidades de imigrantes nos Estados Unidos. A esperança é que a medida dos políticos de Illinois inspirem outros governantes e que medidas mais flexíveis sejam adotadas em estados americanos, inclusive na Flórida.

MONREALE HOTELS

Rede Brasileira de Hotéis agora em Orlando.

TARIFAS IMBATÍVEIS E ATENDIMENTO EM PORTUGUÊS

Super 8

INTERNATIONAL DRIVE
ORLANDO - FLORIDA

Hotel de Categoria Buget. Café da Manhã Cortesia. Lavaderia e Vendors Machines.
Transporte free para Disney, Universal, Wet´n Wild e Sea World.
Próximo aos Restaurantes Brasileiros com transporte gratúito.
Apartamentos renovados com wifi, microondas, cafeteira, geladeira, TV e cofre.

5 900 American Way ● International Drive Area ● Orlando FL. 32.819

RESERVAS EM PORTUGUÊS

407 313 8888 ou reservas.orlando@monrealehotels.com

monrealehotels.com

Hotel Super 8 International Drive	Orlando	Fl/USA	+ 1 407 313 8888
Hotel Monreale	Guarulhos	SP/BR	+ 55 11 4966 7700
Hotel Monreale	Ribeirão Preto	SP/BR	+ 55 16 3515 1717
Hotel Monreale Classic	Campinas	SP/BR	+ 55 19 3739 2100
Hotel Sonotel Glicério	Campinas	SP/BR	+ 55 19 3234 7688
Hotel Monreale Resort	Poços de Caldas	MG/BR	+ 55 35 2101 7777
Centro de Convenções Monreale	Poços de Caldas	MG/BR	+ 55 35 2101 7777

raga

RESTAURANT • BAR • LOUNGE

Alta qualidade, inspirado na culinária indiana

Todos estão comentando sobre o ambiente de luxo do Raga Restaurant, do serviço, e do premiado cardápio do Chef, que celebra as saborosas iguarias da culinária do leste e as delícias Européias e do Mediterrâneo. Venha e desfrute esta experiência única!

Almoço • Happy Hour • Lounge • Jantar • Banquetes • Eventos e muito mais

7559 West Sand Lake Road - Orlando FL 32819

Para reservas: Festas e Eventos ligue 407.985.2900 ou fax 407.985.2999

www.RagaRestaurant.com

PRINTING
FLYERS
MAGAZINES
LARGE FORMAT
DESIGN
ILLUSTRATIONS
MARKETING
SOCIAL MEDIA
BUSINESS CARDS
POSTCARDS
DIRECT MAIL
SIGNAGE
SPOT-UV
FOIL STAMPING
DIE-CUTTING
STATIONARY
MENUS
BROCHURES
SELL SHEETS
CAR WRAPS
VINYL

NEVER A DULL MOMENT AT

beeidea SIGNS LET IT BEE YOUR IDEA

6236 KINGSPOINTE PARKWAY, SUITE 8 ORLANDO, FL 32819
407.600.3727 / SALE@BEEIDEA.COM

CHAMADAS
ILIMITADAS
PARA O
BRASIL

UNLOCKED
CELL PHONES
ON SALE

Triumph wireless

A SUA LOJA
T··Mobile

Fale com o Brasil por apenas $60 mensais

407.730.3891

8421 S. OBT Suite #201 - Orlando, Fl 32809

Paulo De Souza, Renato Kovach, Monica Franchi Souza, Mauricio Bianchi, Rosana Almeida, Alan Grayson, Ronald Ambar, Marcio Silva, Fernado Gabas e Luiz Chapela

Alan Grayson recebe empresários brasileiros

No dia 17 de dezembro, em almoço realizado na Churrascaria Fogo de Chão, o Deputado Federal Alan Grayson recebeu um grupo de empresários brasileiros e americanos para falar de seus planos futuros no Congresso Nacional e agradecer ao apoio recebido durante sua reeleição.

O almoço foi patrocinado pela Central Business USA, de propriedade de Vagner Chirol e Renato Kovach, e que tem como diretor Comercial, Ronald Ambar.

Durante o almoço, Alan Grayson chegou a se emocionar quando falou do massacre das crianças de Newtown e lembrou-se de alguns momentos difíceis da sua infância em New York. Fez uma rápida enquete entre os presentes, perguntando por que escolheram morar na região da Flórida Central. Praticamente todos responderam o mesmo: pelo clima e, principalmente, pelo aspecto familiar que a região apresenta. Estas foram umas das razões pela qual escolheu morar na Flórida Central, "uma das regiões mais calorosas e amigáveis dos EUA", disse Grayson, e completou: "aqui, podemos cumprimentar as pessoas olhando olhos nos olhos, o que não ocorre nas grandes cidades".

Alan Grayson revelou também seu lado paterno e cuidadoso com as comunidades imigrantes. Suas preocupações em defender os direitos e a integridade delas. Sua preocupação é legítima, na medida em que vemos muitos imigrantes sofrendo discriminações aqui no país.

Renato Kovach, Alan Grayson e Ronald Ambar

Ronald Ambar agradeceu em nome da comunidade brasileira e reiterou a todos que, agora, nós temos uma voz ativa e forte no Congresso Americano e que sempre estará ao nosso lado, defendendo os interesses das minorias.

Alan Grayson: o gigante está de volta

O tamanho da sua simpatia está à altura da sua estatura. Deputado Federal Alan Grayson, de quase 2 metros de altura, está de volta ao congresso americano em uma vitória sem precedentes. Foi um dos deputados mais votados do Partido Democrata, eleito pelo novo distrito que engloba os condados Osceola e partes de Orange e Polk, locais com forte presença de eleitores de origem latina. Mesmo sem falar espanhol ou português, Alan Grayson destacou-se nas eleições pela sua ferrenha defesa das minorias.

Segundo suas palavras, não importa sua língua ou etnia, todos, neste país, têm os mesmos direitos: ao trabalho, à moradia, ou a uma boa educação para seus filhos. Talvez por ter sofrido certa discriminação na infância, por ser de família judia, meu pai mudou nosso sobrenome para não sermos identificados com os judeus. Da mesma forma, sou intolerante com qualquer tipo de discriminação ou preconceito.

Na volta ao congresso em sua primeira entrevista, afirmou que podemos fazer a diferença, uma lição que aprendeu em seu primeiro mandato. Fico espantado quando ouço pessoas dizendo que nada pode ser mudado em Washington. Essa não é minha experiência, disse Grayson.

O congresso ainda está muito dividido entre os dois principais partidos, com maioria dos Republicanos. A principal diferença entre os dois partidos está na área fiscal, imigração e saúde. Mas Grayson está pronto para trabalhar tanto com os Republicanos, bem como com os Democratas nessas áreas. Lembra que em seu primeiro mandato teve momentos de bipartidarismo, quando se juntou ao Republicano Ron Paul para uma nova lei de mais transparência nos segredos das Reservas Federais.

Entre outros projetos, quer trabalhar na reforma do sistema de imigração, reduzir a influência das corporações no processo eleitoral e na área fiscal, em uma reforma que não permita as grandes corporações a usarem de lacunas da lei para pagarem menos impostos.

Na região da Flórida Central, planeja abrir dois novos escritórios, um em Kissimmee e outro na área sudeste da região de Orange County.

MALAS AGORA COM DESCONTOS

» Super leve
» Econômica
» 4 rodas giratórias
» Policarbonato - ABS com PC Filme
» 10 anos de garantia (para uso e desgaste normal)

de até 40%
OFERTA POR TEMPO LIMITADO

Travelpro® | Luggage Outlet

(407)354-2239
4967 Internacional Dr. #108
Orlando/FL - 32819

Comprando seu próximo imóvel com a gente ou não, estamos aqui para

ADMINISTRÁ-LO!

Cuidamos do seu investimento ou casa de férias, enquanto você aproveita os benefícios!

- Comunicação rápida com proprietários e inquilinos
- Extratos mensais detalhados
- Divulgação estratégica
- Manutenção responsável e reparos eficientes
- Pagamento rápido e seguro

Florida Connexion Properties LLC

5411 International Drive Orlando, FL 32819
407.574.2636 • 55.11.3958.7348 • FloridaConnexion.com

Brasileiros ajudando brasileiros a estabelecer negócios na América.

Paulo Maia Business Consulting, Inc.
5750 Major Blvd., Ste. 240
Orlando, Florida 32819-7971
Telefone 407-704-3960
Ligue-Grátis 800-971-3820
PauloMaia@PauloMaia.com
www.PauloMaia.com

Paulo Maia

407-704-3960
PauloMaia@PauloMaia.com

Nós somos uma empresa de consultoria. Nós ajudamos brasileiros a estabelecer negócios na América. Nós não somos advogados e não oferecemos representação legal ou aconselhamento legal; se você precisa representação legal ou aconselhamento legal, nós recomendamos que você consulte um advogado licenciado com referências e com experiência comprovada. Nós não somos consultores financeiros, contadores públicos certificados ou auditores; se você necessita qualquer desses serviços, nós recomendamos que você consulte um profissional qualificado com referências e com experiência comprovada.

20th ANNUAL HISPANIC BUSINESS & CONSUMER EXPO 2013

Exiba seu produto para mais de 12.000 pessoas

A missão da Hispanic Business & Consumer Expo é fortalecer o desenvolvimento econômico e a integração comunitária entre as empresas e a comunidade latina na região.

No ano de 2012, mais de 200 expositores puderam exibir seus produtos e serviços para mais de 12,000 potenciais consumidores. O destaque da feira foi uma recepção VIP, exclusivamente para os expositores e participantes da conferência de negócios, que proporcionou oportunidade única para os empresários se conhecerem. Durante a feira, foram realizados vários eventos para todas as faixas etárias, criando oportunidades de divertimento para todos.

Se você não participou da última Hispanic Expo, este ano, ela será realizada nos dias 12, 13 e 14 de abril, no Orange County Convention Center - West Building - 9800 International Drive, Orlando, FL 32821. A Câmara Hispânica está criando várias oportunidades de negócios e a grande novidade deste ano é que serão realizados pavilhões de cada país latino e o Brasil vai estar em destaque.

Segundo Diana C. Bolivar, Presidente da Hispanic Chamber of Commerce Metro Orlando, na integração das duas comunidades, o empresário será o maior beneficiado. As companhias brasileiras têm uma vantagem a mais: pagam o mesmo preço que os membros da Câmara Hispânica: $695.00 pelo estande comum (preço normal $850), e $795 pelo estande de esquina (preço normal $950). O Jornal Nossa Gente já tem o seu estande confirmado.

Paulo de Souza e Marcio Silva, do jornal Nossa Gente, apoiam o trabalho da HCCMO há vários anos e estão participando na organização do pavilhão brasileiro.

Juliana Scolari, Rosana Almeida e Ronald Ambar fazem parte da comissão para as empresas pertencentes a brasileiros que queiram participar do Pavilhão Brasileiro da Feira. O mercado hispânico é formado por mais de 500,000 potenciais clientes e nenhuma empresa pode ignorar esses números, completou Paulo.

Para mais informações, enviem e-mail para paulo@nossagente.net ou marcio@nossagente.net

Diana Bolivar, Presidente da HCCMO e Paulo De Souza, Diretor do Jornal Nossa Gente, durante a 19th Annual B&C Hispanic Expo 2012

Venha conhecer o novo Santos Restaurant

Todos os dias Pratos Especiais!

Segunda-feira
Costela Assada ou
Frango com Polenta

Terça-feira
Strognofe de Frango e
Carne ou Empadão de
Frango e Camarão

Quarta-feira
Feijoada Popular

Almoço e Jantar a partir de
$7.50 por pessoa incluido
3 acompanhamentos

Quinta-feira
Rabada

Sexta-feira
Peixe a Baiana

Domingo
O famoso Cozido Baiano

Sábado
Feijoada Completa
no estilo Buffet
$16 All you can eat

Santos RESTAURANT & CATERING

7000 S Kirkman Road
Orlando FL 32819

407 351-3400

Serviço de Delivery & Take-out • Aluguel de salão de festas com serviço de catering • Amplo Estacionamento • Aberto todos os dias das 11am as 11pm.

Integridade - Confiança - Conhecimento

NA AGÊNCIA MORNING STAR INSURANCE, VOCÊ ENCONTRARÁ OS MELHORES PREÇOS, COBERTURAS E O MELHOR ATENDIMENTO! VENHA NOS VISITAR!

• Automóvel • Residencial •
• Comercial • Vida • Saúde •

MORNING STAR
INSURANCE AGENCY

Where Clients Become Friends

Peça sua cotação GRÁTIS ONLINE

LIKE US ON FACEBOOK

Ligue (407)268-6000 | Fax (407) 268-6003

8615 Commodity Cir - Suite 06 - Orlando FL - 32819
fred.costa@insurancemorningstar.com

Para mais informações visite nosso website:
WWW.INSURANCEMORNINGSTAR.COM

Venha celebrar o inverno com a Nelore!

JANTAR $27.95* De Domingo a Quinta das 5pm até 9pm

ALMOÇO $19.95* Almoço aos Sábados e Domingos

www.NeloreSteakHouse.com

Nelore Churrascaria

115 E. LYMAN AVE.
WINTER PARK, FL
(407) 645-1112

HORÁRIOS DE FUNCIONAMENTO:
Segundas a Sextas-feiras: 5pm - 10pm
Sábados: 12pm - 3pm (Almoço)
3pm-10:30pm (Jantar)
Domingos: 12pm - 3pm (Almoço)
3pm - 9pm (Jantar)

*Oferta válida até dia 15 de fevereiro 2013 com a apresentação deste anúncio. Não podem ser combinadas com outras promoções. Oferta não é válida em feriados. * Preço do rodízio no almoço $24.95 e jantar $37.95

IMPOSTO DE RENDA **NOS EUA – 2013**

Por Rita Pires

Nos Estados Unidos, a origem dos impostos mostra uma carga tributária imposta para colônias americanas pela Grã-Bretanha. Cada colono era tributado pelo seu bem de consumo, como o chá, tabaco e outros. Uma das manifestações mais conhecidas, contrária à tributação na época, foi a "Tea Party", a "Festa do Chá", quando os colonos - em sinal de protesto - despejavam chá no Porto de Boston, ao invés de pagar os impostos sobre o produto.

Uma vez formado o governo dos Estados Unidos, sua principal fonte de renda era derivada das aduanas e impostos sobre os mesmos itens que eram tributados pela Grã-Bretanha. Em 1812, foi criado o primeiro imposto de vendas sobre ouro, prataria, joias e relógios. Em 1817, os impostos internos acabaram e, em 1862, os Estados Unidos impuseram o primeiro imposto de renda nacional.

Atualmente, a declaração significa a vida "em dia" com o IRS. É bom ressaltar que essa declaração ajuda os imigrantes no processo de regularização, pois demonstra que o imigrante que vive aqui está participando ativamente da economia americana e não sendo um peso a mais para o sistema social. O governo teme que os imigrantes venham para cá somente para usufruir do país sem se preocupar em contribuir com a geração de recursos através do pagamento dos impostos. Os planos de anistia nos Estados Unidos falavam em eliminar quem não está "em dia" com o imposto de renda, por isso a necessidade de conhecermos nossos direitos assim como manter nossos deveres, como imigrante ou cidadão.

Na questão econômica do país, 2013 começou com o Congresso aprovando o acordo que evitou os efeitos do "abismo fiscal". A decisão do Congresso é uma vitória para o governo de Barack Obama, que promete debater mais medidas. O plano aprovado exclui a classe média do aumento dos impostos. Foram 257 votos a favor e 167 contra.

O acordo aumenta os impostos de 35% para 39,6% para casais com renda superior a 450 mil dólares por ano, sem alterar os impostos para a classe média. De imediato, o acordo garante a extensão do seguro desemprego a dois milhões de pessoas e evita que milhares de americanos entrem em desemprego técnico.

Mas o que isso influencia na declaração do imposto de renda? O que é importante saber com a chegada da temporada de imposto nos Estados Unidos? Algumas dúvidas surgem na medida em que perguntamos: quem deve declarar e quais as responsabilidades dos contribuintes?

Para essas respostas, conversamos com a contadora Carol Larson. Durante nosso encontro, perguntamos o que mudou depois do plano de Barack Obama, aprovado pelo Congresso 2013, logo após ter sido reeleito na disputa para a presidência no período de 2013 a 2016.

Carol Larson: Bom, a respeito das novidades, recentemente, o congresso passou e o presidente assinou o American Taxpayer Releif Act (Fiscal Cliff Compromise) em 01/01/2013. Este act terá mudanças importantes, tais como:

- Federal Estate Tax and Gift Tax (imposto de transferência após a morte do contribuinte e imposto sobre doação) – a alíquota de 35% aumentou para 40%. Isenção para os residentes de U$5,250,000.00 (para o estate tax e o lifetime gift tax exemption), o que quer dizer que somente as pessoas que possuem patrimônio/bens que exceda esse montante devem pagar o imposto. Lembrando que, para o não residente, essa isenção é completamente diferente;
- a exclusão anual do gift tax será de U$14,000.00, portanto, o contribuinte poderá doar até U$14,000.00 para cada um de seus filhos este ano e não pagar imposto sobre essa doação;
- os contribuintes que ganham mais de U$400,000 por ano sofreram alteração na alíquota deles de 35% para 39.6%. Para esses contribuintes, o mesmo aconteceu com a alíquota sobre ganho de capital (long term) e dividendos que foi de 15% para 20%;
- para os contribuintes que ganham anualmente mais de U$200,000, eles pagarão um adicional de 3.8% sobre a receita proveniente de investimentos, e um adicional de 0.9 de payroll tax;
- agora, o que afetará a maior parte da população será a volta do rate do social security para 6.2% que, nos últimos anos, havia sido cortado para 4.2%. Todos nós perceberemos a diferença no paycheck a partir deste mês.

Rita Pires: E para quem nunca declarou? Essas pessoas poderão começar a declarar sem nenhuma penalidade?

Carol Larson: A respeito da declaração para as pessoas que nunca a fizeram, esse é um assunto bem delicado, pois, de acordo com a lei que todos deveriam conhecer, todas as pessoas que trabalham e são remuneradas, independente do status imigratório, devem declarar imposto de renda com tudo o que receberam durante o ano. Eu sempre recomendo aos meus clientes que o quanto antes puderem colocar tudo em dia, será melhor, pois assim as multas e os juros cobrados serão menores. Outro assunto muito delicado, importante e que as pessoas desconhecem é que todos os residentes devem declarar a renda recebida no mundo todo, aqui, nos EUA. Isso não quer dizer que terão que pagar 2 vezes, mas a receita deve ser declarada aqui também.

Rita Pires: Quem só tem TAX ID tem restituição?

Carol Larson: A respeito da restituição com TAX ID, existem muitas pessoas que recebem, mas cada caso é um caso. A maioria das pessoas que recebem refund é por que possuem dinheiro retido na fonte. Se o imposto devido é menor que o valor retido, ocorre a restituição. Existem outros casos, em que a pessoa, mesmo possuindo Tax Id, qualifica para o child tax credit, recebendo a restituição também. O que a pessoa com TAX ID não tem direito é ao earned income credit.

Rita Pires: Você tem algum conselho para quem tem seu próprio negócio?

Carol Larson: Sim, uma coisa muito importante para quem tem empresa é saber que, mesmo sem movimento, deve se declarar o imposto da mesma. Quando não se faz a declaração, tanto o IRS como o Estado ficam sem saber que a empresa não teve movimentação e, consequentemente, cobrarão multa pela não declaração. Mesmo as empresas isentas devem declarar.

Rita Pires: Qual a agenda de Declaração para 2013?

Carol Larson: As datas para 2013 são as seguintes: para Corporações (1120 e 1120s) - 15 de março de 2013; para pessoas físicas e LLCs (1065) - 15 de abril de 2013; annual reports de LLCs e Corporações: até 01 de maio de 2013.

Qualquer dúvida, entrar em contato pelo (407) 370-3686 ou através do e-mail: carol@larsonacc.com

A Larson Accounting, empresa especializada em contabilidade de pessoas físicas e jurídicas, além de vários outros serviços, está no mercado de Orlando desde 2005, sob o comando de Carol Larson, contadora, formada no Estado da Flórida e IRS Enrolled Agent, licenciada pelo IRS para legalmente representar os clientes em todos os aspectos, inclusive em IRS court.

Seu escritório localizado na 8615 Commodity Cir, suite 6, tem uma equipe de 8 funcionários, preparados para atender a necessidade do cliente. Na época da declaração de imposto de renda, a firma contrata mais 2 funcionários melhorando seu atendimento à comunidade.

NÃO DEIXE PARA ÚLTIMA HORA
Faça seu imposto a partir de hoje!

- Aberturas de Corporações e LLC
- Licenças de Ocupação
- Insenção do Worker's Compensation
- Registro Federal (FEI Number)
- Tax ID Number
- Contabilidade em Geral
- Serviço de Payroll
- Preparação de Imposto de Renda Pessoa Física e Jurídica
- Passaporte, Procurações e autorizações de viagem para crianças
- Traduções Certificadas
- Notário Público e Divórcios

Contabilidade em Geral

Consultoria e Planejamento de impostos

Imposto para Corporações
15 DE MARÇO

Imposto Pessoal e LLC
15 DE ABRIL

Imposto para Igrejas e non-profits
15 DE MAIO

CAROL LARSON
BUSINESS AND PERSONAL SERVICES

NSTP NSA NATP e-file

407 370-3686

8615 Commodity Circle, Suite 6
Orlando, FL 32819 Fax 407 370-3120
carol@larsonacc.com www.larsonacc.com

Argentina
U.S.A.
Brasil
Canada
England
Todo mundo passa por aqui.
PERFUMES • COSMÉTICOS • ELETRÔNICOS
ÓCULOS DE SOL • RELÓGIOS • TÊNIS
5161 International Dr. - Orlando, FL 32819 • Tel: (407) 248-9595
www.perfumeland.com
Perfumeland
MEGASTORE
FASHION & TECHNOLOGY

Comunidade Católica Orlando

Art by Pastoral da Comunicação

Todos os Domingos

Orlando
Santa Missa em Português: às 19:30
Local: Resurrection Catholic Church
1211 Winter Garden Vineland Rd.
Winter Garden, FL 34787

Altamonte Spring
Santa Missa em Português : às 11:00 a.m.
Local: Annunciation Catholic Church
1020 Montgomery Road
Altamonte Springs, Fl 32714

Telefone: 407-656-3113
Fax: 407-654-4935

Resurrection Catholic Church
Serving Others We Are Serving God

1211 Winter Garden Vineland Rd.
Winter Garden, FL 34787

Comunidade Nossa Senhora Aparecida
www.resurrectionwg.org

CORRETOR ESPECIALIZADO EM IMÓVEIS COMERCIAIS

Especialista em propriedades comerciais
na região da Flórida Central

- CONJUNTO DE ESCRITÓRIOS NOVOS E ALUGADOS (com inquilinos);
- GALPÕES INDUSTRIAIS (com e sem inquilinos);
- TERRENOS PARA NOVOS EMPREENDIMENTOS;
- SHOPPING CENTERS;
- PLAZAS.

ANTONIO ROMANO
Licenciado no Estado da Flórida
DIVISÃO COMERCIAL
Tel: 321 438 3345
(com atendimento em português)

- Trabalhamos diretamente com os principais bancos, compramos notas e propriedades em foreclosure.
- Temos shopping centers com financiamento já pronto.
- Imóveis comerciais com renda e retorno de até 12% cash on cash.

Ajudamos na contratação de Engenheiros, Advogados e Arquitetos para a construção.

AmeriTeam Realty

AmeriTeam Realty, Inc. - 845 N. Garland Ave, Suite 200 - Orlando, Fl 32801
email: antonioromano@gmail.com

A MELHOR EMPRESA PARA SUA MUDANÇA

Status Baby
Transportes & Mudanças

Nos USA desde 2004
No Brasil desde 1978

Experiência comprovada
de 31 anos garante a entrega

Representante em
ORLANDO
Ricardo
407 470-5265
NEXTEL 162*308*4390

Mudança Residencial para o Brasil e/ou Mundo

Direta/Exclusiva... ou ...
Compartilhada em containers
de 20 ou 40 pés.
Porta a Porta... ou...
Porto a Porto

PRAZO DE ENTREGA MÁXIMO

60 A 120 DIAS

PAIMA · Brazilian American · hhgfaa.org · 30 Anos

email: rica.florida@gmail.com

Ano Novo, estratégia **PARA VENCER**

Monica Franchi Souza
Planejamento Financeiro
para um futuro tranquilo
mcfranchisou@ft.newyorklife.com

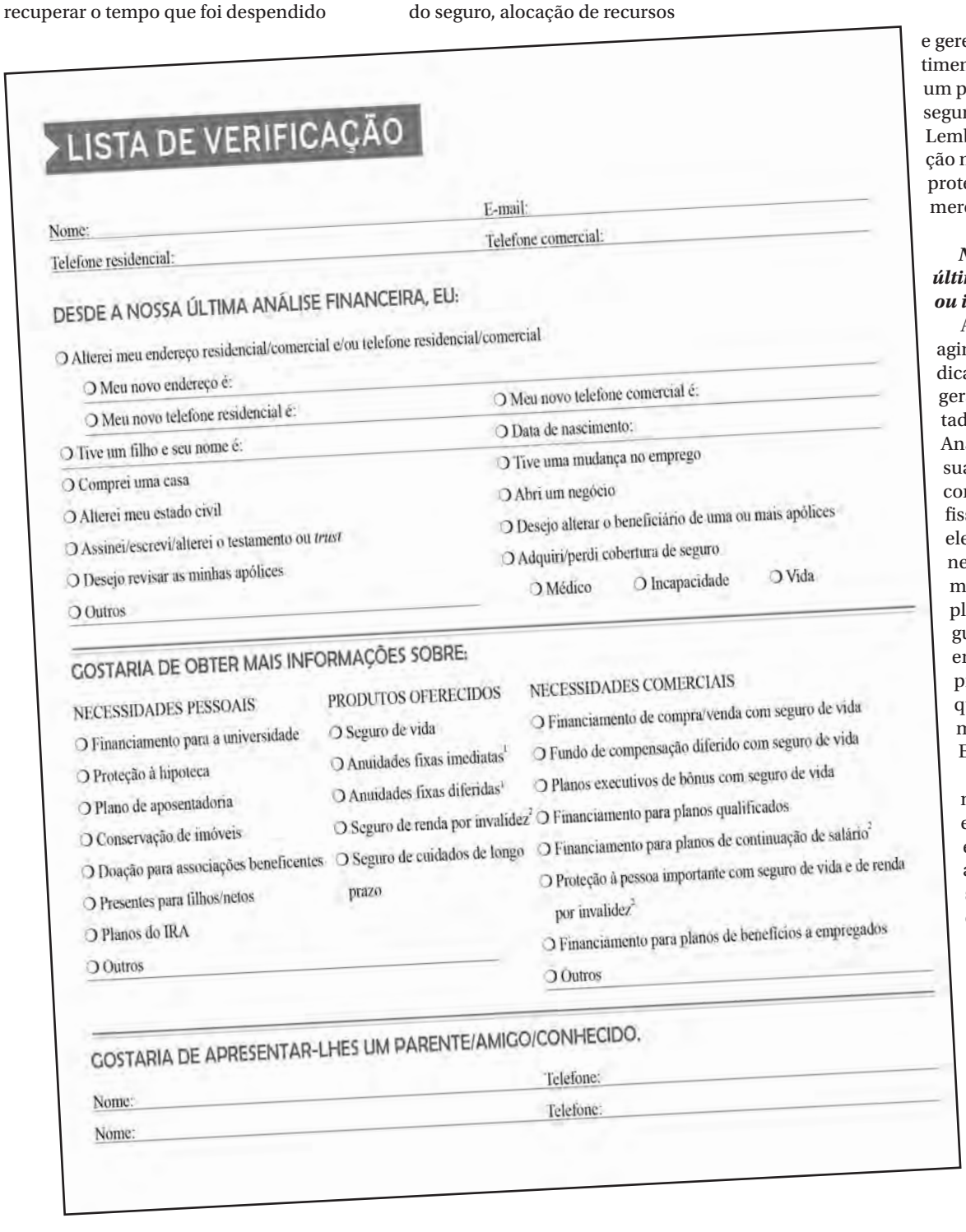
Ninguém pode dizer ao certo quando a economia estará totalmente recuperada. Mas, independentemente do que esteja acontecendo atualmente, aderir a princípios sensatos de planejamento pode ser o melhor curso de ação em épocas boas e ruins. Embora a situação de cada um seja única, considere as sugestões a seguir quando estiver analisando os planos de longo prazo da sua família.

Preservar o patrimônio futuro

A menos que absolutamente necessário, não recorra a bens e recursos destinados à aposentadoria para resolver dificuldades e despesas atuais. Retiradas precoces de planos de aposentadoria (IRAs e outros) geralmente acarretam impostos e penalidades altas. Além disso, não é possível recuperar o tempo que foi despendido economizando para a aposentadoria. Se começar a usar o dinheiro acumulado durante anos, poderá ser difícil recompor essa poupança e o seu patrimônio reduzido renderá menos ganhos quando os mercados se recuperarem.

Manter uma carteira diversificada

Os diferentes tipos de ativos financeiros seguro de vida, cadernetas de poupança, CDs, anuidades, obrigações e ações têm desempenho diferente em ambientes econômicos distintos. Manter uma carteira bem diversificada (isto é, "não por todos os ovos na mesma cesta") pode ajudar a minimizar os efeitos das flutuações do mercado ou problemas em uma área específica. Administre a diversificação: combine proteção do seguro, alocação de recursos e gerenciamento de investimentos para ajudar a criar um plano de investimentos e seguro totalmente integrado. Lembre-se que a diversificação não garante lucros nem protege contra perdas de mercado.



LISTA DE VERIFICAÇÃO

Nome: E-mail:

Telefone residencial: Telefone comercial:

DESDE A NOSSA ÚLTIMA ANÁLISE FINANCEIRA, EU:

❍ Alterei meu endereço residencial/comercial e/ou telefone residencial/comercial
- ❍ Meu novo endereço é:
- ❍ Meu novo telefone residencial é: ❍ Meu novo telefone comercial é:

❍ Tive um filho e seu nome é: ❍ Data de nascimento:

❍ Comprei uma casa ❍ Tive uma mudança no emprego

❍ Alterei meu estado civil ❍ Abri um negócio

❍ Assinei/escrevi/alterei o testamento ou *trust* ❍ Desejo alterar o beneficiário de uma ou mais apólices

❍ Desejo revisar as minhas apólices ❍ Adquiri/perdi cobertura de seguro

❍ Outros ❍ Médico ❍ Incapacidade ❍ Vida

GOSTARIA DE OBTER MAIS INFORMAÇÕES SOBRE:

NECESSIDADES PESSOAIS	PRODUTOS OFERECIDOS	NECESSIDADES COMERCIAIS
❍ Financiamento para a universidade	❍ Seguro de vida	❍ Financiamento de compra/venda com seguro de vida
❍ Proteção à hipoteca	❍ Anuidades fixas imediatas[1]	❍ Fundo de compensação diferido com seguro de vida
❍ Plano de aposentadoria	❍ Anuidades fixas diferidas[1]	❍ Planos executivos de bônus com seguro de vida
❍ Conservação de imóveis	❍ Seguro de renda por invalidez[2]	❍ Financiamento para planos qualificados
❍ Doação para associações beneficentes	❍ Seguro de cuidados de longo prazo	❍ Financiamento para planos de continuação de salário[2]
❍ Presentes para filhos/netos		❍ Proteção à pessoa importante com seguro de vida e de renda por invalidez[2]
❍ Planos do IRA		❍ Financiamento para planos de benefícios a empregados
❍ Outros		❍ Outros

GOSTARIA DE APRESENTAR-LHES UM PARENTE/AMIGO/CONHECIDO.

Nome: Telefone:

Nome: Telefone:

Não correr atrás da última moda em finanças ou investimentos

A história nos mostra que agir de acordo com a última dica financeira "da hora" geralmente produz resultados desastrosos no final. Analise frequentemente a sua estratégia financeira com o seu consultor profissional para garantir que ele continue a par de suas necessidades e objetivos, mas não abandone seus planos às pressas para seguir cegamente a multidão em outra direção. E não preste atenção a pessoas que tentam prever os movimentos do mercado. Elas não sabem!

Mais do que isso, muitas vezes a estratégia elaborada para seu amigo é excelente para ele, para a família dele, para a situação economica que ele possui e sua pode ser diferente.

Gerenciar riscos cuidadosamente

Se você assumir muitos riscos quando o mercado estiver em alta (quando tudo parece seguro), estará se expondo a grandes perdas quando o mercado descer, e será muito difícil manter o prumo e alcançar seus objetivos de longo prazo de investimento. Ao planejar sua aposentadoria, muitas pessoas optam por equilibrar os riscos inerentes dos produtos de investimentos com outros produtos financeiros que possam proporcionar renda garantida na aposentadoria (como anuidades fixas). Independentemente dos produtos financeiros que decida comprar, verifique a força financeira da companhia da qual os está comprando, já que a garantia dos produtos financeiros emitidos por tal companhia de seguros é baseada na capacidade de pagamento da companhia emissora. Lembre-se que os produtos de investimento não têm garantia e estão sujeitos a flutuações de mercado.

Manter uma visão de longo prazo do seu futuro do seu futuro

É importante lembrar que os mercados são cíclicos: eles sobem e descem, e sobem novamente, causando sentimentos de otimismo e pessimismo aos investidores. Em vez de reagir a cada oscilação do mercado, costuma ser mais apropriado aderir a uma estratégia de longo prazo escolhida com cuidado, especialmente quando se trata de sua aposentadoria e outras necessidades de longo alcance. Seu agente pode ajudá-lo a selecionar entre diversos produtos de seguro e financeiros que foram aprovados ao longo do tempo e oferecem segurança, para você estar preparado financeiramente quando precisar, mesmo se apenas daqui a algumas décadas.

Aproveitar o conhecimento

Peça ajuda de um profissional para delinear a estratégia financeira sua e de sua família. Esta pessoa vai traçar um plano de ação, familiarizado com sua situação e objetivos específicos. Abaixo segue uma lista de de pontos principais que devem ser atualizados ou somente discutidos com um profissional do setor.

Lembre-se que ninguêm planeja para falhar, as pessoas falham em planejar!

O carro de seus sonhos está aqui!

A Vip Cars é uma empresa especializada em enviar veículos novos e antigos para todo o Brasil. Com sede em São Paulo VipCars conta com uma equipe altamente qualificada para a sua segurança e satisfação. Não arrisque! Quer enviar seu carro para o Brasil? Venha para a Vip Cars.

Venha conhecer nossa nova loja e tomar um cafézinho!

4771 West Sand Lake Rd
Orlando FL 32819

VIPCARS

Por que pagar mais caro?
Venha nos visitar e aproveite nossas promoções!

Tel: 407.610.1231
www.vipcarsorlando.com

Com mais de 7500 veículos disponíveis toda semana. Incluindo veículos Exotic e Luxury Cars!

4771 West Sand Lake Rd Orlando FL 32819 (ao lado do Corpo de Bombeiros) Traga este anúncio e receba U$500 de desconto na compra do seu carro.

Estratégias de negociação

Soeli de Oliveira

Soeli de Oliveira
consultora e palestrante do Instituto Tecnológico de Negócios nas áreas de marketing, varejo, atendimento e motivação

As negociações entre empresas visam obter recursos e vantagens que permitam a empresa manter-se competitiva no mercado em que atua.

Antes de ter a chance de negociar seus produtos, serviços ou ideias, o vendedor está sendo observado, e neste processo é muito importante os cuidados tomados para vender a si mesmo. Normalmente, a primeira impressão é a que fica, sendo muito difícil de ser mudada depois.

Pelo que somos avaliados? Ou, o que diz quem nós somos? A primeira leitura é realizada através da aparência em geral e acessórios utilizados. Tudo conta! Por isto, todo cuidado é pouco. Procure usar roupas e principalmente sapatos de boa qualidade. Também mantenha um bom corte de cabelo, pois as duas extremidades, a cabeça e os pés, são muito observadas. Também porte canetas, pasta, calculadora, relógio, folhetos, etc., de boa qualidade, pois eles dizem muito sobre quem e como somos, antes de abrirmos a boca para falar.

Além da impressão inicial, quais as maiores dificuldades dos negociadores? Entre as principais dificuldades podemos destacar:

– Não gostar de conflitos;
– Não ter informações suficientes;
– A má administração do tempo;
– Desconhecimento das técnicas;
– Falta de treinamento;
– E, principalmente, a falta de autonomia.

De posse dessas informações, os vendedores poderão fazer uma autoanálise para tornarem-se mais eficientes e eficazes nas negociações.

Uma boa dica para as empresas que atuam em serviços se saírem bem nas negociações é providenciarem meios para tornar os serviços tangíveis. Isto pode ser feito colhendo testemunho de clientes que atestem os resultados, marcando visitas a clientes que já utilizam os serviços e estão satisfeitos, ou criando vídeos com a apresentação de serviços sendo utilizados.

Outro importante cuidado que se deve ter para não colocar tudo a perder numa negociação é tomar algumas precauções na hora de fazer concessões:

– Evitar ser o primeiro a fazer concessões;
– Adiar a concessão o quanto mais possível;
– Não se sentir obrigado a retribuir "taco-a-taco" as concessões;
– Conceder vagarosamente;
– Reduzir o tamanho das concessões;
– E, aumentar o tempo entre cada uma delas.

Por fim, ao receber uma objeção ou crítica, por mais contundente que possa ser, manter a calma, controlando as emoções. Em uma discussão, o primeiro a ficar nervoso fica em desvantagem. Alguns compradores são orientados para pressionar o vendedor até abalar o seu emocional, a partir daí acham ser mais fácil manipulá-lo. Portanto, seja cauteloso, em negociações cautela e caldo de galinha não fazem mal para ninguém.

Soeli de Oliveira é consultora e palestrante do Instituto Tecnológico de Negócios, nas áreas de marketing, varejo, atendimento e motivação

Como diferenciar produtos e serviços

Marcos Luthero

Marcos Luthero
Consultor, coaching e palestrante do Instituto Tecnológico de Negócios, nas áreas financeiras, mercadológica, planos de negócios e planejamento estratégico.
itn@sinos.net

No processo de compras, cada vez que alguém escolhe uma mercadoria, nada mais está fazendo do que comparando seu preço com os benefícios a ela vinculados.

Em 1960, Theodore Levitt, um dos grandes teóricos americanos de marketing, escreveu um artigo que ficou famoso, intitulado Como diferenciar qualquer coisa. E hoje, mais do que em qualquer outra época, se os profissionais liberais e as empresas não tiverem consciência da importância de destacarem os diferenciais dos seus produtos e serviços, acabarão com estes qualificados como commodities pelo mercado.

Os clientes não se importarão de pagar um pouco mais, deste que percebam que obterão em troca benefícios e vantagens juntamente com os PRODUTOS que estão adquirindo, tais como: qualidade das matérias-primas empregadas; melhor relação custo-benefício; tecnologias utilizadas; resistência ou conveniência, proporcionada pela embalagem; menores prazos de entrega; maiores prazos de garantia; qualidade dos serviços de atendimento ao cliente; rapidez na solução das reclamações; qualificação da equipe de profissionais; competência da rede de autorizadas; confiabilidade pelo tempo de atividade no mercado; resultados obtidos; etc.

Exemplo de benefícios e vantagens que podem ser destacados na comercialização de SERVIÇOS: nível de experiência da empresa; capacidade para cumprir prazos; rapidez de atendimento; serviços prestados a clientes formadores de opinião; porte da empresa; imagem da empresa no mercado; confiabilidade pelo tempo de atividade no mercado; nível de confiabilidade; qualidade da matéria-prima utilizada; resultados com o produto acabado; tipo de tecnologia empregada; qualidade da embalagem usada; menores prazos de entrega; maiores prazos de garantia; qualidade dos serviços de atendimento ao cliente; rapidez na solução de problemas; qualificação da equipe de profissionais; localização e competência das redes de autorizadas; confiabilidade pelo tempo de atividade no mercado, etc.

O lucro é tão vital para as empresas quanto é o oxigênio para a sobrevivência dos seres vivos. Negociação é um processo de troca e não de doação. Até mesmo caridade se faz com os lucros. Um bom negociador não concede nada de graça sem solicitar algo em troca. Tudo o que se dá de forma gratuita, sem que o outro lado faça algum esforço para ganhar, parecerá não ter valor. A redução de preços se justifica quando obtemos em troca a redução de custos ou ganhos em escala.

A seguir, podemos ver alguns exemplos de reciprocidades possíveis de serem solicitadas em troca da redução de preços: aceitar um prazo de entrega mais longo; o comprador retirar o produto; aceitar uma produção parcelada; aumentar a quantidade do pedido; aceitar uma produção diferenciada; aceitar entrega a granel, sem que o produto seja embalado; antecipar o pagamento; trocar o desconto por um prazo de pagamento mais extenso.

Só terá vida longa no século XXI, as empresas capazes de vender os seus preços e não vender apenas pelo preço

Marcos Luthero é consultor, coaching e palestrante do Instituto Tecnológico de Negócios, nas áreas financeira, mercadológica, planos de negócios e planejamento estratégico.

Fale diretamente com os brasileiros nos Estados Unidos

Conheça as opções de preços para o Jornal Nossa Gente,
o maior jornal comunitário de lingua portuguesa na Flórida.
Anuncie no Nossa Gente e fale diretamente com os imigrantes
brasileiros e portugueses residentes no Centro e Sul da Flórida.
Distribuimos gratuitamente **12.000 cópias** e enviamos mais de
4.000 cópias via correio, atingindo um público de mais
de 48.000 imigrantes.

Periodicidade: Mensal **Formato:** 11 x 14 inches (Tablóide)
Circulação: 12.000 exemplares
Assinatura GRÁTIS: enviamos via correio, para qualquer estado dos EUA.

NOSSA GENTE
nossagente.net
PARA ANUNCIAR
Tel.: **407-512-1213**
7031 Grand National Drive #101
Orlando FL US 32819
paulo@nossagente.net

Show da Cantora **Paula Fernandes**

Cantora e compositora, Paula Fernandes, nasceu em Sete Lagoas, em Minas Gerais. Começou a cantar ainda criança, aos 10 anos, lançou o primeiro disco independente, "Paula Fernandes". Nesta época, realizou shows em festas e em casas de espetáculos de sua cidade e arredores. Participou de programas de televisão e rádio para divulgar o trabalho. Em Sete Lagoas, Paula apresentou o programa de rádio "Criança Esperança" e a boa atuação a levou a participar de vários números autorais no programa "Paradão Sertanejo", da TV Band Minas.

Com 12 anos de idade, Paula Fernandes mudou com a família para São Paulo e foi contratada por uma companhia de rodeios, com a qual trabalhou durante cinco anos, viajando por todo o Brasil como cantora da trupe, o que lhe rendeu bastante experiência de palco, repertório e vida artística. Na mesma época, inspirada no sucesso da novela "Ana Raio e Zé Trovão", Paula lança seu segundo CD, "Ana Rayo", com repertório que priorizava o cancioneiro popular de raiz.

Aos 22 anos, Paula foi apresentada ao diretor Jayme Monjardim pelo produtor musical Marcus Viana, conhecido por criar trilhas sonoras de produções como as novelas "Pantanal" e "O Clone". O contato resultou na gravação da música "Ave Maria Natureza", uma versão da "Ave Maria" de Schubert, tema da novela "América", bastante executada na trama.

Neste mesmo ano, Paula Fernandes lança seu terceiro CD, "Canções do Vento Sul", pelo selo Sonhos e Sons, com participação do grupo Sagrado Coração da Terra e do cantor Sérgio Reis, este na música "Sem Você". No álbum, Paula já mostrava sua diversidade artística, com temas que passavam pela MPB, música pop, country, sertanejo de raiz e pitadas de world music. O disco rendeu a Paula uma importante indicação ao Prêmio Tim de Música Brasileira de 2006, na categoria de Melhor Cantora Popular (júri popular e oficial).

Em 2008, Paula Fernandes foi contratada pela Universal Music, que apostou no talento da cantora mineira no CD "Pássaro de Fogo", com destaque para as músicas "Meu eu em você" e "Pássaro de Fogo".

No final de 2010, Paula Fernandes realiza um grande sonho e grava em São Paulo, no Estúdio Quanta, seu primeiro DVD. No repertório, canções do disco "Pássaro de Fogo" dividiram às atenções com músicas inéditas e participações especiais de grandes nomes da música brasileira como Leonardo, a dupla Victor e Leo, Marcus Viana e Almir Sater.

Paula Fernandes ao Vivo, lançado em janeiro de 2011, além de vender mais de 1 milhão e 700 mil cópias, reafirmou o talento e a vocação desta mineira que nasceu para brilhar.

Em maio de 2012, Paula lançou seu 6º CD, "Meus Encantos", que conta com a participação especial de Zé Ramalho e que em menos de uma semana, vendeu mais de 250 mil cópias.

Local do Show:
NSA Arena – 3301 College Ave, Fort Lauderdale, FL 33314
Portões abrem as 9:30pm até 1:30am
Ingressos de $69 a $99 com transporte gratuito.
Ponto de venda:
Orlando Tickets, Alltour, Vittorio's e Costa Brasil.
Miami: Feijão com Arroz, Padaria 2000, Picanha's Restaurante, Via Brasil, Avenida Brasil, Padaria Brasil, Restaurante BonGourmet.
Vendas Online: www.ticketmaster.com
Realização: www.monthara.com
Mais informações: 407 512-1255, 954-784-0909, 954-262-5557

TRANSPORTE GRÁTIS ALLTOUR
com reservas pelo telefone
407-226-0700 ou
321-695-6367.
A compra dos ingressos dá direito ao transporte gratuito, com ônibus saindo de Orlando (ALLTOUR BUS TERMINAL - 7536 UNIVERSAL BLVD, ORLANDO, FL) 32812 e Pompano Beach (RESTAURANTE FEIJÃO COM ARROZ - 559 E SAMPLE RD, POMPANO BEACH, FL, 33064)

Atenção: para se usar o serviço gratuito de transporte, o comprador do ingresso é obrigado a fazer sua reserva. (Apenas embarcaram os que fizerem reserva antecipada).

NOSSA GENTE
nossagente.net

Estrela Brasil

TAMPA, FL
2310 Waters Av Suite C

Brazilian Food Market · Phone Cards · Airline Tickets · Money Transfer · CD's-DVD's · Books in Portuguese · O Boticário · Fastway moving

www.estrelabrasil.com
(813) 931-2584

- Transferência de dinheiro
- Passagens aéreas
- Cartões Telefônicos
- Mercado Brasileiro
- Sebo de livros em português
- Moda praia
- Envio de caixas para o Brasil
- Sorveteria Brasileira
- Salgados
- CD's e DVD's brasileiros
- Classificados

2310 W. Waters Ave Suite C
Tampa FL 33604
Segunda à Sexta das 9hs - 18hs
Sábados das 10hs - 18hs

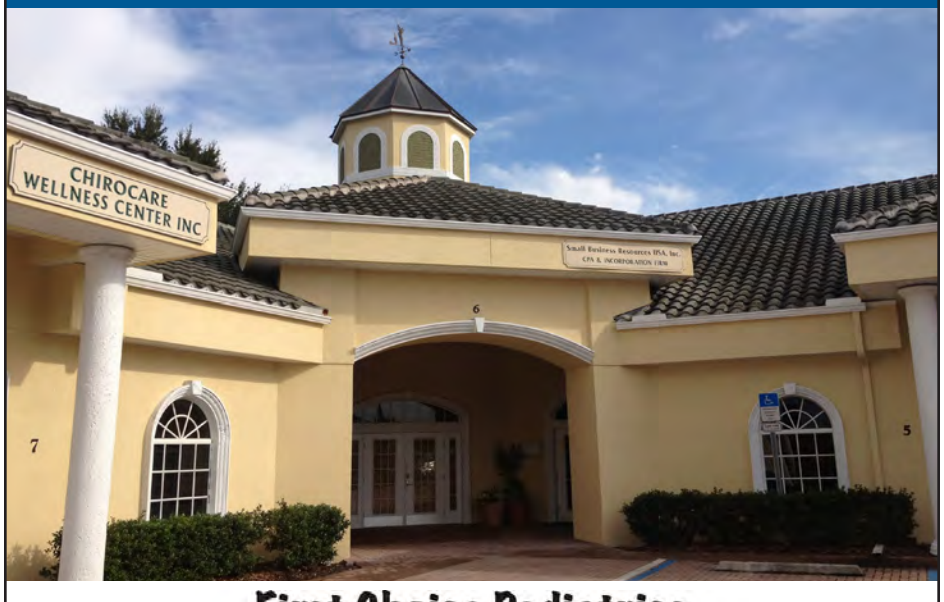
STAR BUSINESS & TRAVEL · natura · Nello Ice Cream · fastway moving · O Boticário

RABITS & ROMANO
ARCHITECTURE
PLANNING AND DESIGN
AA26002490

Rabits & Romano Architecture, tem atendimento em português para melhor servir a comunidade brasileira . Fornecemos suporte necessário em todas as etapas dos projetos, como concepção, planejamento, maquetes em 3D, documentos e alvaras de construção . Nosso objetivo é transformar suas expectativas em projetos de qualidade e sucesso.

245 South Highland Street Suite #9 Mount Dora , Florida 32757
Fone : (352) 385-1030 Fax : (352) 385-1035
fulvio@rabits-architect.com www.rabits-archiect.com

FINALMENTE UMA PEDIATRA BRASILEIRA NO METROWEST



First Choice Pediatrics

" The First Choice for Kids"
407-249-1234

Marque uma consulta agora
1601 Park Center Dr Orlando, Fl 32835
Em frente ao Corpo de Bombeiros ...quase no final da rua

Serviço de jardim completo

Deixe o trabalho duro com a gente, apenas aproveite sua nova casa!

- Corte de Grama
- Colocação de "mulch", arbustos e grama
- Limpeza de jardins em geral

Terra Green — Maintenance Co.

12 anos de experiência

Geraldo Lima - Tel. (321) 443-6045
Português/Español - P.O. Box 772201 - Orlando, FL 32877

Com a Sonus Studios quem aproveita a festa é você!

- *Convenções*
- *Conferências*
- *Palestras*
- *Seminários*
- *Festas de Aniversário*
- *Casamentos*
- *Encontros*

Consulte-nos!
Orçamento Grátis

Sound Reinforcement
Iluminação • Fotos • Videos

Sonus Studios desenvolve um projeto específico para seu evento ou festa, com os melhores equipamentos, organização e rapidez

sonus studios

407.456.3355
www.sonusstudios.com
sonusstudios@sonusstudios.com

US Tax Consulting Inc.
Securing your future

AUDITORIA
CONSULTORIA
CONTABILIDADE
IMPOSTOS

Faça seus impostos AGORA!
Não espere nas filas
Income Tax
começando em
$39.99
(Form 1040EZ)

10% DE DESCONTO NOVOS CLIENTES
VÁLIDO ATÉ 04/15/13

Auditoria IRS (Pessoal e Empresas)
Insurance
(Works Compensation e Liability)
Consultoria Gerenciamento Estratégico
Contabilidade Classificação Contábil
(Bookeeping)
Impostos Pessoal e Empresas
Taxas Governamentais
Payroll Folha de Pagamento
Assessoria Fiscal e Trabalhista
Serviços Gerais Notarização
Procuração
Tradução e outros

LIGUE GRÁTIS **1 888-9LOWTAX** **407-674-8969**

5401 S. Kirkman Rd. Suite 105
Orlando FL 32819 (ao lado do Regions Bank)

@ danilo@lowtax.us

Radio 162*314*6845
www.lowtax.us

PACOTES ESPECIAIS PARA FÉRIAS DE VERÃO NO BRASIL!

Cruzeiros para qualquer parte do mundo, pacotes para férias, feriados e fins de semana!

LIGUE E FAÇA SUA RESERVA

Passagens aéreas com preços IMBATÍVEIS!

Temos pacotes turísticos para qualquer parte do Mundo !

BB REMESSA

Desde 1994 18 anos ATT

ATT
ABSOLUTE TOURS & TRAVEL INC.

Ligue 407 352-5502 Rádio 162*315*1358

5605 International Dr. Orlando, FL 32819

Envio de dinheiro para o Brasil pelo Banco do Brasil Remessas.

vendas@attflorida.com

www.attflorida.com

*Restrições se aplicam. Preços sujeitos a reajustes sem aviso prévio.

Aceitamos todos cartões de crédito!

IN GOD WE TRUST

Alerta sobre furtos para Turistas brasileiros

O Consulado-Geral do Brasil em Miami registra, com frequência, relatos de viajantes brasileiros que tiveram pertences e documentos furtados.

No ano de 2011, foram registrados no Consulado-Geral 126 casos de furto a brasileiros. Em 2012, foram 117 casos.

A despeito das ocorrências, a Flórida recebeu 1.466.000 brasileiros em 2011, segundo dados da "Visit Florida". Só o Condado de Miami-Dade teria recebido 634.155 turistas brasileiros - o maior fluxo de turistas no Condado, conforme o "Greater Miami Convention and Visitors Bureau" .

Em 2012, embora os números oficiais ainda não tenham sido confirmados, estima-se que em torno 1,5 milhões de brasileiros tenham viajado ao estado.

Logo, em que pese a solidariedade e as tempestivas providências que o Consulado-Geral procura prestar em favor dos brasileiros envolvidos nessas ocorrências, os números de furtos registrados pela Repartição indicam que a incidência é pequena, em face do volume absoluto de visitantes brasileiros na Flórida.

Urge ainda ressaltar que as autoridades policiais locais e as instituições dedicadas ao turismo têm ostensivamente envidado esforços para atender os brasileiros vítimas de furtos de maneira adequada.

Embora a incidência seja pequena e não haja motivo para pânico, é sempre importante ter em mente que as principais vítimas de furtos são aqueles brasileiros desavisados e desatentos, que não se preocupam com a questão.

Nesse contexto, o Consulado-Geral recomenda que o turista brasileiro seja precavido, a fim de prevenir-se e diminuir suas chances de envolver-se em episódios semelhantes quando de sua estada na Flórida. Os lugares em que furtos ocorrem com maior frequência são aqueles de grande concentração de pessoas, como parques temáticos e atrações turísticas, hotéis e grandes centros de compra.

Neste último caso, são comuns as ocorrências em que cidadãos brasileiros têm furtados seus pertences deixados dentro de veículos de aluguel, estacionados ao ar livre ou em estacionamentos pagos.

O Consulado-Geral adverte, nesse contexto, que os turistas de passagem pela Flórida tenham com seus pertences os mesmos cuidados que teriam em qualquer grande centro urbano.

Em caso de furto, recomenda-se contato imediato com a polícia local para registro de queixa ("file a report"), bem como contato com o Consulado-Geral para registro da ocorrência e eventual reposição emergencial de documentos de viagem.

Tão logo retorne ao Brasil, a vítima que teve seus documentos furtados deve comunicar o fato também às autoridades policiais brasileiras e aos órgãos emissores dos documentos levados pelos criminosos.

Dicas para prevenir-se de furtos

- Estacione seu veículo em local seguro.
- Jamais deixe pertences no veículo (como passaportes, sacolas de compras, produtos eletrônicos).
- Na praia, não deixe seus pertences desacompanhados.
- Não entregue seus pertences a estranhos (ex: ao experimentar roupas em lojas de vestuário, não permita que o vendedor guarde seus pertences).
- Fique ainda mais atento em locais movimentados e frequentados por turistas, como centros de compras, hotéis, parques temáticos e estacionamentos (pagos ou não).
- Tome os mesmos cuidados que você tomaria em qualquer outro grande centro urbano.

Em caso de furto:

- Contatar a polícia local a fim de registrar queixa ("file a report"). Confira abaixo lista de contatos.
- Contatar o Consulado-Geral do Brasil em Miami a fim de comunicar o ocorrido, em especial em caso de perda de documentos. Confira abaixo lista de contatos.
- Tão logo regresse ao Brasil, comunique o fato também às autoridades policiais brasileiras e aos órgãos emissores dos documentos furtados.

OBSERVAÇÕES:

- Para sua segurança, mantenha cópias, em meio eletrônico ou com parentes no Brasil, de documentos importantes, como passaporte e carteira de identidade. As cópias poderão eventualmente dinamizar o processo de obtenção de documento de viagem em caso de furtos.
- EMERGÊNCIAS POLICIAIS E MÉDICAS: Tel: 911
- CONSULADO-GERAL DO BRASIL EM MIAMI
80 SW 8th Street - 26th Floor Miami, FL 33130-3004
Página eletrônica: http://miami.itamaraty.gov.br
SETOR DE ASSISTÊNCIA A BRASILEIROS (de segunda à sexta-feira, das 9:00 às 17:00):
Tel: (305) 285- 6200/ (305) 285-6251 / (305) 285-6208
E-mail: assistência.miami@itamaraty.gov.br

EMERGÊNCIA

Nos fins de semana, feriados e fora do horário de expediente, o Consulado-Geral mantém serviço de plantão, exclusivamente para os casos de comprovada emergência (falecimento, hospitalização, prisão e outros). Tel.: (305) 801-6202 e (305) 801-6201Tel: 407-254-7000

Igreja Bethel Largo

Pr. Damian & Leila Gaitan
Senior Pastor

Talvez você esteja num estágio em sua vida em que sua alegria foi roubada, ou até mesmo destruída.
Passou por situações que mataram seus sonhos.

Existe um lugar de refrigério onde o Senhor quer lhe pegar no colo e curar suas feridas.
O nosso Deus é o Deus que cura, restaura, supre, conduz, protege e que salva; e Ele quer ter um relacionamento íntimo contigo.

Venha conhecer mais desse Deus Maravilhoso!

Culto: Domingo - 7:30 pm

Vinde a mim, todos os que estais cansados e oprimidos e Eu vos aliviarei.
Mt 11:28

1633 Lake Ave Largo, Fl 33771
(727) 485-3004 e (727) 485-5622

FOCUS BUILDERS

Segurado e licenciado CGC 062484.

Fazemos projetos, novas construções, reformas e regularizamos documentos de construção na Prefeitura.

Comercial e Residencial.
Orçamentos grátis.
• Falamos Português

LIGUE 407 854-6190

LINO CERVINO focusbuilders@focusbuilders.net www.focusbuilders.net
Trabalhamos com Ar Condicionados e aquecedores com a Polar Mechanical, licença CMC1249840

PRÓXIMA PARADA: BRASIL!

COSTABRAZIL GARANTE A VOCÊ TRANQUILIDADE E FACILIDADES QUE LHE DÃO PRAZER EM VIAJAR

BRASIL 2013 FIFA CONFEDERATIONS CUP

Brasil-USA-Brasil

por apenas

$630*

Faça sua Reserva já!

Venha visitar nossa nova loja
5405 International Drive Orlando FL 32819

COSTA BRAZIL 20 ANOS

A EXPERIENCIA DE 20 ANOS DA COSTA BRAZIL REUNE O MELHOR DO BRASIL PARA VOCE!

ORLANDO
407 477-4480
7061 Grand National Dr #138
Orlando, FL 32819

TAMPA
813-881-9755
5712 West Water Avenue # 9
Tampa FL 33634

LIGUE GRÁTIS 1.866.579.5842

www.costabrazil.com

E VEJA A LOJA COSTA BRAZIL TOURS MAIS PERTO DE VOCÊ.

Remessas de Dinheiro para o Brasil

*Preço por pessoa. as taxas não estão íncluidas, preços e condições de pagamento sujeitos a reajustes e mudanças sem prévio aviso. Oferta de lugares limitada e sujeitas a reservas.
Consulte datas promocionais com nossos vendedores para melhor tarifa aérea ou para pacotes dentro e fora dos EUA. Viaje tranquilo!

BRINDES EXCLUSIVOS

para surpreender seus clientes

PRODUTOS PROMOCIONAIS

Mencione este cupom e economize

50% na digitalizacão de seu logo

CUPOM # NG20101

- **COBRIMOS QUALQUER ORÇAMENTO**
- **TUDO PARA A SUA EMPRESA**

- Camisas
- Bonés
- Bolsas
- Canetas
- Sandálias
- Chocolates
- Relógios
- Agendas
- Copos
- Toalhas
- Chaveiros
- Garrafas de vinho

QUALQUER PRODUTO COM SUA LOGOMARCA

Florida T-Shirts Plus .com

STAND 1
Orlando Premium Outlets
(Lake Buena Vista, FL)
Vineland Ave. Off I-4
(407) 238-1141
Entre Diesel & Juice Couture

STAND 2
The Florida Mall
(Orlando, FL)
South OBT & Sand Lake
(407) 240-3665
Entre Macy's & Nordstrom

CORPORATE OFFICE & FACTORY (Windermere, FL)

(407) 808-3114 *Pronta Entrega* **(407) 808-3976** *Design* **(407) 654-3479** *FAX*

VISITE-NOS www.FloridaTShirtsPlus.com www.FloridaTShirts.info

LinkedIn orkut MerchantCircle

CELEBRANDO 15 ANOS GRAÇAS A DEUS

É Tempo de um sorriso branco e brilhante

Conhecer o novo consultório odontológico dotado dos mais modernos recursos tecnológicos em tratamento dentário. Desde simples restaurações até complexos tratamentos periodontais, atendimento odontopediátrico e de urgência. E você, ainda, é *atendido em português.*

Exames para Pacientes Novos
$49.99
Inclui: Exame para pacientes novos (D0150), Raio X Digital (D0210) e Raio X Panorâmico (D0330)

Promoção Final de Ano
$69.99
Inclui: Exame inicial, radiografias, limpeza e aplicação de fluor para crianças até 16 anos.

Clareamento
ignite the white ZOOM!
$375
Preço regular: $500

Expiram 02/15/13

Cupons não podem ser usados em conjunto com outras ofertas ou cupons, com seu plano de saúde dental e pacientes com doença periodontal.

CARLOS GURREONERO

FALAMOS PORTUGUÊS E ESPAÑOL

VISA MasterCard DISCOVER

Aceitamos diversos planos de saúde.

Carlos J. Gurreonero, D.M.D., P.A.

407 219-5931

8865 Commodity Circle, Suite 6 Orlando, FL 32819
(na John Young na esquina com Commodity Circle)
Horas: Seg.-Sexta. 8am - 5pm e Sáb. 9am - 2pm

A Nova Fantasyland é Inaugurada na WDW

Das terras do Magic Kingdom, Fantasyland é o mais belo de todos, convidando os visitantes do Walt Disney World a ingressar em mundos de histórias clássicas, onde os elefantes voam e os castelos tocam o céu, onde uma bela encontra uma fera e uma sereia se diverte em baixo do mar.

Representando a maior expansão na história de 41 anos do Magic Kingdom, a Nova Fantasyland oferece atrações, refeições, compras, interação com os personagens, recreação e muito mais ao estilo dos contos de fadas, em meio a cachoeiras, grutas, pontes em arco, florestas e grandes tendas de circo. A Nova Fantasyland é um projeto de expansão de muitos anos e está localizada bem em frente da já existente Fantasyland às sombras do Castelo de Cinderela.

"A Fantasyland é um lugar onde um tipo muito especial de memória é criada: onde as crianças com idade suficiente para entender o momento entram em contato com princesas e heróis e conhecem os seus amigos mais queridos", descreveu Meg Crofton, presidente do Walt Disney Parks and Resorts Operations, nos Estados Unidos e na França.

A Nova Fantasyland é dividida em duas áreas chamadas “Storybook Circus” e “Enchated Forest”. A equipe do Walt Disney Imagineers trouxe à vida adoradas histórias da Disney e lugares mágicos, inserindo os visitantes nos clássicos da Disney e nos novos favoritos, criando memórias que durarão por toda a vida.

"Com a sua visão original para a Fantasyland, o Walt Disney trouxe a ideia de permitir aos nossos visitantes participarem em histórias animadas, o que foi a inspiração para toda a expansão", explicou Chris Beatty, diretor criativo do Walt Disney Imagineering. "A experiência dos visitantes foi o nosso único foco em todo o processo de design, não apenas para criar novos mundos, mas para criar sentimentos e reações por meio das histórias que contamos."

Os visitantes são transportados para uma distante vila francesa para passar um tempo com Belle e participar de sua história. Eles sobem a bordo de uma concha para se aventurar nas profundezas do mundo submarino da Ariel, fazem um passeio na divertida montanha-russa com o Pateta ou dão voltas no céu com o paquiderme mais querido de todos - Dumbo, o Elefante Voador.

As crianças podem fazer uma pausa refrescante entre os vagões de circo na Estação Casey Jr. Splash 'N' Soak, onde os macacos, elefantes e camelos esguicham água e até mesmo a locomotiva Casey Jr. espirra nuvens de vapor. Oportunidades de compras o esperam no Bonjour!, Village Gifts e Big Top Souvenirs. Quando a fome bater, os visitantes poderão escolher entre a opção de serviço de balcão do Gaston´s Tavern, regados com LeFou´s Brew - uma bebida exclusiva do local ou até um elegante jantar no salão do restaurante Be Our Guest, situado sob as estrelas no Castelo da Fera.

Não só a Fantasyland dobra de tamanho como os castelos do Magic Kingdom triplicam. Do outro lado da linha do horizonte do parque temático mais popular do mundo, o icônico Castelo da Cinderela se junta agora às distantes muralhas do Castelo da Fera enquanto o imponente Castelo do Príncipe Eric reina acima da entrada grutal para Under the Sea ~ Viagem da Pequena Sereia.

Foi o próprio Walt Disney que disse "A Fantasyland é dedicada às pessoas de coração jovem e para aqueles que acreditam que quando você fizer um desejo sob a luz de uma estrela, os seus sonhos se tornarão realidade." A fantasia de que Walt falou se tornou realidade na Nova Fantasyland.

Aqui está um apanhado de tudo o que a Nova Fantasyland oferece:

• É pura diversão abaixo da imensa tenda na seção Storybook Circus, desde as pontas das tendas do circo às cascas de amendoim espalhadas pelo caminho. Isso só pode significar uma coisa: o circo está na cidade! Das compras na Big Top Souvenirs aos banhos na área de recreação aquática Casey Jr. Splash ‘N’ Soak Station há muito mais a oferecer.

• Duas vezes maior e duas vezes mais divertido, Dumbo, o Elefante Voador dobrou de tamanho com dois Dumbos - um indo no sentido horário e o outro no sentido anti-horário. A icônica atração da Fantasyland se apresenta nas novas cores vermelho e dourado (inspiradas nos anos 50 e 60 quando os brinquedos eram de latão), belas ilustrações recém-criadas pelos animadores da Disney e uma nova característica: água circulando na base das duas atrações. Os dois Dumbos estão conectados a uma área com uma “grande tenda” com ar-condicionado, permitindo aos visitantes vivenciar a tradição do circo em uma série de experiências divertidas e interativas enquanto aguardam um giro com o famoso paquiderme. Cada visitante recebe um pager que funciona como um bilhete de circo, que irá notificá-los quando o seu elefante estará lhe esperando. É também uma atração FASTPASS para os visitantes que optarem ir direto para o seu voo com o Dumbo.

• Embarque na The Great Goofini coaster (montanha-russa do Pateta). Esta atração oferece um divertido estilo familiar enquanto os visitantes sobrevoam audaciosamente os espaços circenses. O piloto acrobático e dublê de circo Pateta apresenta algumas de suas acrobacias mais ousadas - acrobacias aéreas que imitam um passeio de montanha russa. Como se fosse um voo acrobático – certo, Pateta?

• Localizado em uma das tendas do Storybook Circus, Pete’s Silly Sideshow é uma atração em que você pode conhecer e cumprimentar alguns conhecidos personagens de circo que aguardam a sua grande chance. Pete’s Silly Sideshow aponta os holofotes sobre a Minnie Magnifique (Minnie Mouse como uma estrela de circo), Madame Daisy Fortuna (a pata Daisy como uma cartomante), The Great Goofini (o Pateta como um piloto acrobático) e The Astounding Donaldo (o Pato Donald como um encantador de cobras). Traga a sua câmera e seus livro de autógrafos.

• Os trens são uma parte tão importante na história do circo que é mais do que natural existir uma estação de trem bem no meio do Storybook Circus. A Fantasyland Train Station homenageia tanto a elegante viagem de trem ao passado da América como a paixão que Walt Disney tinha por trens. Visitantes com olhos atentos notarão um Casey Jr. – um inspirado cata-vento e uma placa do Carolwood Park, com “Fair Weather Place” - uma homenagem ao “Fair Weather Route”, slogan de Walt Disney para a estrada de ferro Carolwood Pacific Railroad, a máquina a vapor que Walt possuía e que atravessava o seu quintal. A estação é servida por um trem de passageiros que circunda o Magic Kingdom, alimentado por um antigo motor a vapor.

Por trás das muralhas do castelo fica a seção Enchanted Forest, transportando os visitantes da Nova Fantasyland para o passado e para dentro das suas histórias favoritas.

• Under the Sea ~ Viagem da Pequena Sereia, trata-se de uma grande atração onde os visitantes sobem a bordo de conchas e viajam com a Ariel e seus amigos através de suas emocionantes aventuras acima e abaixo das ondas, sempre tendo como fundo musical as canções do filme. A nova atração combina o apelo duradouro de um clássico da Disney com maravilhosas inovações tecnológicas para oferecer aos visitantes uma jornada pessoal através das cenas lindamente emprestadas do filme. Os aventureiros se sentirão como se estivessem mergulhando abaixo da superfície do oceano. Uma vez "no fundo do mar", os visitantes ficarão imersos na história de "A Pequena Sereia", compartilhando a aventura da Ariel por meio de um elenco de personagens mágicos e de uma cativante seleção musical, que levará todos a cantar juntos.

• Do outro lado da ponte de pedra da nova casa da Ariel, o castelo da Fera ergue-se majestosamente sobre uma colina transportando os visitantes do Magic Kingdom ao esplendor e elegância do conto de fadas da Disney "A Bela e a Fera." Para dar vida à clássica história, o restaurante Be Our Guest oferece uma experiência de jantar de luxo no elegante salão de baile, a delicada Rose Gallery e o misterioso "West Wing" do castelo. Além das altas janelas em arco no salão de festas, há vista para o interior da França, onde uma leve "neve" cai. Com capacidade para 550 pessoas, o magnífico restaurante Be Our Guest oferece "excelentes refeições rápidas" nos almoços e gastronomia de inspiração francesa com serviço completo de mesa nos jantares.

• Apenas a alguns passos da vila está o chalé de Maurice e o Enchanted Tales with Belle. A aventura segue um caminho de pedra em espiral para a oficina de Maurice, onde um espelho encantado é a porta de entrada para um novo jeito cativante de contar histórias: os convidados serão transportados para a biblioteca da Fera para encontrar Bela e Lumiere. Por meio de adereços e figurinos (cortesia de Madame Wardrobe), os visitantes passam a fazer parte da história de "A Bela e a Fera" e compartilham de uma releitura animada e interativa do “tale as old as time.” (“conto tão antigo quanto o tempo”)

• Quer mais? Os visitantes irão se encantar com os produtos encontrados na Bonjour! Village Gifts. Ou ficar cara a cara com a sereia na Ariel’s Grotto onde, sob as falésias à beira-mar, Ariel faz uma visita com seus amigos humanos no topo do pedestal de sua concha. Não falta nada na The Village Square, uma pequena coleção de edifícios ancorado por uma estátua de bronze representando Gaston em uma pose de herói com o seu grande parceiro LeFou a seus pés. Na Gaston’s Tavern, um confortável chalé francês decorado com troféus de caça e outras atividades viris de Gaston, os visitantes serão capazes de levantar uma caneca do LeFou’s Brew, um suco de maçã gelado e sem açúcar com uma pitada de marshmallow torrado, coberto com espuma natural de maracujá e manga.

Depois de 2012, há ainda mais na loja para os visitantes da Nova Fantasyland:

• Localizado no pátio do castelo no centro da Fantasyland, Princess Fairytale Hall será a nova casa para as princesas da Disney receberem seus súditos leais no Magic Kingdom. A entrada do castelo contará com paredes de pedra e janelas de vidro que se abrem em uma grande galeria - um espaço arejado, com um teto alto - onde os retratos das princesas da Disney adornam as paredes. Quando chega a hora do público ver uma princesa, os visitantes irão prosseguir para elegantes câmaras para encontrar com Aurora, Cinderela e outras princesas da Disney, como Tiana e Rapunzel (2013).

• The Seven Dwarfs Mine Train levará os visitantes em um contagiante passeio musical dentro da mina dos sete anões, "onde um milhão de diamantes brilham." A montanha-russa de estilo familiar conta com um pioneiro sistema de passeio, com um comboio de veículos que balançam para frente e para trás, respondendo a cada curva e volta da pista. A viagem será acompanhada pela música do clássico desenho animado da Disney e pelas figuras animadas de “A Branca de Neve e os Sete Anões” (2014).

VOTED ONE OF THE BEST RESTAURANTS IN THE WORLD AND BEST SUSHI RESTAURANT IN ORLANDO

AMURA 愛

Lake Mary - Heathrow
950 Market Promonade Av
Lake Mary, FL 32784
P. 407.935.6001
F. 407.936.6004
amura@amura.com
1-4 exit 101A

Downtown
54 W Church St
Orlando, FL 32801
P. 407.316.8500
F. 407.316.8477
amura@amura.com
1-4 exit 82C

Dr. Phillips
7786 W Sand Lake Rd
Orlando, FL 32819
P. 407.370.0007
F. 407.370.5699
amura@amura.com
1-4 exit 74A

Válido até 02/15/13

Apenas mencione este anúncio e receba 10% de desconto em sua conta

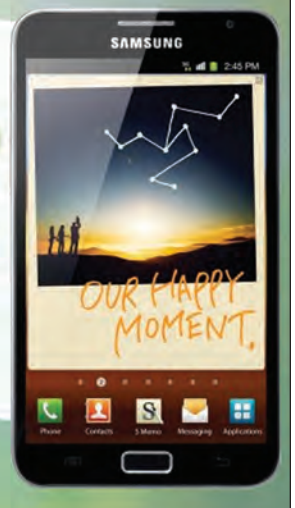
www.bullaelectronica.com

Desbloqueio• GRÁTIS!
Com a ativação de um serviço pré-pago
•T••Mobile•
•Restrições se aplicam
Válido até 03/01/2013

Bulla Electronica

Tudo em eletrônicos e muito mais!

Galaxy Note N7000 $450



iPhone 4 Refurbished $275

Tablets
Fones de Ouvido
Acessórios
Celulares Desbloqueados

407-854.00.73
informacion@bullaelectronica.com
8421 S. Orange Blosson Trail, Suite 121, Orlando, FL 32809 USA.

CAMILA'S RESTAURANT

Venha SABOREAR a melhor comida brasileira em Orlando.

Servindo os brasileiros há mais de 20 anos

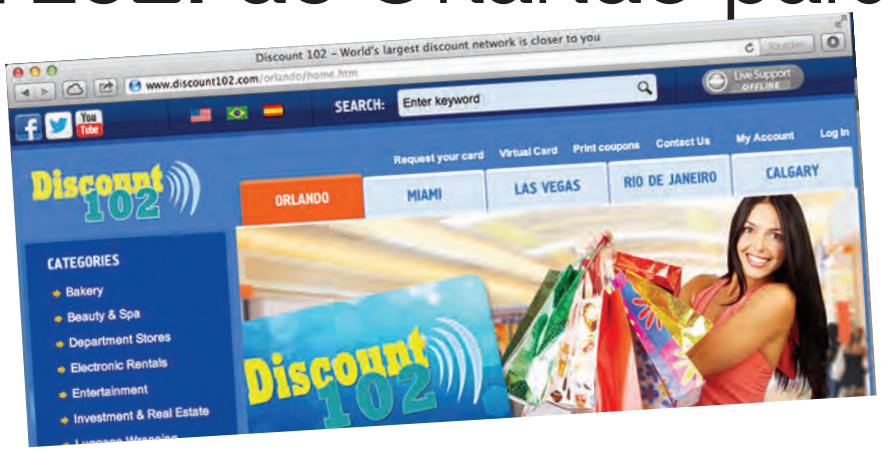
5458 International Drive, Orlando FL, 32819 Tel: 407.354.2507
129 Southeast 1st Ave, Miami FL 33131 Tel: 305.375.0992

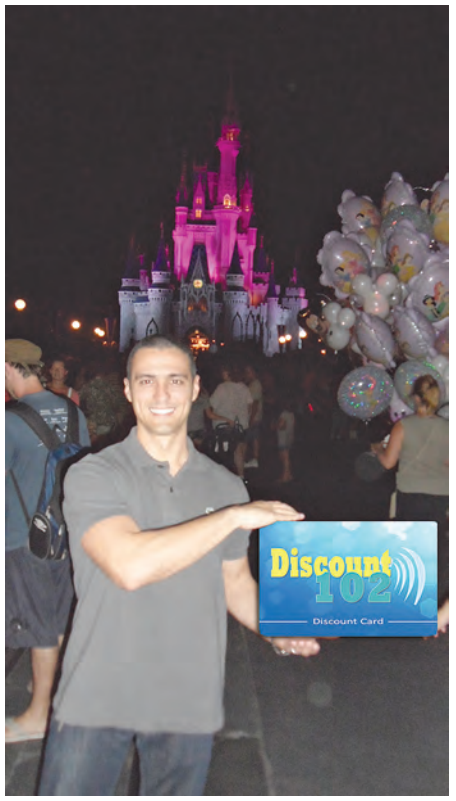
Miami - Orlando
Camila's Since 1989
www.restaurantcamilas.com.br

Discount 102: de Orlando para o Mundo

O sistema desenvolvido em Orlando começa a chamar a atenção também no velho continente. Em uma breve visita à Europa, a equipe da Discount 102 será recepcionada por empresários interessados em expor suas marcas no sistema que se destaca cada vez mais na aproximação dos clientes com as empresas.

Áustria, Portugal, Espanha e Itália estão entre os países visitados, mas, de acordo com o representante no continente, Raul dos Santos, há uma sequência que deverá ser respeitada: Áustria encontra-se em um estágio mais avançado de negociação. Os outros ainda estão em fase mais prematura. É preciso fazer essa movimentação com cautela para que sejam mantidos os mesmos princípios usados nos EUA, Brasil e Canadá. Treinamento é fundamental nesta etapa.





A estrutura do sistema também foi reforçada para dar suporte aos novos países. Foram adicionadas mais línguas para tradução, além do aplicativo de pesquisa de mercado nas páginas perfis das empresas. Para o CEO da empresa - Frank Cavaliere, essa ferramenta beneficiará tanto as empresas quanto os usuários: o botão descrito como "já estive aqui" serve para o usuário listar todos os lugares que já visitou por todo o mundo. Com isso, terá sua distância encurtada com as empresas. Para o lado corporativo, funcionará como uma pesquisa de mercado, entendendo a origem e o perfil de compra de seus clientes.

A atualização não para por aqui. Após o primeiro trimestre de 2013, esse botão também servirá para conectar empresas que estão contratando e usuários que desejarem aplicar-se para empregos.

"Há uma tendência mundial das empresas investirem em funcionários que são clientes ou potenciais clientes. Isso facilita a questão de treinamento e fidelidade já que há a ligação com a marca", afirma Frank Cavaliere.

Vale a pena conferir. Acesse www.discount102.com e clique nas empresas que você já visitou. Quem sabe não descolamos um trabalho legal na empresa de que tanto gostamos?

PEACE & KNOWLEDGE

SPIRITIST CENTER OF ORLANDO

"A questão mais aflitiva do espírito no Além é a consciência do tempo perdido."
Chico Xavier

PEACE & KNOWLEDGE
SCO
SPIRITIST CENTER OF ORLANDO

Servindo a Comunidade Brasileira desde 1999!

SEGUNDAS	TERÇAS	QUARTAS	QUINTAS	SÁBADO	DOMINGO
7:15pm— PALESTRAS & PASSES em Português	6:30pm— GRUPO DE ESTUDOS in English	7:15pm— ATENDIMENTO FRATERNO Atendimento Individualizado	7:00pm— PALESTRAS & PASSES in English	9:00am— TRATAMENTO ESPIRITUAL	CARAVANA DO AMOR Schedule em nosso website
7:15pm— EVANGELIZAÇÃO INFANTIL	8:00pm— CURSO BÁSICO ESDE I & II	8:00pm— VIBRAÇÕES	7:00pm— EVANGELIZAÇÃO INFANTIL		
7:15pm— MOCIDADE ESPÍRITA	8:00pm— GRUPO DE LEITURA		9:00pm– REUNIÃO MEDIÚNICA NÃO ABERTA AO PÚBLICO		

4071-C L.B. McLeod Road—Orlando, FL 32811—(407)421-0410—Email: info@pksco.com

www.pksco.org

GUIA DE Orlando
guiadeorlando.com

OBT Auto Service agora é

Há 10 anos transformando clientes em amigos

Pneus e Rodas
- Melhores Marcas e Preços
- Serviço de Balanceamento e Rodízio
- Encaminhamos o alinhamento

Serviço de Guincho
- Seu carro quebrou. Buscamos seu carro.

Car Wash
- "Detail" interior (Lavagem de bancos e tapetes)

Vendas de Carros
- O melhor preço. Serviços com garantia. Ligue e confira.

Oficina Mecânica
- Serviço Computadorizado
- Técnicos treinados e de alto nível
- Toca de óleo e Fluídos, • Freios
- Ar Condicionado • Alternador
- Motor de Arranque
- Amortecedores
- Troca de motores
- Troca de transmissão
- E muito mais!

Orçamento GRATIS!

Mauricio
Cel. 321 436-9202

Tel. 407 849-7070
1900 S. Orange Blossom Trail Orlando FL 32805

CENTRO ESPÍRITA AMOR E CARIDADE

- ***Assistência Espiritual em inglês***
  Palestras e Passes - Segundas-feiras - 7:30pm
- ***Assistência Espiritual em português***
  Palestras e Passes ***Evangelizacão Infantil***
  Terças-feiras - 7:30pm
- ***Mocidade Espírita*** (a partir de 13 anos)
  Terças-feiras - 7:15pm
- ***Atendimento Fraterno/Palestras Tratamento Espiritual***
  Quintas-feiras - 7:30pm
- ***ESDE TOMO I (Estudo Sistematizado da Doutrina Espírita)***
  Sextas-feiras - 7:00pm
- ***Assistência Espiritual em espanhol***
  Palestras e Passes - Sábados - 10:00am

NOVO TRABALHO

Venha conhecer conceitos novos e mais aprofundados a respeito de Deus, do Universo, dos Homens, dos Espíritos e das Leis que regem a vida.

7901 Kingspointe Pkwy # 13
Orlando Fl 32819
Atrás do Posto RaceTrac

INFORMAÇÕES
407 928-6507
www.amorecaridade.org

Somos um Centro Kardecista afiliado a Federação Espírita da Flórida.

Receba suas compras no Brasil!

TARGET · GAP · amazon.com · DIESEL · OLD NAVY · A|X · PINK · ebay · macy's · ROXY · overstock.com · IKEA · Toys R Us · TigerDirect.com · Walmart · SPORTS AUTHORITY · JCPenney

SkyBoxFree
LOGISTICA - TRANSPORTE - DISTRIBUIÇAO

Tenha sua Caixa Postal em Orlando - FL

IMPORTA FÁCIL
CORREIOS

Porta a Porta em uma semana!

NÓS IMPORTAMOS PARA VOCE

APROVEITE SUA COTA DE BAGAGEM !!

- RAPIDEZ
- SEM BUROCRACIA
- IMPOSTOS PAGOS
- SEGURO TOTAL

Envios: • Semanais • Quinzenais • Mensais

TAM CARGO
CORREIOS

SKYBOXFREE GROUP CORP
5419 International Dr #8
Orlando FL 32819

407.844.5115 407.250.6995
www.skyboxfree.com
email: usaoculos1997@yahoo.com.br

Empréstimos para a compra imobiliária

Queridos leitores, desejo que cada um de vocês tenha um extraordinário 2013, cheio de vitorias e conquistas.

O ramo imobiliário na nossa região terminou muito bem e a expectativa para o novo ano e que o Mercado continue aquecido.

Nesta edição contatamos um dos Mortgage Brokers mais conhecido e estimado dos Brasileiros, para poder nos dar informações a respeito de empréstimos para a compra imobiliária. O senhor Dwight Kleine, da Fidelity Funding Mortgage Corp, que já esta neste ramo por muitos anos e tem um nome muito conceituado no mercado será o nosso entrevistado do mês.

Vera Mendonça - Realtor
(407) 367-8711
vera@nossagente.net

O Dwight faz empréstimos para estrangeiros com 30% de entrada, e também atende a todos nos que vivemos aqui.

Dwight, como você descreve o Mercado de empréstimos imobiliários hoje?

Hoje está muito mais difícil de se qualificar para um empréstimo quando comparamos com anos anteriores. Isto se deu por causa do governo federal através de seus órgãos, Fannie Mae e Freddie Mac que dificultaram a qualificação para empréstimos com o objetivo de se reduzir riscos e fraudes. Infelizmente quando os regulamentos se tornam muito rígidos, você corre o risco de diminuir competição de Mercado e/ou reduzir a disponibilidade do produto ou serviço que esta sendo o alvo de proteção. Eu acredito que com o Dott & Frank Bill e até que Fannie Mae ou Freddie Mac sejam privatizados novamente eu creio que o governo estará regularizando por demais os bancos e os setores de empréstimos; as consequências serão que os futuros compradores continuarão tendo dificuldades para se qualificar para a obtenção de empréstimos. Creio também que quando ha uso excessivo de regulamentações você corre o risco de ter aumento nos custos das negociações. O único motivo que os juros continuam baixos e não estão subindo e porque o governo está artificialmente mantendo esta posição. Assim que o governo resolver parar, os juros subirão demasiadamente.

Quais as principais diferenças de um empréstimo obtido em 2012/2013 quando comparado com 2005?

Em 2005 e anos antes da crise financeira, 2008 e 2009, era muito fácil de se conseguir um empréstimo para se comprar imóveis, porque os padrões de qualificação para obtenção dos mesmos era muito fácil. E outro importante motivo e que os futuros compradores tinham muitas opções de programas de financiamento para escolher. Com o interesse de permitir e aumentar o numero de pessoas a serem donos de imóveis e/ou facilitando empréstimos para pessoas de rendas mais baixas o governo pressionou a indústria bancária a reduzir o seu sistema de qualificação, surgindo assim o subprime market (Mercado para empréstimos de maior risco). Este subprime market começou a fazer empréstimos para compradores que não possuíam necessariamente um bom credito ou com histórico de credito ruim. Dai surgiram vários tipos de empréstimos criativos. A facilidade de empréstimos explodiu com a grande demanda de compra de imóveis, se tornando fora de controle; permitindo o aparecimento da ganancia em Wall Street, consumidores, mortgage brokers, bancos e etc. Como consequência a "bolha estourou" há uns quarto anos atrás. Hoje se tem mais regras e não existe o incentivo para pessoas inescrupulosas, não profissionais e aqueles que faziam o trabalho como um passa tempo sem dedicação para entrar no Mercado bancário ou no setor de empréstimos.

Quais são os passos que um futuro comprador deve tomar para conseguir um empréstimo para comprar o seu imóvel?

- Deve se ter um credito médio de no mínimo 640.
- Quando se faz a conta de quanto ganha e quanto gasta não pode ser mais do que 50%.
- A cópia dos dois últimos W-2 de 2010 e 2011.
- Cópia dos últimos cheques recebidos no prazo de 30 dias.
- Copia dos dois últimos anos do imposto de renda (1040); se trabalhar por conta própria também precisarão apresentar os dois últimos anos de imposto de renda da empresa (1120).
- Cópia dos últimos dois meses das contas bancarias.
- Copia da Drivers License (carteira de habilitação) e do social security (seguro social).
- Se não for cidadão Americano necessitarão a cópia do Green Card.

Para as pessoas que necessitam arrumar o seu crédito para poder comprar uma casa no futuro, com quanta antecedência devem te procurar e quais são as providências a se tomar?

Para os clientes que tem o seu crédito com menos de 640 eu sugiro que procurem um professional do ramo o mais rápido possível; pois se demora de 6 meses ou mais para o número do crédito ou histórico do mesmo. Todos cometemos erros ou passamos por dificuldades financeiras em um ponto de nossas vidas, mas a pior coisa e não fazer nada para arrumar a situação do histórico do nosso crédito. Se a pessoa esta com um problema no seu crédito devera procurar um expert para ajuda-lo a corrigir o problema. Eu normalmente sugiro aos meus clientes a disputar as coisas negativas do crédito (collection and charge off accounts), e eu mostro a eles como fazer isto e obter sucesso. Às vezes se pagamos os nossos cartões de crédito e as contas ficam abaixo de 50% do limite em cada um, isto poderá aumentar 30 pontos ou mais no seu credito. Se um individuo não tem crédito ou tem pouco crédito a melhor estratégia e de começar a construir o seu crédito através de abertura de 2 contas de cartões Visa ou Mastercard pré-pagos, com bancos que te oferecem esta opção ou Google online para companhias de boa reputação que te oferecem secure credit cards (cartões pré-pagos). Par se obter um cartão pré-pago você devera abrir uma poupança de por volta de $300 ou mais e o banco te dará um cartão pré-pago na quantia de sua poupança.

Quais são os tipos de empréstimos disponíveis hoje?

FHA , Conventional, VA, USDA, Equity ou Hard Money e Reverse Mortgage.

Continuaremos a nossa entrevista com o Dwight na próxima edição. Se tiverem duvidas e desejarem contatá-lo pode ligar para (407) 3703691 ext. 105 ou email: dwightkleine@gmail.com

NOSSA GENTE
nossagente.net
ANUNCIE
407 276-6108

Investimentos: Por que **não a agricultura?**

Antonio Romano
www.atlanticexpress4.com
antonioromano@gmail.com

Tenho pesquisado sobre oportunidades na América desde que cheguei ao país há 17 anos e sempre deixei de lado o setor primário.

Desde quando a concentração de novos investimentos tem sido voltada para o setor terciário (serviços), todos sonham em descobrir o novo website ou o novo modelo de telefone com o máximo serviço possível. Foi ficando para trás o mais importante consumo para o ser humano que é o alimento.

Vejo na experiência dos brasileiros em ter fazendas de gado ou de agricultura como segundo negócio, um universo de oportunidades para investir nesse setor.

Um dos exemplos que mais chamam atenção são os plantadores de laranja que saíram do interior do Estado de São Paulo para comprar processadores de suco de laranja e laranjais na Florida. Em escala menor, conheci um apicultor que saiu de Pernambuco para estruturar uma instalação de produção de mel. Negócio simples e lucrativo, para quem conhece do setor.

No setor de flores, a demanda não para de crescer no mercado da Florida, seja para flores ornamentais, ou seja, para flores de jardim que a cada dia se tornam mais populares. As importações de flores da Colômbia e da América do Sul batem recordes todos os anos.

Há alguns anos fiz um negócio com uma empresa de produção de queijos que estava se mudando de Cocoa para Orlando e fiquei muito impressionado com o lucro e a demanda que tinham para os produtos, que eram de origem latina. Acredito que se entrassem com produtos mais de uso do mercado Americano, teriam muito mais demanda, porém ele estavam muito satisfeitos com a demanda dos latinos.

Outros periféricos a agricultura, como sementes, maquinários, serviços de irrigação e de fertilização são possibilidades de atender a esse setor de forma indireta. Porém, seriam mais bem empregados os recursos que forem diretos ao campo produtor.

Não nos esqueçamos da pecuária e avicultura. Um pequeno criador de galinhas sediado em Orange, de origem russa, passou seu pequeno negocio de 100 dúzias por semana para 500 dúzias, isso em menos de dois anos produzindo.

Como o brasileiro tem muito conhecimento de empregados com qualidades agropecuárias e com a facilidade de trazer empregados qualificados para viver aqui, não é uma má ideia comprar uma pequena propriedade rural e trazer alguns dos nossos agricultores para começar a plantar e criar animais com uso comercial.

Basta evidentemente atender a legislação do Departamento de agricultura, o que não é muito diferente de qualquer lugar do mundo. Porem um grande plus é a assistência que o Estado dá aos pequenos e médios produtores. Seja na forma de planejamento como na forma de assistência técnica.

Na fábrica de queijos que referi acima, o FDA (Food and Drug Adminstration) tinha um funcionário em período integral vigiando e ajudando na inspeção dos produtos, até que estivessem tudo dentro das normas do Estado.

Em termos de financiamento, os pequenos e médios negócios podem ser rapidamente financiados pelo SBA dentro de projetos até $5 milhões. Também há uma verba federal eu acredito, para o financiamento para plantações.

Lembro que projetos de até $500mil em certas áreas de desenvolvimento do Estado da Florida são passíveis de qualificar para o visto de investidor (EB-5). Um bom advogado de imigração lhe ajudara a escolher o projeto certo se estiver precisando de visto para tornar-se residente legal dentro do país.

Guia de Proteção do **Cliente na Construção**

Lino Cervino
(Focus Builders, Inc.)
é Engenheiro Civil no Brasil e State Certified General Contractor com MBA,nos EUA.
www.focusbulders.net
linocervino@nossagente.net

Quando é que um Lien pode ser movido contra sua propriedade?

Antes de fazer qualquer pagamento para o seu contratante, você deve obter uma carta escrita com parcial ou total liberação de que o contratante pagou todas as contas de seu trabalho.

Se você recebeu um "aviso ao proprietário", você deve exigir de seu contratante um lançamento autenticado do penhor de cada pessoa, afirmando que eles foram pagos por todo o trabalho feito na obra. Isso deve ser feito antes de fazer pagamentos a seu contratante.

Se você está pedindo dinheiro emprestado ao banco para completar as obras e o credor (banco) paga ao contratante diretamente, você deve certificar-se de que o credor (banco) receba as versões autenticadas dos ônus antes de qualquer pagamento ao empreiteiro.

Seguem algumas dicas:

• normalmente, o empreiteiro recebe algo para o início do trabalho, mas evite o pagamento sem antes verificar a sua reputação com algumas referências. Certifique-se se o empreiteiro está devidamente licenciado com todos os seguros (liability e works compensation). Os pagamentos podem ser acertados usando o método de "percentage of completion", ou seja, o pagamento é feito de acordo com o progresso do trabalho feito;

• uma versão autenticada do penhor garante que você não tenha de enfrentar o duplo pagamento ou possível perda da propriedade para as partes não pagas;

• não assine um certificado de conclusão do trabalho até que todo o trabalho esteja concluído e de acordo com sua satisfação;

• evite pagar em dinheiro;

• se tiver de financiar a obra, compare as taxas de juros e pagamentos de várias instituições de crédito, especialmente se você estiver considerando uma segunda hipoteca para financiar as melhorias;

• não use um contratante não licenciado. As possíveis economias em custos iniciais não compensam o risco. Não se esqueça de que, na Flórida, é ilegal o contratado fazer obra sem a devida licença adquirida pelo órgão DBPR (Department of Business and Professional Regulator).

Cuidado com pessoas que usam os seguintes métodos:

• solicitam "porta a porta" sem referência;

• chegam com vans ou caminhões sem identificação;

• usam uma caixa postal ou dão endereço de um motel local como endereço;

• prometem usar sua casa como "demonstração modelo";

• oferecem-se para trabalhar para você apenas "vendendo" a licença de construção sem ser o responsável pelo trabalho feito;

• verifique se o contratante tem um cupom fiscal (número de licença/registro de ocupação) local com a cidade;

• determine quanto tempo de experiência com referências;

• escolha vários empreiteiros e obtem por escrito estimativas de cada um. Explique o que você quer feito, especificando itens, tais como a qualidade e tipo de materiais, a duração do tempo do trabalho e o custo total;

• desconfie de empreiteiro que oferece o trabalho mais barato e mais rápido na base do "agora ou nunca".

Antes de assinar o Contrato:

• leia-o atentamente;

• peça explicações legais e/ou esclarecimentos - entenda o que você está assinando;

• preencha todos os espaços em branco;

• consulte seu agente de seguro para ver se os reparos podem ser cobertos pelo seu seguro.

O Contrato deve incluir:

• a data de conclusão da construção;

• nome do contratante, endereço, número de telefone e sua licença ou número de certificação;

• descrição precisa do trabalho a ser concluído e materiais a serem fornecidos;

• informações de financiamento, exigidos por lei ou que fazem parte da transação;

• os acordos de garantia;

• todas as necessárias licenças de construção ou licenças (exija que a obra seja limpa, deixando-a livre de resíduos depois que o trabalho estiver concluído).

Cancelamento do Contrato:

Assine o contrato com a data inicial do trabalho com a condição de cancelamento sem multa ou obrigação até o terceiro dia útil após a assinatura.

Lei dos mecânicos Lien (Florida Ch Estatuto. 713, parte I) prevê um método pelo qual um empreiteiro, subempreiteiro, trabalhador de construção, fornecedores de materiais, arquiteto, arquiteto de paisagem, designer de interiores, engenheiro ou um agrimensor possam reivindicar penhor sobre os bens imóveis em que trabalharam ou para os quais forneceram materias. Se a penhora não for paga, sua propriedade pode ser vendida para pagar a dívida. Quando a licença de construção é registrada no condado, o proprietário recebe a "Notice to the Owner", deixando-o ciente que mesmo que ele pague os serviços à construtora e ela não repasse esses pagamentos para os contratados, estes podem pedir o penhor da dívida.

COMPRA • ALUGUEL • VENDA

Real Estate Advisors

A solução em todas etapas.

- Buscamos as melhores oportunidades.
- Assessoria na compra, aluguel e manutenção de seu imóvel.
- Utilizando nossa exclusiva rede de contatos profissionais.

(407) 466-7000

marcio@connectionflorida.com
www.connectionflorida.com

Flórida Connexion Properties LLC
5411 International Drive
Orlando, FL 32819

Vai para o Brasil? Tem visitas em sua casa?

Alugue um radio Nextel e não fique sem comunicação. É muito mais barato do que você imagina!

Alugue por dia, semana ou mês.

NEXTEL™ only from Sprint

excel wireless

cristina@rentnextel.com • 321 228-2466

As principais novidades da **maior feira de eletrônicos** do mundo - CES

No dia 11 de janeiro, chegou ao fim a edição de 2013 da Consumer Electronics Show (CES) – a maior feira de eletrônicos do mundo, que acontece anualmente em Las Vegas.

A feira contou com mais de 3 mil expositores e 150 mil visitantes convidados. Então você pode imaginar a quantidade de anúncios que aconteceu por lá. Por isso, resolvemos fazer um resumo dos lançamentos da exposição.

Algumas dessas novidades estarão nas estantes dos mercados, em nossas casas ou bolsos em um futuro próximo; outras ainda demorarão um tempo para se tornarem palatáveis, mas já podemos ficar de olho.

TVs e telas para todos os lados

As televisões ainda são um dos principais produtos do mercado de eletrônicos. Na CES 2013 não foi diferente. Elas ganharam muita atenção, principalmente por conta das novas tecnologias anunciadas.

Apresentada no ano passado pela LG, a inovação foi considerada o melhor da CES 2012. E agora ela finalmente chega ao mercado. Neste ano, Samsung, Panasonic e Sony também exibiram suas TVs OLED.

OLED é uma tecnologia baseada em diodos orgânicos emissores de luz e considerada a sucessora do LED. A grande vantagem é que ela permite imagens com mais contraste, além de TVs mais finas (com cerca de 0,4mm de espessura) e ainda são mais eficientes no consumo de energia.

Samsung e LG exibiram TVs curvas de OLED, que prometem experiência de "imersão" para o usuário, independentemente do ângulo que ele estiver olhando para a tela.

O problema é o preço. A TV OLED da LG, que chega aos EUA em março, custará a bagatela de US$ 12 mil. As outras ainda não informaram data de lançamento nem preço.

Outra tecnologia de imagem que chamou muita a atenção e está mais próxima da realidade e dos bolsos é o 4K.

O 4K possui quatro vezes mais definição que o padrão Full HD. E isso é muita coisa. São imagens tão belas e reais, que muitas vezes fazem você esquecer que não está no cinema.

Sony, LG, Toshiba, Sharp e Samsung foram algumas das empresas que apresentaram televisores 4K na feira. A Samsung ainda mostrou uma com tela de 110", que está bem longe de chegar às massas.

Também teve tablets 4K, como o gigantesco da Panasonic, que conta com uma "telinha" de 20".

Novidades quentes para os games

Apesar de o mercado de games ter uma feira anual gigante (a E3), ele também invade a CES. Nesse ano em especial rolaram muitas surpresas bem interessantes.

Project Shield

A Nvidia, conhecida por suas placas gráficas, decidiu finalmente entrar no mercado de portáteis ao anunciar o Project Shield. O videogame é uma espécie de controle com uma tela sensível ao toque acoplada. O mais interessante é que o aparelho roda Android Jelly Bean, acessa os aplicativos do Google Play e tem um processador Tegra 4. Ele ainda conta com o recurso Big Picture para acessar os jogos da Steam.

Razer Edge

A Razer também surpreendeu os gamers com o Razer Edge. O aparelho basicamente é um tablet com uma configuração poderosa e Windows 8 – o que permite a ele rodar diversos jogos de PC. O mais bacana é que ele permite que você anexe diversos acessórios e utilize-o não só como tablet, mas também como videogame (portátil ou na TV) e como notebook.

Xi3 Piston

O prometido "SteamBox", um mini computador/videogame que roda os jogos da Steam, serviço da Valve ficou mais perto da realidade. A Xi3 apresentou um aparelho chamado Piston, que também funciona com o serviço Big Picture. Detalhes de hardware, preço e disponibilidade do produto ainda são um mistério.

Smartphones para todos os gostos e bolsos

Assim como no caso dos tablets, parece que as fabricantes de smartphones procuram novas identidades. A Huawei lançou o Ascend Mate, anunciado como o "maior smartphone do mundo" por conta de sua tela de 6.1". Enquanto isso, a Alcatel anunciou o One Touch Idol Ultra, ou o "smartphone mais fino do mundo", com 6,45mm de espessura.

A Sony, que não estava tão preocupada em entrar no Guiness, lançou o Xperia Z, ou o "smartphone à prova d'água", que não vai chegar ao Brasil. Ela também anunciou o Xperia ZL – esse sim vai ser lançado por aqui, só que com o nome de Xperia ZQ.

A Lenovo lançou uma série de novos smartphones, entre os quais o K900 merece destaque por ser o primeiro a contar com um processador Intel Atom dual-core.

Um dos pontos altos da CES talvez tenha acontecido na apresentação da Samsung em que ela exibiu o Youm, um protótipo com tela flexível. A novidade promete cores e contrastes mais nítidos funcionando em uma plataforma bem mais fina. Infelizmente não há nada concreto a respeito de quando tal inovação será adotada.

Muito mais

A CES revelou ainda outros tantos gadgets interessantes que merecem atenção.

A Kingston, por exemplo, apresentou seu pendrive de 1TB. O problema é que o preço deverá ser astronômico, afinal a versão de 500 GB custa "apenas" US$1.750.

A impressora 3D CubeX também atraiu holofotes por imprimir objetos coloridos com até 1.030 centímetros cúbicos – o tamanho de uma bola de basquete. O produto deve chegar ao mercado no mês que vem por US$ 2.499.

Obesidade infantil

Defenda o seu filho desta epidemia do século XXI

Elly Tuchler A.P.
Médica Acupunturista licenciada nos EUA, Médica licenciada no Brasil em Clínica Geral, Endocrinologia, Homeopatia e Medicina de Família

Nos últimos anos, a obesidade infantil vem aumentando de forma alarmante com consequências na saúde das crianças e jovens. Alimentação incorreta, ingestão excessiva de alimentos, sedentarismo e falta de atividade física são apontados como os grandes impulsionadores da obesidade infantil, um problema que não só prejudica a saúde como a autoestima dos mais novos.

As crianças obesas podem desenvolver vários problemas de saúde que vão agravando-se ao longo dos anos, entre eles: diabetes tipo 2, síndrome metabólica, dislipidemias, tensão arterial elevada, asma e outros problemas respiratórios, alterações no sono, perturbações na puberdade ou menarca (primeira menstruação), doenças do comportamento alimentar e infecções.

Por que surge?

As crianças precisam de mais nutrientes (relativamente) do que os adultos, só assim podem crescer e desenvolver-se corretamente. Segundo explica António José Guerra, pediatra e membro da Sociedade Portuguesa de Pediatria, "se ingerirem as calorias necessárias para fazerem face às suas atividades diárias, ao seu crescimento e ao seu metabolismo, então a sua massa corporal evolui num canal de percentil (curva de crescimento) adequado e a uma velocidade normal". Em contrapartida, "se ingerirem mais calorias do que as que precisam e gastam, acumulam tecido adiposo e adquirem mais peso do que é desejável, aumentando assim o risco de obesidade", explica.

Quais as causas?

A causa mais frequente para a obesidade infantil é a ingestão alimentar excessiva, doces, sanduíches, fast food, alimentos processados, junk food, refrigerantes e a falta de exercício físico. No entanto, os fatores hereditários e genéticos também podem estar na origem do ganho de peso desmedido.

Quais os fatores de risco?

São vários os fatores que, normalmente em conjunto, contribuem para aumentar o risco das crianças terem excesso de peso ou tornarem-se obesas:

- **alimentação** - ingestão regular de alimentos calóricos, com muita gordura, bebidas ricas em açúcar, doces;
- **sedentarismo** - falta de exercício, bem como atividades de lazer sedentárias, como ver televisão ou jogar computador, vídeo game, contribuem para o agravamento;
- **genética** - de acordo com um estudo, a genética pode contribuir em 77% da obesidade. Os investigadores, da University College London, seguiram 5.092 pares de gêmeos e evidenciaram forte influência genética na adiposidade infantil;
- **fatores psicológicos** - existem crianças que comem muito como forma de superar problemas ou mesmo para lidar com as emoções, como estresse ou tristeza.

Como prevenir?

Nesta perspectiva, "a atitude mais correta é manter sempre hábitos alimentares saudáveis ao longo da vida e, assim, contribuir para a prevenção da obesidade. A prevenção é sempre melhor e mais eficaz que o tratamento, particularmente no ciclo de vida pediátrico", sublinha António José Guerra.

Como se diagnostica?

Para saber se o peso da criança indica algum problema relativamente ao estado de nutrição e de saúde, o pediatra, o médico de família ou outro profissional de saúde - que lida com crianças e adolescentes - avalia a história individual e familiar, bem como os seus hábitos diários.

Essa apreciação, segundo António José Guerra, "consiste na avaliação do peso e do comprimento/estatura da criança, no cálculo do Índice de Massa Corporal (IMC) e na sua interpretação em função das curvas de crescimento (percentis)". Esses indicadores revelam se a criança está com peso correto ou excessivo para a sua idade, sexo e estatura.

Cabe à família, quando percebe que uma criança tem risco de tornar-se obesa, tomar uma série de medidas para inverter essa tendência. Dar o exemplo é a palavra de ordem: escolher alimentos saudáveis, organizar atividades em família e incentivar a criança a participar delas são alguns dos passos a seguir.

Como se trata?

As crianças precisam seguir alimentação saudável e aumentar a atividade física diária. Aqui, a ajuda dos pais é imprescindível, pois eles têm de escolher melhores alimentos para seus filhos.

Além disso, crianças e jovens com peso acima do normal devem iniciar um programa de controle do peso, seguindo a orientação do médico ou nutricionista.

Vale a pena os pais, apesar da correria da vida, dispensarem maior dedicação e cuidado na alimentação saudável de seus filhos, treinando (com paciência) o paladar das crianças para os alimentos nutritivos que proporcionarão a base da saúde infantil e adulta.

No próximo mês, falaremos das plantas medicinais que ajudam no emagrecimento.

Fonte: Texto: Madalena Alçada Baptista

Revisão científica: Dr. António José Guerra (pediatra e membro da Sociedade Portuguesa de Pediatria).

Acupuncture & homeopathy center

A SAÚDE É SEU MAIOR PATRIMÔNIO!

ACUPUNTURA E HOMEOPATIA TRATAM DE FORMA INTEGRAL AS ENFERMIDADES AGUDAS OU CRONICAS, UNINDO MENTE E CORPO.

NOVIDADE Craneosacro Terapia - terapeuta: Grace Wasth
Kundaline Yoga - instrutora: Cybelle Kantor

- Dores em geral (cefaléia, coluna, ciático, etc.)
- Distúrbios emocionais, depressão, ansiedade, stress
- Enfermidades cronicas
- Distúrbios respiratórios, digestivos, alérgicos, urinários, de sono, etc

Elly Tuchler, A.P.
Acupuncture Physician Board Certified
Formada e licenciada nos EUA em Medicina Oriental e Acupuntura. Médica formada no Brasil, com 33 anos de experiência em Clínica Geral, Homeopatia e Endocrinologia.

Acupuntura, Cupping, Eletro-acupuntura, auriculoterapia e manipulação de remédios homeopáticos

Para marcar hora (407) 373-0606

ORLANDO
8615 Commodity Circle #10
Orlando FL 32819
Perto do Walmart da Sand Lake Rd

Agora também em Tampa
Harbourside Medical Tower
5 Tampa General Circle, Ste. 820
Tampa, FL 33606

Atendimento em português, inglês e espanhol para adultos e crianças

www.acuhomeo.com

evolve Telecom

Saiba como é possível ter todos os recursos de telefonia que você usa hoje e novos recursos que deixarão sua equipe ainda mais produtiva.

- Números locais em mais de 2000 cidades no mundo;
- 0800 no Brasil;
- 1800 no EUA , México, Venezuela, Arábia Saudita, Espanha, Itália, Chile, Bahamas, etc.;
- Ligações Ilimitadas para telefones fixos no Brasil.

407 802-3232
1 877 931-3232
11-3014-0040
21-3514-1470
www.evolvetelecom.net
info@evolvetelecom.net

Com datacenters no Brasil, Estados Unidos e Europa, oferecemos conexões entre escritórios no exterior ou em outro estado brasileiro, interligando empresas e escritórios com redução de custo de ligações internacionais e interurbanas.

Consumo de refrigerante vs Epidemia de obesidade

Elaine Peleje Vac
elaine@nossagente.net
(Médica no Brasil)
Não tome nenhum medicamento sem prescrição médica.
Consulte sempre o seu médico.

Três novos estudos publicados reforçam o vínculo entre o consumo de refrigerantes e bebidas de frutas açucaradas e a epidemia de obesidade nos Estados Unidos. O consumo destas bebidas mais que dobrou desde os anos 1970, assim como a taxa de obesidade entre os americanos no mesmo período, que afeta atualmente 30% da população adulta, destacam os autores destas pesquisas divulgadas na edição online do New England Journal of Medicine.

O primeiro estudo, feito com mais de 33.000 americanos, homens e mulheres, indica que consumir estas bebidas açucaradas agiria nos genes, afetando o peso e ampliando a pré-disposição genética de uma pessoa a engordar. Os cientistas usaram as 32 variações de genes conhecidos por influenciar no peso com a finalidade de estabelecer um perfil genético dos participantes do estudo. Os autores determinaram também seus hábitos alimentares, de consumo de bebidas açucaradas e de práticas de exercícios baseados nas respostas a um questionário durante quatro anos.

Os outros dois estudos demonstraram que o fato de dar a crianças e adolescentes bebidas sem calorias, como água mineral ou refrigerantes com adoçantes, levaram a uma perda de peso. O primeiro foi feito no hospital infantil de Boston com 224 adolescentes obesos ou que tinham excesso de peso, aos quais os cientistas mandaram regularmente a domicílio garrafas d'água ou refrigerantes "light". Também os incentivaram a consumir estas bebidas durante um ano, período de duração do estudo. Estes adolescentes não tiveram ganho de peso superior a 1,5 quilo durante este prazo, contra um aumento de 3,4 quilos observado em um grupo de controle.

A última pesquisa foi realizada por cientistas da Universidade VU de Amsterdã (Holanda) com 641 crianças com idades entre 4 e 11 anos com peso normal, das quais a metade consumiu diariamente um quarto de litro de bebidas de frutas açucaradas e a outra metade a mesma quantidade de bebidas, mas com adoçantes no lugar do açúcar. Após 18 meses, as crianças que consumiram bebidas de baixas calorias ganharam 6,39 quilos em média, comparativamente a um aumento de 7,36 quilos registrado no grupo que ingeriu bebidas de frutas açucaradas.

"Tomados em conjunto, estes três estudos parecem indicar que as calorias provenientes de refrigerantes e bebidas de frutas fazem diferença", destacou em um editorial publicado no New England Journal of Medicine a doutora Sonia Caprio, do serviço de Pediatria da Universidade de Yale (nordeste dos Estados Unidos).Segundo ela, "chegou o momento de agir e apoiar vigorosamente a implementação das recomendações do Instituto de Medicina, do American Heart Association (Associação americana do coração) e da Obesity Society para reduzir o consumo de refrigerantes e outras bebidas açucaradas entre crianças e adultos".

A "American Beverage Association/ABA", grupo profissional que representa a indústria de refrigerantes e bebidas de frutas, rejeitou vigorosamente as conclusões destes estudos.

O prefeito de Nova York, nos EUA, Michael Bloomberg, quer proibir a venda de refrigerantes e outras bebidas açucaradas em locais públicos, como medida de combate à obesidade. O veto afetaria somente as bebidas com de tamanho equivalente a cerca de 500 ml.

Parece que conter essa epidemia virou prioridade governamental, porque os custos das doenças crônicas associadas à obesidade serão insuportáveis para o sistema de saúde. As autoridades sanitárias americanas travam uma queda de braço desigual com a indústria alimentícia, as cadeias de fast food, as associações que representam os restaurantes, as empresas de publicidade e os lobistas.

Vale ler o resumo de um debate publicado no The New England Journal of Medicine:

Para escrever a favor da taxação, a revista convidou o médico Thomas Farley, do Departamento de Saúde de Nova York. Ele diz o seguinte:

1. As companhias fazem de tudo para promover o consumo de refrigerantes altamente calóricos. O apelo toma partido da preferência do paladar humano pelos sabores doces;
2. As embalagens estão cada vez maiores e baratas, e podem ser fechadas novamente para garantir consumo contínuo. São vendidas em máquinas e distribuídas nas estantes mais vistosas de supermercados e lojas de conveniência;
3. A população continua a engordar, apesar de saber que calorias em excesso são as principais responsáveis pelo sofrimento causado pela obesidade. O apelo dos refrigerantes com açúcar e das técnicas de marketing para promovê-los é mais forte do que a força de vontade dos adultos. O que esperar das crianças?;
4. Se um produto distribuído nas escolas causasse doença, todos pressionariam as autoridades para regulamentá-lo. Por que não fazer o mesmo com os refrigerantes que contribuem para a obesidade infantil?;
5. A educação sempre é apresentada como alternativa às políticas aplicadas à solução dos problemas de saúde. De fato, é necessário alertar para os riscos das bebidas e alimentos obesogênicos, mas a educação sozinha não resolverá o problema. É fundamental criar um ambiente alimentar que não exponha crianças e adultos às quantidades absurdas de açúcar contidas nos refrigerantes.

Contra a taxação, argumentam David Just e Brian Wansink, economistas da Universidade Cornell:

1. Não há dúvida de que os refrigerantes com açúcar contribuem para a obesidade, especialmente nas crianças. Nesse caso, regulamentar preço, conteúdo, disponibilidade e o marketing parece sensato: se criarmos uma lei que proíba as crianças de tomar refrigerantes, elas não tomarão. Mas é preciso cuidado, a proibição do álcool no passado foi um desastre;
2. Cercear o acesso a um produto altera o padrão de consumo de outros. Se afastarmos os refrigerantes das crianças, elas tomarão outras bebidas; sucos adocicados, por exemplo. No estudo que acabou conhecido como Coke to Coors conduzido em Utica, no Estado de Nova York, a taxação de refrigerantes provocou aumento nas vendas de cerveja;
3. Quando uma autoridade impõe regras dietéticas para as crianças, a tendência delas é contestá-las. Será triste criarmos involuntariamente uma geração de fanáticos por refrigerantes;
4. O uso de estratégias comportamentais é mais eficaz. Diminuir a visibilidade dos refrigerantes com açúcar e aumentar a das frutas e dos vegetais, tornando-os mais atrativos através da associação com heróis como Batman — como foi feito no passado com Popeye e o espinafre –, pode gerar hábitos saudáveis mais duradouros sem criar associações de defensores do direito de tomar refrigerantes;
5. O universo de alimentos que contribuem para a obesidade infantil é muito maior do que o dos refrigerantes com açúcar.

E você, prezado leitor, o que acha?

As crianças e a **dor emocional**

Rosario Ortigao, LMHC, MAC
Conselheira de Saúde Mental
407 628-1009
rosario@ortigao.com

Aproveitando o fato do temporal Sandy e do massacre em Newtown, notamos que, quando a desgraça chega, as pessoas realmente se ajudam. Esses acontecimentos mostram às crianças que a vida não é cor-de-rosa, no entanto, também mostram que o apoio sempre vem de uma maneira ou de outra. As crianças são bastante resistentes, mas precisam, à sua volta, de pais e adultos otimistas e crentes. Para que a criança não fique traumatizada quando ocorrem desastres da natureza, morte, divórcio, algum tipo de perda (com efeitos negativos mais tarde), é importante protegê-la da seguinte maneira (dependendo da idade da criança):

- manter a calma;
- respirar fundo, fazer exercícios, yoga etc.;
- organização;
- explicar com palavras e frases curtas o que está acontecendo;
- dar a crianças dados concretos (exemplo: "hoje à tarde, você vai dormir na casa da vovó" em vez de: "temos que mudar de casa daqui a uma semana ou um mês");
- explicar sempre qualquer mudança de plano em conjunto (ambos os pais);
- dar a oportunidade para que elas façam questionamentos. Se forem várias crianças e com idades diferentes, as mais velhas poderão dar mais detalhes mais tarde;
- falar das preocupações de adultos somente com adultos;
- fechar a porta para poder conversar à vontade e ensinar limites à criança;
- evitar grandes tensões no carro ou durante as refeições;
- expor a criança a doses menores de tudo (exemplo: num funeral, as crianças devem ficar menos tempo);
- colocar a criança para dormir entre suas atividades;
- envolver a criança nas atividades da casa: ajudar a colocar os alimentos nas prateleiras, por exemplo;
- limitar o tempo de televisão, especialmente durante as notícias;
- aproveitar as horas livres para jogar, brincar com as crianças e para ler para elas;
- buscar apoio – inclusive profissional – para a criança, se necessário;
- se acreditam em Deus, rezar juntos.

A vida não é sempre justa, nem previsível. Saber lidar com isso, sem ansiedade, vitimização ou drama, é lição importante para a criança. É bom criá-las dentro de uma bolha de amor, segurança e confiança, mostrando-lhes que elas podem contar com apoio sempre (mesmo no meio de uma confusão). É bom que elas saibam que tudo passa. Que preparar uma festa de Halloween em casa, se não pode sair nas ruas, é ter criatividade e ser flexível. Essa bolha não serve para esconder a criança da realidade, mas sim para protegê-la adequadamente das coisas não necessárias. Eu, como profissional, acho que a criança deve ir ao funeral de um familiar próximo, deve enterrar seu cãozinho ou gatinho, pois esses fatos são oportunidades para guiar a criança com amor, contribuindo para que ela cresça de maneira saudável e com autoconfiança.

Infertilidade: tratamentos

Celso Silva, M.D.; M.S.
Center for Reproductive Medicine
celso.silva@integramed.com
407-740-0909

Na última edição da nossa coluna "Saúde da Mulher", nós abordamos o tema da infertilidade, incluindo a sua definição e como se faz o diagnóstico. Nessa edição, nós vamos discutir as diferentes opções de tratamento.

Uma vez diagnosticada a infertilidade e a sua causa, os casais têm várias opções de tratamento. O médico e o casal devem estabelecer um plano de tratamento, usando primeiro as técnicas que são consideradas menos invasivas e mais simples. Como o diagnóstico de infertilidade carrega consigo uma carga emocional muito grande, é comum a vontade de partir diretamente para os tratamentos mais sofisticados e caros, como a Fertilização In Vitro, almejando alcançar a tão esperada gravidez mais rapidamente. Porém, outros tratamentos menos agressivos, como inseminação artificial e cirurgia, também podem ser excelente escolha, dependendo da causa da infertilidade.

Opções de Tratamento:
Medicações

Se a infertilidade estiver sendo causada por distúrbios hormonais que estejam levando a anovulação, como por exemplo a síndrome dos ovários policísticos, existem medicações que podem induzir a ovulação. Também, quando a anovulação está sendo causada por distúrbios da glândula tireoide, como o hipotireoidismo, ou distúrbios da hipófise, como a hiperprolactinemia, existe a possibilidade de se usar outras medicações que resolvam essas alterações hormonais, colocando o sistema reprodutivo novamente em ordem.

Além disso, os indutores da ovulação, como o citrato de clomifeno, também podem ser usados em casos de infertilidade sem causa aparente. Nesses casos, essa medicação é usada em conjunto com a inseminação intrauterina.

Inseminação Intra-uterina

Se a infertilidade está sendo causada por fator masculino leve ou moderado, incluindo baixa contagem ou motilidade do esperma, pode-se colocar o esperma dentro do útero, facilitando que eles cheguem até o óvulo.

Nesse procedimento, uma amostra concentrada de esperma, depois de um processo de preparação especial, é colocada dentro do útero com o auxílio de um cateter, em um momento oportuno do ciclo menstrual, momentos antes da ovulação. O procedimento é muito simples e, na grande maioria das vezes, não há dor alguma.

Cirurgia

Se a infertilidade está sendo causada por um bloqueio nas trompas, endometriose, aderências pélvicas, malformações congênitas do útero ou cistos ovarianos, cirurgias específicas para esses tipos de problema podem ser indicadas. Os dois tipos mais comuns de cirurgia são a laparoscopia e a histeroscopia. Essas cirurgias são minimamente invasivas e têm baixo risco. Algumas vezes, a cirurgia pode ser mais extensa, requerendo uma laparotomia. Vale lembrar que, em algumas situações, a cirurgia (principalmente a laparoscopia) pode também ajudar no diagnóstico de infertilidade, como no caso da endometriose.

Técnicas de Reprodução Assistida

Quando a infertilidade é causada por fator masculino severo, bloqueio das trompas, ou quando outros tratamentos não obtiveram sucesso, procedimentos sofisticados de reprodução assistida como a Fertilização In Vitro ou a Injeção Intracitoplasmática de Espermatozoide podem ser utilizados. Nesses casos, depois que a produção de vários óvulos é induzida com o auxílio de medicações especiais (gonadotrofinas), os mesmos são retirados dos ovários da mulher e fertilizados com o esperma do marido, utilizando-se técnicas de manipulação e micromanipulação de gametas. Posteriormente, os embriões obtidos são transferidos para o útero da mulher, através de um procedimento simples, ambulatorial.

Doação de gametas

Nos casos em que a qualidade do óvulo não é apropriada (muitas vezes causada pela idade da mulher) ou quando não há óvulos ou esperma, os casais podem usar gametas doados. Existem bancos de esperma, bancos de óvulos e agências de doadoras. Essas opções são bastante seguras, difundidas e usadas nos Estados Unidos. A doação de esperma requer o uso da inseminação intrauterina e a doação de óvulos requer o uso de técnicas de reprodução assistida.

As possibilidades de sucesso

Todos os tratamentos de infertilidade têm as suas taxas de sucesso diretamente relacionadas a dois fatores básicos: a idade do casal (principalmente a idade da mulher) e a severidade da causa de infertilidade. Por exemplo, as taxas de sucesso em mulheres acima dos 40 anos de idade são em média quatro vezes menores do que em mulheres mais jovens.

De maneira geral, aproximadamente 35% dos ciclos de Fertilização In Vitro resultam em um bebê, e essa taxas aumentam para mais de 50% em casos em que há um bom prognóstico (por exemplo, infertilidade causada por bloqueio tubário em mulher jovem). Quando a Inseminação Intrauterina é utilizada, as taxas de sucesso dependem muito das indicações para o procedimento, e cada caso deve ser avaliado individualmente.

Durante a rotina do tratamento, é importante estar atento para os termos utilizados que se relacionam às taxas de sucesso. As taxas de gravidez indicam os casos em que se obteve um teste de gravidez positivo. Mas isso não é tudo: infelizmente, depois de se obter uma gravidez, alguns casos resultam em abortamento espontâneo. Portanto, a definição mais importante é a taxa de nascidos vivos (a probabilidade que o tratamento de infertilidade levará ao nascimento de um bebê saudável).

Invariavelmente, as taxas de sucesso são médias nacionais e obtidas através de estudos direcionados a tratamentos específicos ou através da avaliação de bancos de dados nacionais e internacionais. É comum não se levar em consideração o número de tentativas utilizadas em cada caso, e isso pode afetar a avaliação final dos resultados.

Vale lembrar também que quase todos os tratamentos para infertilidade aumentam o risco de se ter uma gravidez múltipla e o risco para uma gravidez ectópica (fora do útero). Portanto, acompanhamento médico adequado é necessário, mesmo depois do final do tratamento para a infertilidade.

Finalmente, algumas mudanças de hábitos também podem contribuir para a melhoria das taxas de sucesso, como por exemplo: parar de fumar, não consumir bebidas alcoólicas, beber café com moderação e manter peso corporal adequado.

Custos do Tratamento

Os custos dos tratamentos de infertilidade são altos, principalmente, quando as técnicas de reprodução assistida têm que ser utilizadas. Nesses casos, o custo médio é de

$ 10,000 a 12,000 por um único ciclo, e a maioria dos seguros de saúde não oferece cobertura para esses tipos de tratamento. Felizmente, não é sempre que se necessita da fertilização in vitro. A inseminação intrauterina é bem mais em conta, custando ao redor de $1,000 por tentativa. As cirurgias, na maioria das vezes, têm cobertura oferecida pelos planos de saúde.

Para terminar, casais com infertilidade não devem minimizar o impacto emocional da infertilidade e dos seus tratamentos. Essas são situações extremamente difíceis para o casal, pois o investimento emocional, de tempo e financeiro são muito altos. É sempre importante ter um grupo de apoio (amigos, outros casais com infertilidade, grupos de ajuda) para poder ventilar e discutir experiências, e vale lembrar que a ajuda de profissionais que atuem na área de saúde mental pode valer a pena.

Portuguese as Second Language (PSL)

For Adults

Grammar, Reading and Conversation

Part 1
January 23th to May 28th

TUESDAYS
From 7pm to 9pm

OBS.: The Program "Portuguese as Second Language" offers a continuing curriculum during the year of 2013 with a break during the summer.

Special Activities: Laboratory and Library

Cost: $7.00 hour/class (36 hours)
Total: $252.00 (4 x $63.00)

Registration
(407) 275-6163
NHACenter@gmail.com

New Hope Assistance Center
4300 Lake Margaret Dr.
Orlando FL 32812
www.newhopeassistancecenter.org

NEW HOPE ASSISTANCE CENTER

APOIO

BANCO DO BRASIL Americas

BB REMESSA

NOSSA GENTE nossagente.net

Nós sempre queremos demais!

Antonio Jorge Rettenmaier, Cronista, Escritor e Palestrante. Esta crônica está em mais de noventa jornais impressos e eletrônicos no Brasil e exterior.

Dos outros! O que damos, para nós sempre parece estar de bom tamanho. Mas o que recebemos sempre nos parece pouco. Muito pouco! E não temos a mínima hesitação em começar a cobrar o, a mais.

Jamais nos colocamos naquela posição que discutimos, de que se dermos um dedo, já querem a mão. Isto quando não ficamos querendo também os anéis. E ainda ficamos muito frustrados quando se nos tiram até o dedo.

Somos iguais aos sedentos que sempre vão com muita sede ao pote. Ou até, o macaquinho que não se contenta com um doce do pote, e por encher a mão, fica com ela presa ao mesmo. Não aceitamos que ajam assim, mas é exatamente isto que fazemos com os outros. Aliás, que se danem os outros, ora!

Não sabemos reconhecer e saborear as pequenas doses de amizade, carinho, amor ou paixão. Queremos logo, todo estoque dos outros.

Se nós estamos dando ou vamos dar o nosso quinhão, bem... Isto é outra história. Porque uma coisa é uma coisa, e outra coisa é outra coisa.

Muitos de nós até não aceitam que sejamos egoístas, interesseiros, que pensemos somente em nós. Mas todos esquecemos que também somos ao mesmo tempo, masoquistas. Faz parte sofrer para tentar ter. Faz parte para tentar conquistar. Faz parte para tentar ser.

E ao final de tudo, sempre seremos capazes de ainda dizer que recebemos muito pouco, por tudo que demos. Mas e este tudo, foi de quanto?

Uma coisa é certa! Sempre seremos credores! Jamais iremos reconhecer, que nós sempre queremos demais, dos outros.

"No Banco da Praça..."

Resolvi instalar meu escritório de gerente para alcançar melhor visão do que se passava com nossas pessoas. Logo um casal de jovens apaixonados passou, alheio a presença de qualquer pessoa, como se investidores experientes fossem, aplicando em "cdbeijos", "ppabraços", tentando garantir naqueles momentos de carinho sem parar a direção do futuro. Um outro casal de cerca de quarenta anos passou discutindo, cada um de um lado da calçada, como se estivessem tentando em uma mesa de reuniões fechar um acordo para o fim da sociedade, e agora parecia só importar quem iria ficar com o quê? Na realidade de agora, ficava clara a má aplicação dos recursos que a vida lhes dera, ao mesmo tempo em que notei que, de nenhuma das partes aparecia um sinal de boa vontade de demonstrar que houve alguma soma entre eles durante todo o tempo de dois. Alguns senhores saíam de um café da praça, de mãos nos bolsos, passos calmos e tranqüilos para buscar novos assuntos, quem sabe em outras paradas antes de chegarem ao porto seguro construído no passado. Por eles passou rápido e de rosto sério um cidadão com uma longa tripa de extrato bancário. Deve ter saído de alguma agência bancária ali por perto e parece que a coisa não estava mesmo nada boa. Nem sempre mesmo nossas apostas são as mais corretas e se perdermos um ponto teremos que correr atrás de dez. Esta é a lei da consequência. Mas de meu gabinete gerencial e observador, o que mais chamou a atenção, foi o casal de idade já avançada. Passos lentos e caminhando em um único compasso, pareciam e não deveriam ter mesmo pressa de alcançar o futuro, até porque do passado, das mãos entrelaçadas, pareciam brotar milhares de notas de cumplicidade, apoio, carinho e amor. Olhei meu relógio, e decidi que depois destes clientes poderia fechar meu escritório e ir embora, porque afinal de contas, já havia encontrado os clientes perfeitos para minha gerência, e o depósito que deixaram sobre minha mesa de trabalho, precisava ser bem aplicado também no meu "Banco"!

NOSSA GENTE nossagente.net

NOVO TELEFONE (407) 512-1213

Aqui seu produto é levado tão a sério quanto a notícia.

Você tem verificado sua estratégia financeira nas atuais condições econômicas?

Vamos nos encontrar para rever e discutir os recentes acontecimentos no mundo, na economia e em sua vida que podem ter afetado suas necessidades financeiras.

Monica Franchi Souza
Agent - FL

New York Life Insurance Company

495 North Keller Road Suite 150
Maitland, FL 32751
(407) 276-6107
mcfranchisou@ft.newyorklife.com

THE COMPANY YOU KEEP.®
www.newyorklife.com

As ofertas/documentos (apólices, contratos, etc) dos produtos da New York Life e suas subsidiárias estão disponíveis somente em inglês. Em caso de disputa judicial prevalecerá as provisões contidas nas apólices e contratos. The offering documents (policies, contracts, etc) for products from New York Life and its subsidiaries are available only in English. In the event of a dispute, the provisions in the policies and contracts will prevail. 14555B_12 11|SMRU464581(Exp.12/31/2012)

Madu Caetano

Nossa Vida Madu

O Colar de Pérolas

Num dia qualquer em meados do século passado, Ester, uma linda menina com brilhantes olhos azuis e cabelos negros, então com sete anos, estava saindo de uma loja, sua mãe a puxava pela mão. Num dado momento a jovem senhora percebe que Ester para diante de uma vitrine, com os olhos fixos em algo, era um colar de pérolas, a mãe verifica o preço, CR$8.250,00 o equivalente a R$5,00, era uma bijuteria.

Os olhos de Ester falavam mais que a boca:

- Mamãe, por favor, posso comprar este colar?

Como a menina andava muito sapeca e até desobediente, a mãe viu ali a oportunidade de uma troca e retrucou:

- Mas, minha filha, seu aniversário é só no mês que vem! E depois outra, você tem esquecido de ser obediente, não arruma mais o seu quarto e...

Imediatamente Ester diz:

- Mãe, se eu me comportar direitinho, você compra? Por favor, eu prometo.

- Está bem Ester, eu acredito em você, disse a mãe e assim a menina logo mais chega eufórica em casa e mostra ao pai o lindo presente. Ele se emociona com a alegria da filha.

Daquele dia em diante Ester só tirava o colar para tomar banho e ainda assim, sob protesto.

Banho terminado, ela vai pra frente do espelho, coloca o colar de pérolas e diz:

- Mãe, pai, agora eu não estou mais linda?

E a mãe completa:

- Mais linda e mais comportada, você é uma menina de palavra, está de parabéns, mereceria até uma colar de verdade.

Como fazia toda noite antes de dormir, o pai de Ester foi dar boa noite, só que desta vez antes de se despedir, ele pergunta à filha:

- Minha pequena, você me ama?

- Te amo muuuito, pai!

- Então, me dê o seu colar de pérolas.

- Meu colar pai?!! Será que você não prefere minha bicicleta com cestinha, assim você pode dar uma volta!

- Está bem filha, Deus te abençoe, te amo.

Dali a dois dias, na hora do beijo de boa noite, o pai pergunta novamente à Ester:

- Filha, você me ama?

- Você sabe que eu te amo, né pai.

- Então filha, me dê seu colar de pérolas.

- Mas pai, será que você não quer escolher outra coisa? Quer minha boneca de vestido vermelho?

- Está bem filha, Deus te abençoe, te amo.

Na noite de sábado, na hora do beijo de boa noite, quando o pai de Ester entra no quarto, ele percebe que ela andou chorando e pergunta preocupado:

- O que houve minha filha?

- Sabe pai, andei pensando no seu pedido. E com olhar decidido Ester estende a mãozinha em direção ao pai e deixa cair na mão dele o "amado colar de pérolas".

E o pai diz, ao mesmo tempo em que pega no bolso do pijama um saquinho de veludo azul e coloca na mão da filha:

- Abra minha pequena, este é de verdade.

Ester desata o nó do saquinho e deslumbrada tira dele a mais linda jóia que já tinha visto: um colar de pérolas com feche de ouro e brilhantes.

Depois de muitos beijos, Ester pergunta por que o outro não era de verdade.

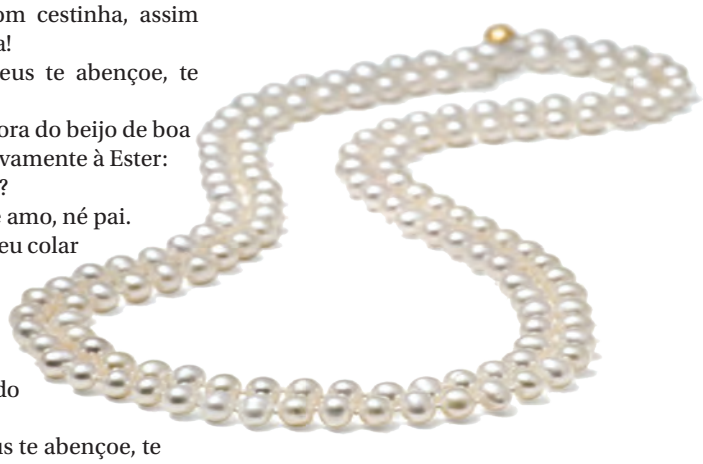
A mãe da menina, então lhe mostra as diferenças:

- As pérolas verdadeiras são mais brilhantes e acetinadas além de serem geladinhas quando encostadas nos lábios.

E lá estava Ester novamente na frente do espelho, se admirando com um colar de pérolas de duas voltas ao redor do pescoço, só que agora, o espelho refletia a imagem de uma linda mulher de pouco mais de 50 anos. Seu pensamento esteve por instantes no passado.

Hoje Ester é especialista em pérolas e design de jóias de renome internacional. Numa estante em seu atelier, situado na Rua de Rivolli, 601 Paris, juntamente com suas primeiras peças podemos ver, uma boneca com vestido vermelho, um colar de pérolas com feche de ouro e brilhantes e uma foto dela com o pai segurando uma bicicleta com cestinha.

Quando por amor damos algo que nos é precioso, o universo sempre se incumbe de nos presentear com algo ainda melhor.



LEMBRA DISSO ?

por Henrique Durans

Obrigado amigo leitor por prestigiar este espaço do Nossa Gente. Feliz 2013, repleto de saúde, amor e felicidades.

Origem da Expressão Lua de Mel

A expressão vem do inglês honeymoon. Na Irlanda, na Idade Média, os recém-casados tinham o costume de tomar uma bebida chamada mead – ou hidromel, composta de água, mel, malte, levedo e outros ingredientes. O mel era considerado uma fonte de vida, com propriedades afrodisíacas. A bebida deveria ser consumida durante um mês (ou uma lua). Por essa razão, esse período passou a ser chamado de "lua de mel".

Lembro que há algum tempo não existia iphone, tablets, muito menos, celular com camera.

Em festas, viagens e situações especiais, para registrar tais momentos, encontrávamos em qualquer bazar ou banca de jornal a "camera instantânea Xereta da Kodak".

Acredito que quase todo mundo, nos anos 80, juntou muitas tampinhas e corria para as padarias do bairro trocar pela Mini Coke. Nesta promoção a Coca-Cola decidiu mostrar a cara dos seus produtos ao redor do mundo.

Todos os finais de semana, Silvio Santos no seu programa "Domingo no Parque", pela TVS perguntava para as crianças: "Porque você usa tênis Montreal ? – Porque eu sou jovem". Lembra disso?

Balinha que virava chiclete? Isso era novidade na década de 80. Lembro de poder chegar no carrinho de doces, que tinha na porta da escola e pedir 2 cruzeiros de Big Bol. Nossa! Era muito chiclete.

Muitos eletricistas, contadores, desenhistas não tiveram faculdade ou um curso técnico. Tudo poderia ser resolvido por correspondência com o tradicional curso do Instituto Universal Brasileiro, inovadores do curso à distância. Detalhe, eles existem até hoje.

O lugar certo para investir no seu futuro!

FLORIDA CHRISTIAN UNIVERSITY

ASSOCIATE, BACHELOR, MASTER, DOCTORATE, POST-DOCTORATE

Oferecemos os seguintes programas:

Business Administration, Coaching, Christian Counseling/Psychology, Education, Media Communication, Social Work, Theology

Cursos na modalidade presencial, semi-presencial, on-line, on-time e DVD.

MATRICULE-SE JÁ!

1 407 896.0101

Florida Christian University - International Headquarters
5950 Lakehurst Drive # 101 - Orlando, FL 32819
www.fcuonline.com • fcu@fcuonline.com

Quarto de adolescente

Na fase em que eles já não são mais crianças, mas ainda não podem ser considerados adultos, o quarto vira quase um refúgio. Confira dicas para decorar o território dos adolescentes.

Viviane Sperb
Arquiteta
viviane@nossagente.net

Antes de começar a pintar e transformar o quarto da sua criança no quarto de um adolescente, pare para pensar na tarefa que tem em mãos. Tal como as crianças, também os teenagers vivem fases muito distintas durante toda a adolescência, onde mudam de gostos como mudam de jeans! É necessário encontrar um meio-termo, para que ele/ela se sinta feliz e para que os pais não tenham que redecorar o espaço de ano a ano. E mesmo que vá estudar para fora, estará sempre em casa aos fins de semanas e nas férias. Pode ainda querer preparar um quarto que eles possam "levar consigo" quando forem estudar para fora. Tome todas as decisões difíceis antes de partir para as compras.

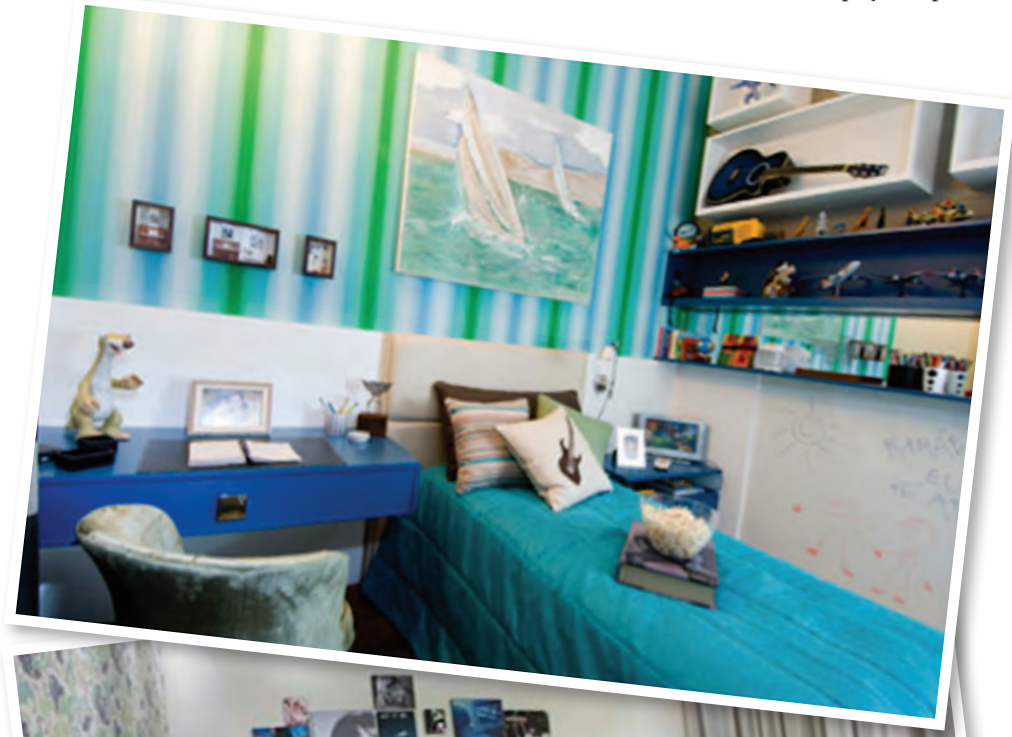
Escolham a paleta de cores em conjunto. O seu adolescente já sabe muito bem o que gosta e o que não gosta... e não tem receio de o dizer ao mundo! Escolham a paleta de cores em conjunto, procurando uma base neutra, em vez de se prenderem a um tema que daqui a um ano (ou até 6 meses!), já não esteja no top de preferências do seu teenager! Ou seja, em vez de pintar um quarto completamente alusivo ao surf, opte por uma cor básica – azul-escuro, por exemplo – e encoste uma prancha de surf num canto, colocando um baú recheado de conchas e uma jarra cheia de areia em cima da cómoda. Será bem mais fácil retirar estes objetos e substitui-los por outros, do que ter de tapar um mural pintado na parede com as caras dos melhores surfistas do mundo quando ele decidir que, afinal, gosta é de fazer skate!

Espaço para trabalhar. A escola torna-se cada vez mais exigente e o seu adolescente precisa de um espaço próprio e tranquilo para estudar e não se esqueça da iluminação adequada.

Espaço para arrumar. Para além de conceber um quarto que reflita a personalidade do seu adolescente e de criar um ambiente onde ele/ela se sinta bem, também é importante que o teenager assuma a responsabilidade de manter o seu espaço limpo e arrumado. Aproveite cada nicho e recanto para encaixar armários, gavetas, cestos ou caixas fechadas.

Espaço para brincar. E porque a vida não é só estudar e arrumar o quarto, dê ao seu teenager um espaço muito cool para descontrair, sozinho ou com amigos, reservando um canto do quarto para colocar um tapete convidativo, com almofadas gigantes espalhadas pelo chão, onde ele possa jogar com os amigos ou discutir sobre maquiagem e moda com as amigas.

Acessórios atuais. Agora que todos os pré-requisitos estão cumpridos, deem asas a imaginação e divirtam-se com a escolha de acessórios econômicos e pouco permanentes, assim podem ser facilmente substituídos quando o seu adolescente passar para outra fase, sem grandes desembolsos. Um espelho gigante fará as delícias da sua princesa e com o tempo será cada vez mais utilizado; preencha parte de uma parede com estêncis decorativos ou fotografias ampliadas das suas coisas preferidas – carros, capas de revistas, imagens do seu animal de estimação ou fotos de infância; aplique ganchos estilizados numa parede para ela pendurar as suas bolsas ou ele os seus bonés; um quadro de cortiça ou magnético para exibirem as fotos dos amigos.



HISPANIC
CHAMBER OF COMMERCE
METRO ORLANDO

¡Comemorando 20 anos de sucesso!

20th Annual

hispanic BUSINESS & CONSUMER EXPO 2013

ORLANDO, FLORIDA

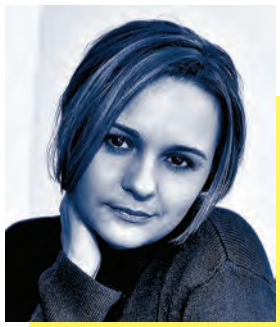
ABRIL 12-14, 2013

ORANGE COUNTY CONVENTION CENTER, HALL C, Orlando, FL

Para mais informações contacte Elda Rivera: erivera@hispanicchamber.net

www.HBCExpo.com

As estampas, cores e materiais para misturar nas roupas de inverno



Valéria Didier
Consultora de Imagem
moda@nossagente.net
www.temqueterestilo.com.br

No inverno, a gente acha que só pode usar cores muito escuras, lisas e sóbrias. Claro que essas cores são lindas e deixam os looks mega estilosos, além de nos deixarmos magras. Mas, o outono e o inverno não são só feitos de cores lisas não, viu? Podemos misturar tudo que temos direito, usarmos cores mais fortes (até os tons mais quentes são bem-vindos), fazermos misturas divertidas e elegantes sem medo de ser feliz. Para acertar, pense que estampa + estampa estilo conjuntinho pode usar, mas é mais difícil não é? Então, para evitar ficarmos horas paradas na frente no espelho, vamos usar o que a gente gosta com peças mais lisas e com cores que se complementam.

Imagine que o toque de cor pode advir de um acessório legal, como um maxi colar, de uma bolsa ou até de um sapato com cores do verão. O inverno pode ser mais leve, sem perder o seu charme, basta só a gente querer inovar. Ah, mas não se esqueça da 3ª peça no seu look de inverno. Um casaquinho ou cardigan colorido sobre uma roupa já escura ou um casacão, estilo blazer comprido escuro e com um corte reto, por cima de roupa estampada também fica lindo e alegre.

Vamos ver as estampas, cores e materiais para misturar nas roupas de inverno:

- estampas de frutas
- bolas
- desenhos geométricos
- listras
- cores fortes de verão
- pastel
- couro
- pêlos
- conjuntinhos
- tudo neutro + escuro
- xadrez
- pied de poule
- bichos
- flores

DICA DE ESTILO: O bom da moda é saber até onde podemos ir, mas, principalmente, saber que podemos ir bem mais longe do que as regras que nos são impostas. Atenção, apenas, à forma como misturamos tudo: estampas muito coloridas engordam, mas podem usadas por baixo com uma peça escura por cima. Estampas miudinhas podem engordar mais, mas estampas grandonas também podem ser perigosas. Se elas forem na parte de baixo, como calças, escolha aquelas com o fundo mais escuro e de tamanho proporcional ao seu corpo: quem é muito grande, deve optar por desenhos grandes e quem é migon, desenhos menorzinhos.

Agora, vamos aos looks da inspiração:

MONTHARA
entertainment
PANEMA PRODUCTIONS
apresenta
PAULA
fernandes
08 Fevereiro de 2013
NSU ARENA
Local: NSU Arena
3301 College Ave
Fort Lauderdale FL, 33314
Pontos de venda Orlando: Orlando Tickets, Alltour, Vittorio's, Costa Brasil.
Pontos de venda em Miami e região: Feijao com Arroz, Padaria 2000, Picanhas Restaurant, Via Brasil, Avenida Brasil, Padaria Brasil, Restaurante BonGourmet.
09:30 PM
01:30 AM
Patrocínios:
Apoios:
alltour AMERICA
Vittorio's BRAZILIAN RESTAURANT
ORLANDO LANGUAGE SCHOOL SINCE 1994
Gazeta Brazilian News
dsm
Costa Brazil 20 Anos
facebrasil
NOSSA GENTE nossagente.net
Realização: www.monthara.com
Vendas online: www.ticketmaster.com
Mais informações: 407 5121255 / 954 7840909 / 954 2625557

Receita de Ano Novo

Cleide Rotondo
cleide@nossagente.net

"Para Você ganhar belíssimo Ano Novo cor do arco-íris, ou da cor da sua paz, Ano Novo sem comparação com todo o tempo já vivido (mal vivido talvez, ou sem sentido) para Você ganhar um ano, não apenas pintado de novo, remendado às carreiras, mas novo nas sementinhas do vir-a-ser; novo até no coração das coisas menos percebidas (a começar pelo seu interior) novo, espontâneo, que de tão perfeito nem se nota, mas com ele se come, se passeia, se ama, se compreende, se trabalha, você não precisa beber champanha ou qualquer outra birita, não precisa expedir nem receber mensagens (planta recebe mensagens? passa telegramas?)

Não precisa fazer lista de intensões para arquiva-las na gaveta.

Não precisa chorar arrependido pelas besteiras consumadas, nem parvamente acreditar que por decreto de esperança a partir de janeiro as coisas mudem e seja tudo claridade, recompensa, justiça entre os homens e as nações, liberdade com cheiro e gosto de pão matinal, direitos respeitados, começando pelo direito augusto de viver.

Para ganhar um Ano Novo que mereça esse nome, você, meu caro, tem de merecê-lo, tem de fazê-lo novo. Eu sei que não é fácil, mas tente, experimente, consciente.

É dentro de você que o Ano Novo cochila e espera desde sempre."

Carlos Drummond de Andrade

As receitas desta edição de Ano Novo terão por objetivo nos ajudar a perder aqueles quilinhos a mais adquiridos no período de festas.

Vou repetir, a pedidos, a receita do Hospital do Coração publicada no inicio de 2008, que é servida para pacientes que serão submetidos a cirurgias e que precisam perder peso em pouco tempo.

É uma receita bastante eficiente se for seguida em todos os seus detalhes. Siga o passo-a-passo.

ACOMPANHAMENTOS E COMO FAZER NO DIA-A-DIA:

Primeiro dia:
Todas as frutas, exceto banana. Para beber: chá, café, sucos, tudo sem açúcar.

Segundo dia:
Todos os legumes frescos, crus ou cozidos. Afaste-se do feijão, grão de bico, ervilhas e milho.
Na hora do jantar pode comer uma batata cozida com manteiga.
Lembre-se: hoje não coma frutas.

Terceiro dia:
Frutas e legumes.
Tome e coma quanta sopa, frutas e legumes desejar. Mas hoje Você não poderá comer batata. Se seguir direitinho esta receita, terá perdido de 2,3 a 3,2 quilos até esta etapa.

Quarto dia:
Banana e leite desnatado.
Coma até 8 bananas e beba quantos copos de leite desnatado quiser no dia de hoje, juntamente com a sopa.
Bananas têm calorias e carboidratos, proteínas e cálcio para diminuir o desejo de consumir açúcar.

Quinto dia:
Bifes e tomates.
Você poderá comer nesse dia 280g a 400g de bife e 6 a 8 tomates.
Tente beber 6 a 8 copos de água para lavar e eliminar o ácido que está no seu corpo.
Tome a sopa pelo menos uma vez no decorrer do dia.

Sexto dia:
Bifes e legumes.
Coma bifes e legumes em quantidades razoáveis, o quanto desejar (até 3 bifes grandes). Mas não coma a batata cozida.
Assegure-se de tomar a sopa pelo menos uma vez ao dia.

Sétimo dia:
Arroz, sucos e frutas. Dê preferência ao arroz integral, aos sucos sem açúcar, e legumes à vontade.
A sopa, pelo menos uma vez ao dia.

Em resumo, se Você seguir esta receita à risca, no final do sétimo dia terá perdido de 4,5 a 7,5 quilos!
Não recomece este regime antes de completar um mês.
O objetivo desta receita é diminuir a fome causada pelos excessos das datas festivas e voltar à dieta normal do dia-a-dia, sem excessos.
Certamente, se voltarem os excessos, a recuperação do peso perdido será imediata.
Portanto, o segredo é a moderação: comendo bem, sem exageros.
Não faça desta dieta um hábito!
Ela é um tratamento de choque e serve somente para corrigir um período de excessos.

SOPA BÁSICA DE QUEIMA DE GORDURAS

INGREDIENTES:

- 1 berinjela
- 1 nabo
- 2 maços de cebolinha
- 6 tomates picados
- 1 maço de salsão
- 1 repolho branco
- 1 cebola grande picada
- 3 cenouras
- 2 xícaras de vagem crua picada
- 2 colheres de sopa de arroz integral.

MODO DE PREPARO:

- Tempere com sal, pimenta e salsa, como desejar.
- Corte os legumes em pedaços e cubra com água.
- Deixe ferver em fogo alto, por 10 minutos.
- Baixe o fogo e deixe ferver por mais 40 minutos.
- Como quanto quiser, esta sopa queima calorias.
- Quanto mais se come, mais se perde peso.

A SEGUIR ALGUMAS DICAS:

- Bebidas alcoólicas não trazem nenhum beneficio para o seu organismo e são muito calóricas. Se você quer perder peso, evite o álcool.

- Depois de um regime, para auxiliar a perda de gordura corporal, inclua mais verduras, legumes e frutas no seu cardápio, pois são ricas em vitaminas, minerais e fibras.

- Se a vontade de chocolate for grande, tome uma boa xícara de chocolate quente. Pois, além de tomar devagar para não se queimar, o gostinho do chocolate ficará na boca por mais tempo.

- O emagrecimento muito rápido pode prejudicar a saúde, podendo trazer complicações como, por exemplo, a anemia. A melhor forma de emagrecer com saúde é fazer uma reeducação alimentar. Pode até demorar um pouco mais, mas o resultado é garantido e não causa problemas.

Que o Ano Novo lhe seja bem generoso, lhe traga muitas alegrias, paz e felicidade.

ORLANDO COUNTRY MIX
HUMBERTO E RONALDO
ISRAEL NOVAIS
27
de Janeiro
MONTANA entertainment
LOCAL : SENOR FROGS
HORARIO : 8:00 a 12:00
INFORMACOES: 407.512.1255
WHERE ANYTHING CAN HAPPEN!
Señor Frog's
Patrocinios:
ORLANDO LANGUAGE SCHOOL SINCE 1994
Vittorio`s BRAZILIAN RESTAURANT
alltour OF AMERICA
Apoio:
COSTA BRAZIL TOURS
dsm DESIGNSIGNMULTIMEDIA
facebrasil
NOSSA GENTE nossagente.net
Ponto de Vendas: ORLANDO - Vittorio's, Camilas e Orlando Tickets POMPANO BEACH: Feijão com Arroz

Nova Microserie da Globo: O Canto da Sereia

"Todos temos três vidas: a vida pública, a vida privada e a vida secreta"

Gabriel García Márquez

Uma força da natureza que encanta e destrói, despertando os mais contraditórios sentimentos. Essa é Sereia, a jovem rainha do axé que carrega a força e o carma da mítica figura dos mares. Em seu mundo, fama, dinheiro, inveja, idolatria, amor e ódio se confundem em uma teia de segredos no coração da Bahia contemporânea. Uma linha tênue divide os bastidores do sucesso e da fraqueza humana. Até que ponto vale a pena não medir as consequências para ter tudo que se quer?

É neste ambiente que se passa 'O Canto da Sereia', onde os personagens transitam por um universo obscuro e nem tudo é o que parece ser. Baseada na obra homônima de Nelson Motta, a microssérie de George Moura e Patrícia Andrade é escrita por George Moura, Patrícia Andrade e Sergio Goldenberg, com supervisão de texto de Glória Perez, direção de núcleo de Ricardo Waddington e direção geral de José Luiz Villamarim. Com quatro capítulos, 'O Canto da Sereia' tem estreia prevista para o dia 14 de janeiro de 2013, nas Américas, e 22 de janeiro, na Europa, África e Japão.

Na voz de Sereia (Isis Valverde), versos ecoam entre a multidão e hipnotizam uma massa de foliões que, em coro, canta e festeja. Do alto do trio, o magnetismo da maior musa pop do Brasil e rainha do axé a elevam ao topo do poder. É terça-feira de Carnaval. Os trios transformam a Bahia em um grande palco. E lá está Sereia. Linda, estonteante, cativante, uma verdadeira diva. Mas, para a surpresa de todos, a história da cantora acaba ali. No ápice de sua apresentação, Sereia recebe um tiro certeiro e cai diante de todos. A Bahia para. Indignada, a população parece não acreditar no que aconteceu. Enquanto o país se pergunta quem poderia ter cometido tal barbaridade, Augustão (Marcos Palmeira), chefe da segurança particular da cantora, toma o crime como uma questão de honra e decide ir até as últimas consequências para encontrar o assassino.

Nascida em Itabuna, sul da Bahia, e batizada Sereia Maria de Oliveira por sua mãe, a atual musa do axé passou por dificuldades quando nova e iniciou sua carreira em bares de Salvador. Durante sua trajetória, conheceu a poderosa Mãe Marina de Oxum (Fabíula Nascimento), que se transformou em sua guia espiritual. Foi a mãe de santo do mais poderoso terreiro da Bahia, o "Soberana do Mar", quem a alertou que a fama bateria em sua porta tão logo. Como um presente do destino, conheceu Paulinho de Jesus (Gabriel Braga Nunes) quando saía de uma consulta. O produtor musical se encantou por aquela beleza e pela sensualidade que Sereia exalava e decidiu apostar na jovem. Em uma parceria com a empresária Mara (Camila Morgado), que já trabalhava com a bela em bares da cidade, e com o esperto marqueteiro Tuta Tavares (Marcelo Médici), o trio uniu forças para criar o mito Sereia. Até mesmo o legendário Doutor Jotabê (Marcos Caruso), governador candidato à reeleição, apostou no sucesso da jovem para sua campanha política.

Em apenas dois anos, Sereia se transformou em uma estrela. Seu rosto estampava a capa de CDs - alguns de ouro e platina -, sua voz era seguida por uma legião de fãs, e sua música, a mais tocada nas rádios. E, se por trás de sua fama existe um poderoso trio com interesses que extrapolam a relação profissional, ao seu lado, Sereia podia contar sempre com o seu secretário particular e fiel escudeiro Só Love (João Miguel) e com o chefe de segurança Augustão (Marcos Palmeira).

Detetive particular, Agostinho Matoso, o Augustão, seria capaz de dar a vida para proteger Sereia. O carinho que ele nutre por aquela mulher não tem tamanho. Mais que um simples segurança, ele é quase um amigo, um protetor. Quando ela morre, praticamente em seus braços, Augustão é tomado por um sentimento de revolta e decide, paralelamente à polícia, desvendar o mistério do assassinato da musa por uma questão de honra. Acompanhado por Vavá de Zefa (Fabio Lago), seu braço direito, ele resolve investigar a vida daqueles que rodeavam Sereia. Com isso, o implacável detetive descobre que, por trás de tudo que envolvia Sereia, havia um mundo de elementos obscuros. Ao mesmo tempo em que as revelações apontam diversos suspeitos, elas também mostram que aquela jovem viril, forte, de garra, escondia muitos segredos. A dor estivera sempre muito presente na trajetória de musa e, aos poucos, folhear as páginas de sua vida traz à tona uma Sereia desconhecida para muitos.

Entrevista com os autores George Moura, Patrícia Andrade e Sergio Goldenberg

Escrita por George Moura, Patrícia Andrade e Sergio Goldenberg, a microssérie 'O Canto da Sereia' traz para as telas uma parceria de sucesso de três autores que possuem grande afinidade e já trabalharam juntos.

Formado em jornalismo e com mestrado em artes cênicas, George Moura roteirizou, em 2002, seu primeiro longa-metragem com o documentário 'Moro no Brasil'. Em 2008, trabalhou com Daniela Thomas no roteiro de 'Linha de passe', ganhador da Palma de Ouro de melhor atriz (Sandra Corveloni), no Festival de Cannes. Com longa experiência na televisão, onde já trabalhou como editor de texto, assistente de direção e depois como roteirista de séries como 'Carga pesada' e 'Cidade dos homens', George recebeu seis indicações consecutivas ao Emmy International Awards por episódios do programa 'Por Toda Minha Vida'.

Também jornalista, Patrícia Andrade trabalhou por dez anos em jornal como repórter, editora e colunista, além de ter atuado como assessora de imprensa e diretora de conteúdo da Conspiração Filmes. Em 2005, coescreveu, em parceria com Carolina Kotscho, o roteiro de 'Dois filhos de Francisco', um dos filmes brasileiros mais vistos dos últimos 20 anos. Em sua carreira, já escreveu oito longas-metragens, sendo dois escolhidos para serem os representantes brasileiros a concorrer a uma indicação ao Oscar de melhor filme estrangeiro ('Dois Filhos... ' e 'Salve Geral'), e com 'À Beira do Caminho' recebeu o prêmio de melhor roteiro no Cine-PE 2012. Recentemente, trabalhou com Breno Silveira em 'Gonzaga – De pai para filho'. Na televisão, Patrícia fez quatro episódios da série 'Por Toda Minha Vida', o especial 'Papai Noel não existe', em parceria com Péricles Cavalcanti e Guel Arraes, além da série 'Preamar'. Desde 2011, assina a redação final do programa 'Esquenta!'.

Carioca, formado em cinema, Sergio Goldenberg é autor da TV Globo desde 1995, tendo trabalhado como colaborador de novela, minisséries, além de atuar na criação de programas com formatos inovadores, como o 'Brasil Legal', 'Muvuca', 'Por Toda Minha Vida', entre outros. Recebeu prêmios nacionais e internacionais no Rio Cine Festival, no New York Film Festival e no Videofest do Festival de Berlim, entre outros. Escreveu, em parceria com Rosane Lima, e dirigiu o filme 'Bendito Fruto'. Em 2012, foi indicado ao Emmy International Awards, com o especial 'Por Toda Minha Vida', junto com George Moura. Seu mais recente trabalho é a microssérie 'O Canto da Sereia', da TV Globo.

O que o público pode esperar da microssérie?

George – É uma história que revela os bastidores da vida de uma grande estrela da música pop, Sereia, com pitadas de suspense e paixões arrebatadoras. O cenário é um Brasil, fora do eixo Rio – São Paulo, pouco conhecido, que é a cidade de Salvador e suas diversidades econômicas e culturais de A a Z. Mas não se trata de uma microssérie regional.

Patrícia – Romance, emoção, suspense, mistério e muitas surpresas. É uma história com uma pegada muito pop, que tem todos esses ingredientes muito bem dosados.

Sergio – Em geral, as pessoas não têm a real noção da importância da música e do Carnaval para a economia da Bahia. O axé é um gênero que, associado ao Carnaval, movimenta milhões, e onde há dinheiro há uma grande rede de interesses. É um prato cheio para uma história policial, cheia de mistério e suspense.

Como é a experiência de adaptar uma obra para a TV?

George – Ao adaptar um romance para a TV, o mais difícil é que tudo ganha materialidade, as personagens não são mais de papel e sim de carne e osso. Com isso, você estica uma corda tensa entre essa nova realidade encarnada por atores e cenários, com a realidade imaginada de quando se faz a leitura de um livro. Aí reside a diferença e, para mim, também o fascínio da adaptação.

Patrícia Andrade

Patrícia – Eu já tinha adaptado alguns livros para o cinema, mas essa foi a primeira vez que fiz este tipo de trabalho para a TV. Na verdade, o grande desafio é ser fiel à obra, embora numa linguagem bem diferente da literatura. No caso de 'O Canto da Sereia' foi até mais fácil porque a escrita do Nelsinho é muita próxima do audiovisual.

Sergio – Para essa adaptação, a gente leu o livro diversas vezes, fazendo anotações e vendo como a história e os personagens do Nelson poderiam render na TV. Esse é o único jeito de fazer um trabalho à altura do livro.

Sérgio Goldenberg e George Moura

Como surgiu a ideia de levar 'O Canto da Sereia' para a televisão?

George – A roteirista Patrícia Andrade me apresentou ao livro do Nelson e, quando li a obra, vi que estávamos diante de uma joia rara. Descobri, então, que a novelista Glória Perez era também apaixonada pela história de Sereia e que quis adaptá-la anos antes. Quando conversei com a Glória e apresentei a ideia da adaptação de 'O Canto da Sereia', ela topou fazer a supervisão do texto na hora. Esse encontro foi um presente, pois é a primeira vez que a Glória faz isso

Continua na pág. 61

Microssérie 'Gonzaga **de pai para filho' narra a** relação de Luiz Gonzaga **e Gonzaguinha**

Em comemoração ao centenário de Luiz Gonzaga, o canal internacional da Globo exibe microssérie sobre o Rei do Baião

Luiz Gonzaga e Gonzaguinha, pai e filho, se encontram e se perdem muitas vezes até se conhecerem de verdade. A história dos dois será contada pela microssérie 'Gonzaga - de pai pra filho', versão para a televisão do filme de Breno Silveira com roteiro de Patricia Andrade e colaboração de George Moura. É uma coprodução da Rede Globo com a Conspiração Filmes em comemoração ao centenário do cantor. Em quatro capítulos, o assinante vai conhecer a trajetória do Rei do Baião e a sua relação com seu filho, um dos maiores símbolos da MPB.

O filme e a microssérie

O projeto do filme nasceu em 2005, quando as produtoras Marcia Braga e Maria Hernandez, que assinam o argumento do longa, apresentaram para o diretor Breno Silveira fitas cassetes gravadas por Gonzaguinha, em que ele tentava resgatar a história de seu pai. A microssérie contará com cenas e arquivos inéditos além de um novo prólogo.

A história

A mesma música que os uniu e os consagrou também os distanciou. O pai põe o pé na estrada à procura do seu destino e deixa o menino ainda pequeno, órfão de mãe, para os padrinhos criarem no morro de São Carlos. São inúmeros os desencontros. Mesmo assim, sempre que esse pai reaparece, faz brilhar os olhos do seu moleque. Um amor incondicional, embora contido. Mas verdadeiro, humano, e que se faz infinito.

Ao percorrer as idas e vindas de uma relação marcada por desencontros, 'Gonzaga - de pai pra filho', fala também da integração do Brasil por meio da música e do afeto. Entre a cidade pernambucana de Exu e o morro carioca de São Carlos existe uma distância que só o amor e a admiração são capazes de superar.

Uma história de amor, de dois homens que viveram intensamente suas paixões: o palco e a estrada. E, através da música, fizeram um inventário das próprias vidas.

Os três Gonzagas e os três Gonzaguinhas

Para o diretor Breno Silveira, um dos maiores desafios de 'Gonzaga - de pai pra filho', foi escolher os três atores que interpretariam as diferentes fases da vida de Luiz Gonzaga. "Chegamos a ter cinco mil candidatos a Gonzagão".

Land Vieira, o único dos três que já era ator, interpreta Luiz Gonzaga dos 17 aos 23 anos. O sanfoneiro Chambinho do Acordeon embarca em sua primeira experiência como ator no papel do Rei do Baião dos 27 aos 50 anos. "Ele trazia alguma coisa no sorriso que o Gonzagão tinha, além de ser um exímio sanfoneiro", conta Breno. Adelio Lima, guia do Museu Luiz Gonzaga em Caruaru, foi o escolhido para interpretar Gonzaga aos 70 anos. "Ele se revelou um ator brilhante".

Foto: Luiz Gonzagada (Adélio Lima) e Gonzaguinha (Júlio Andrade)
Crédito: TV Globo/ João Linhares

Para escolher os atores que interpretariam Gonzaguinha, Breno não teve dúvidas. "No primeiro dia de testes, entrou no estúdio um cara igual ao Gonzaguinha, só depois soube que era o Júlio Andrade, que se caracterizou para o papel. Para mim, ele reencarnou Gonzaguinha". O ator interpreta o músico dos 35 aos 40 anos. Giancarlo Di Tommaso vive Gonzaguinha dos 17 aos 22 anos. E Alisson Santos, dos 10 aos 12 anos.

Além dos atores Chambinho do Acordeon, Nanda Costa e Julio Andrade, a microssérie conta com a participação especial de Domingos Montagner, Cecília Dassi, João Miguel e Zezé Motta.

A microssérie 'Gonzaga - de pai pra filho' estreia no canal internacional da Globo segunda-feira, 21 de janeiro, nas Américas, e terça-feira, 29 de janeiro, na Europa, África e Japão.

---

continuação da pág. 60

em sua carreira. A partir disso, também convidei o Sérgio Goldenberg para a empreitada e escrevemos juntos, a seis mãos.

Patrícia – Foi o próprio Nelson que me sugeriu a adaptação de 'O Canto da Sereia' e achei uma ótima ideia porque a trama traz uma personagem principal muito contemporânea e super atraente, que, por si só, já desperta a curiosidade do público. Ao mesmo tempo, tem um segurança/detetive particular, o Augustão, que abre os caminhos para o submundo de uma Salvador moderna, engraçada, misturada. Achei que podia funcionar na TV. Perguntei ao George Moura se ele tinha interesse em desenvolver comigo e assim foi.

Sergio – A ideia já existia quando o George me convidou para trabalhar no projeto. Já tínhamos trabalhado juntos na criação do 'Por Toda Minha Vida'. Ele conversou com a Patrícia e ela topou a parceria.

Como é sua ligação com o Carnaval e o mundo do axé?

George – Sempre tive uma forte relação com o carnaval, já que sou pernambucano, do Recife. Mas é um carnaval diferente do carnaval de trio de Salvador, do axé. As viagens de pesquisa que fiz, junto com o Sérgio Goldenberg e José Luiz Villamarim, me revelaram um admirável mundo novo da indústria cultural, que é o carnaval de Salvador. Alegria e intensidade como num show de uma grande banda de rock. A festa de rua no carnaval de Salvador é irresistível, é como um teatro medieval, só que com o teor mais profano. O trio é um palco em movimento, onde o público canta, dança e se apaixona. As cantoras, em cima do trio, são mais poderosas do que qualquer político ou líder, são verdadeiras forças da natureza.

Patrícia – Tenho uma relação de admiração com esse universo da folia.

Sergio – Eu adoro Carnaval. Quanto ao mundo do axé, pude conhecer mais de perto na pesquisa de preparação que fizemos antes de começar a escrever o roteiro. Não daria para escrever sem ir lá. Subimos em trios de vários artistas. Foi o primeiro Carnaval que passei com caneta e bloquinho na mão.

Como é a parceria dos três em 'O Canto da Sereia'?

George – Procurei a Patrícia, no mercado, por conta do filme 'Dois Filhos de Francisco'. Convidei-a para fazer, junto comigo, o 'Por Toda Minha Vida' sobre a dupla Leandro e Leonardo. Ela nunca tinha feito televisão e aceitou o desafio. Fizemos vários outros 'Por Toda... ' na TV e eu dei uma colaboração no roteiro do filme 'Gonzaga – de Pai pra Filho', convidado pelo diretor Breno Silveira. Sérgio Goldenberg é um amigo e parceiro de mais de dez anos, já trabalhamos juntos em vários projetos, inclusive ele participou do processo de criação do formato do programa 'Por Toda Minha Vida'.

Patrícia – Conseguimos uma ótima parceria, tranquila e harmônica. Tudo foi decidido em comum acordo.

Sergio – Ótima. Fizemos a sinopse e a escaleta em grupo. E, como a cozinheira da minha casa é baiana, George e Patrícia não queriam mais sair daqui (risos). Uma parceria de sucesso.

Você encara como um desafio maior fazer a adaptação de uma obra já existente do que algo original?

George – A enorme vantagem de fazer uma adaptação, em relação a uma obra original, é que já existe um trilho, que é dado pelos personagens e pelo enredo. Mas também é necessário fazer um grande exercício de mergulhar e se distanciar da obra original para que, a partir daquilo, nasça uma obra original.

Patrícia – Os dois processos são desafiadores e exigem muito do autor, mas eu acho que o importante é ter uma boa história. Partindo deste princípio, tudo se torna mais fácil.

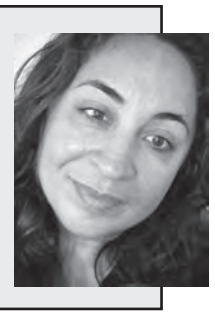
Sergio – É um desafio sim. A gente escreveu com a direção acompanhando tudo de perto e também conversamos algumas vezes com o Nelson Motta. Claro que, depois de tudo escrito, os diretores, os atores, o fotógrafo e toda equipe vão criar muito ainda. No próximo Carnaval, o povo também vai cantar muito Sereia!

George, você roteirizou diversos episódios de 'Por toda minha vida' e agora está adaptando uma obra que também tem essa ligação com o universo musical. A experiência de 'Por toda minha vida' te aproximou do mundo da música?

Com certeza. O universo musical dos biografados do 'Por Toda Minha Vida', de Elis Regina, passando por Mamonas Assassinas, até chegar em Cartola, me fez entender que a história de Sereia poderia ser contada como se ela fosse uma cantora de axé de verdade, como se ela existisse na realidade. Por isso, também nasceu essa estrutura narrativa que vai e volta no tempo para elucidar um crime, mas, sobretudo, para lançar luz sobre as zonas de sombra da biografia de uma musa, que é Sereia Maria de Oliveira. Se existisse de verdade, Sereia seria uma ótima personagem real do 'Por Toda Minha Vida'. Como ela foi criada pelo Nelson Motta, fizemos uma microssérie.

Natal e Ano Novo no Restaurante Vittorio's

Vanessa Caetano Salmeron é paranaense, natural de Curitiba. É formada como turismóloga e Designer Gráfica e tem 11 anos de profissão. Mudou-se para a Flórida no final de 2003, sempre trabalhando com Eventos e Mídia nos Estados Unidos. Formou sua família aqui e, atualmente, administra sua empresa de exportação na área industrial.
vipbrazilart@hotmail.com



Gabriel no America Idol Experience

Gabriel Godoi Torres de 16 anos e natural da cidade de Timóteo/MG está passando férias em Orlando. Ele é um jovem com muitos talentos, aprendeu sozinho a tocar violão, guitarra e a cantar. Gabriel toca, ainda, bateria (aprendendo sem ajuda de professor). Para surpresa de Gabriel, sua tia Cyntia Godoi o inscreveu no America Idol Experience (atração no parque da MGM da Disney). Apesar de tudo ter sido tão inesperado, Gabriel aceitou participar dessa emocionante experiência. Ele passou nas primeiras etapas, partindo para a etapa final, na qual ficou em segundo lugar com apenas 7 votos atrás da primeira colocada. Nada mal para um brasileiro talentoso de férias em Orlando. Parabéns, Gabriel!

Fotos: Arquivo pessoal

Zeca Pagodinho na Brazil Center, em Orlando

No começo de janeiro, Zeca Pagodinho esteve em Orlando e visitou a loja Brazil Center. A equipe da loja tirou uma foto com o cantor.

Fotos: Arquivo pessoal

Djavan na Perfumeland de Orlando

No dia 10 de janeiro, a Perfumeland recebeu a visita ilustre do cantor brasileiro Djavan. Óbvio que Edia Caetano aproveitou para registrar o momento!

Esperanças e Desejos para 2013

"Cada um de nós compõe a sua história
Cada ser em si
Carrega o dom de ser capaz
De ser feliz."
Segue em Frente by Paula Fernandes - cantora

Já que a previsão de fim do mundo para 2012 não se concretizou e estamos no começo de 2013, as pessoas estão traçando seus sonhos, metas, projetos, porque a vida não para. Os dias passam e precisamos comemorar cada etapa da vida superada em seus diversos obstáculos (talvez os mesmos de 2012). Para as pessoas que moram nos EUA, coletamos alguns desejos para 2013:

"Que seja um ano de paz, amor, compreensão e perdão! As mudanças estão em nossas mãos! Vamos reprogramar as nossas metas. Buscando o bem e vivendo melhor. Sendo agradecidos pelo que temos e seguindo os mandamentos de Deus! Amando ao próximo como a si próprio."

Magali Weidgenant - Promotora de eventos - Paraná

"Eu acredito que o ano de 2013 será o meu ano de colheitas. Venho trabalhando muito por um futuro mais estável e promissor, e agora é a minha hora! Será um ano especial em todos os sentidos, como mãe, como filha e, principalmente, como pessoa. Sou muito feliz com todos ao meu redor, tenho os melhores amigos que alguém pode ter, longe ou perto.

E quem sabe 2013 não traz um irmãozinho(a) pra minha filha?!?! rsrs."

Eleonora Leme - Web Support Specialist at AMP Group - São Paulo

"Minhas expectativas para este ano são bem maiores do que nos anos que já se passaram, pois quero realizar um dos meus maiores sonhos que é me casar com a minha noiva Denise Cunha, poder comprar uma casa própria, passar o Natal e Ano Novo no Brasil com toda a família reunida, começar a minha Empresa, ir para Israel. Que seja um Ano de muita paz, saúde, alegria, prosperidade e bênçãos de Deus para todo mundo!"

Sergio Faleiros Jr - Ribeirão Preto, SP - Virtual Tech Support, Camera Operator, Current Student majoring in mechanical Engineering and technical school in Refrigeration

"Espero que, em 2013, as pessoas se importem mais umas com as outras e não olhem somente para o próprio umbigo como está acontecendo hoje em dia, espero que tenha alimento para quem tem fome, roupas para quem não as tem, um lar para os desabrigados, uma família para os órfãos, fé para os incrédulos, discernimento para os governantes, saúde para os enfermos, humildade para os arrogantes, paz e muita felicidade para todas as pessoas neste planeta e que consigam alcançar com dignidade e sabedoria tudo o que desejam para esse ano."

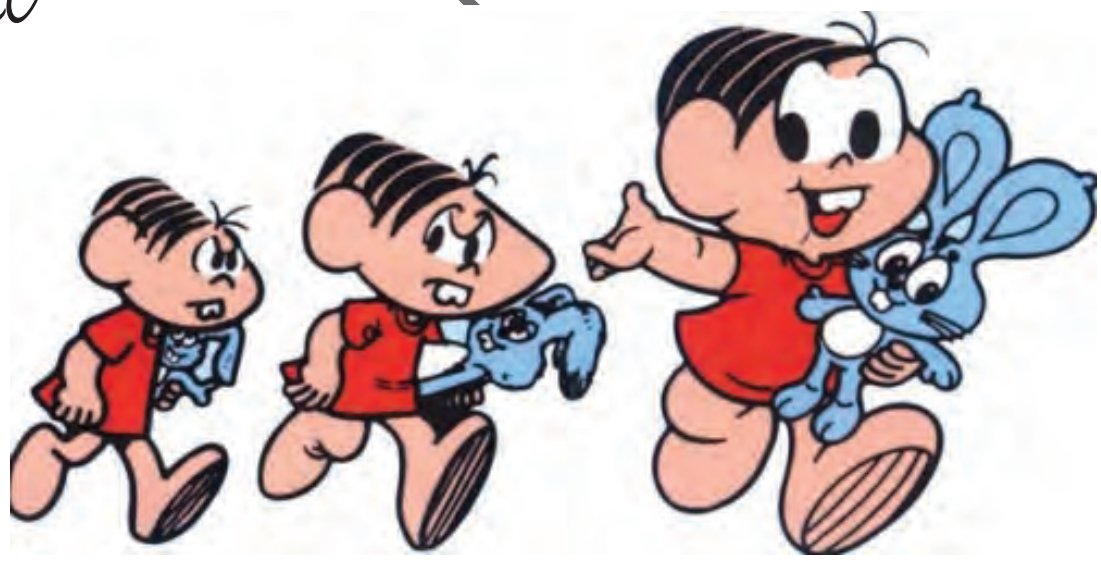
Barão Guilherme Bueno

"Eu espero muito respeito, desapego do que não me serve mais, compreensão, muita paixão, amigos, que meus filhos estejam cercados de amor e risadas, e muita, mas muita saúde. Que tenhamos muita sabedoria e entendimento para alcançarmos tudo que almejamos e acredito neste número 2013, ele já está cheio de luz, é só cada um fazer a sua parte para que possamos ter uma sucessão de vitórias, temos que ir fundo e acreditar que somos capazes de um ano melhor."

Ana Paula Sewaybricck - Floridays Tour and Travel

Natal e Ano Novo no Restaurante Camila's

Mônica completa **50 anos em 2013** com exposições, **lançamentos** editoriais e **de produtos**



A primeira aparição da personagem foi em uma tira de jornal em 1963

Mandona carismática. A personagem Mônica apareceu em 1963 ainda como coadjuvante e não demorou a ganhar a cena e a sua turma

Ela é dentuça, mandona e briguenta. Mas é amada por gerações de crianças há meio século. E este é o seu ano: em 2013, quando Mônica completa seus 50 anos, a Mauricio de Sousa Produções prometeu comemorar com 12 meses de atividades e lançamentos. Hoje personagem de quadrinhos, mangá, filmes, desenhos animados, peças de teatro e games, Mônica não aparenta a idade. Ela continua sendo a dona da rua, com o coelhinho Sansão sempre a tiracolo, e sem perder a força para bater no Cebolinha ou qualquer um que a importune.

A primeira aparição da dentucinha foi exatamente assim, acertando Cebolinha com seu coelhinho, em uma tirinha de jornal do personagem que fala tudo "elado", em 1963. Mesmo como coadjuvante, ela já mostrava a que veio. Desde então o traço da personagem evoluiu e ela ganhou a cena, tendo a primeira revistinha da Turma da Mônica lançada em 1970.

O criador, Mauricio de Sousa, se inspirou em sua filha, de mesmo nome, para construir a personagem. Desde o temperamento forte até a estatura baixa, a constituição gorducha e os dentes produberantes foram observados por ele e tornados mais caricatos na personagem. O próprio Sansão é inspirado em um coelhinho de pelúcia que a Mônica – de carne e osso – carregava para todo lado quando criança. Então não é à toa que Mauricio de Sousa se autointitula de "pai da Mônica". Ele é pai biológico de uma, e pai criador de outra.

A programação completa do Ano da Mônica será divulgada pela Mauricio de Sousa Produções no fim do mês. Mas algumas atividades já estão confirmadas, como o lançamento de especiais Mônica 50 anos – segundo Mauricio de Sousa, em sua conta do twitter, serão quase 100 livros novos em 2013; a remontagem da primeira peça de teatro da turminha, "Romeu e Julieta"; o relançamento de produtos vintage da Turma da Mônica, como os bonecos da marca Trol; e uma grande exposição com a trajetória da personagem no Mube (Museu Brasileiro da Escultura em São Paulo).

Por Carolina Moura

Único a incluir **população escrava, Censo de 1872 é** disponibilizado ao público

Agência Brasil

Em 1872, os escravos representavam 15,24% da população brasileira. Os estrangeiros somavam 3,8%, a maioria deles portugueses, alemães, africanos livres e franceses. Os números são de um censo, a única contagem da população durante o período imperial feita em todo o território brasileiro. Os dados foram disponibilizados pela Fundação de Amparo a Pesquisa do Estado de Minas Gerais.

O Censo registrou quase 10 milhões de habitantes distribuídos em 21 províncias. Cada província se subdividia em municípios, que, por sua vez, se subdividiam em 1.440 paróquias, as unidades mínimas de informação. A coleta foi realizada nas paroquias.

Os dados estão disponíveis na internet, mas, para ter acesso, é preciso fazer um cadastro. Pelo programa disponível é possível acessar as tabelas configuradas na época e combinar os dados de acordo com o objetivo da busca.

O censo apresenta, além da contagem da população, informações específicas sobre pessoas com deficiência, acesso à escola e profissões exercidas, entre outras. Na época, a profissão de lavrador era a com o maior número de pessoas, seguida por serviços domésticos. Das profissões liberais, a de artista tinha mais representantes, inclusive entre a população escrava.

Na época, acabava de entrar em vigor, em 28 de setembro de 1871, a Lei do Ventre Livre, que tornava libertos todos os filhos e filhas de mulheres escravas. Por pressões internacionais, o Brasil havia iniciado uma campanha pelo fim da escravatura.

Em 1850, com a Lei Eusébio de Queiróz, foi estabelecido o fim do tráfico negreiro. Em 1885 foi promulgada a Lei dos Sexagenários, tornando libertos os escravos com mais de 60 anos. O fim da escravidão ocorreu em 1888, no dia 13 de maio, quando a Princesa Isabel assinou a Lei Áurea.

Press Awards celebra regionalização com o **novo regulamento dos** Prêmios de Imprensa 2013

Uma antiga reivindicação de dezenas de mídias comunitárias brasileiras dos Estados Unidos, para quem a premiação com o Press Awards é um dos mais relevantes reconhecimentos das atividades jornalísticas brasileiras no exterior, foi atendida pelo Board de Premiação. Os prêmios a serem entregues em 2013, referentes à temporada de 2012, serão regionalizados.

A atuação da mídia comunitária brasileira nos Estados Unidos, país que tem o maior número de jornais, revistas, sites, Web TVs e programações de rádio brasileiras no exterior, foi dividida em três regiões: Norte (Massachusetts / Connecticut / New York / New Jersey), Sul (Georgia e Flórida) e Centro-Oeste (Texas, Califórnia e Illinois). Esses 9 estados norte-americanos concentram a quase totalidade dos meios de comunicação brasileiros nos Estados Unidos.

Os trabalhos inscritos serão julgados por uma comissão de jornalistas do mais alto gabarito, todos "masters" do jornalismo brasileiro atuantes no Brasil e sem nenhum tipo de conexão com mídias comunitárias brasileiras nos Estados Unidos. Esta que será presidida pelo jornalista e expert mundial em mídias segmentadas, Sérgio do Rêgo Monteiro, bastante conhecido da mídia brasileira nos EUA por suas três elogiadas participações como palestrante do Focus-Brazil em 2007, 2008 e 2012.

Serão distribuídos um total de 33 prêmios e as inscrições estarão abertas até 17 de fevereiro. Além das 33 categorias, haverá um Prêmio Especial para o autor de monografia sob o tema "O que esperar da Mídia Digital e o seu Impacto na Mídia Comunitária Brasileira – Oportunidades e Ameaças".

A relação dos ganhadores como destaques da mídia comunitária brasileira em 2012 nos Estados Unidos, será divulgada no dia 12 de março de 2013, quase dois meses antes da cerimônia de premiação, marcada para o dia 3 de maio, em Fort Lauderdale.

Para mais informações e ver o regulamento completo visite o site www.pressaward.com

ASSINE GRÁTIS o Jornal Nossa Gente. É só preencher o cupom abaixo e enviar pelo correio

Envie este formulário para Nossa Gente - 7031 Grand National Drive Suite 101 Orlando FL 32819
ou registre-se on line no site www.nossagente.net

Nome completo _____

Endereço _____

Cidade _____ Estado _____ CEP/ZIP _____

Telefone _____

e-mail _____

NOSSA GENTE

nossagente.net

7031 Grand National Drive Suite 101
Orlando, FL 32819 - info@nossagente.net

NOVO TELEFONE
(407) 512-1213

Imóveis

ALUGO QUARTO. Na área da Conroy Road. Com banheiro para homem executivo de fino trato, que trabalhe fora, com referências, não fumante, responsável e limpo. Excelente ambiente familiar, só duas pessoas, claro, grande, limpo, confortável, mobiliado. Microondas, geladeira, TV grande. Só para uma pessoa. Muito confortável. $450 + luz. Depósito . Ligue 407-745-9939 ou 407-860-4772

ROM AT MILLENIA - Townhome area tranquila on Conroy Rd Mobiliado, banheiro privado, proxima piscina $500/mes Util. incluida/Internet/Laundry Apenas uma pessoa, nao fumante. Contactar Janete 407-375-8130

Lindo Apartamento no Rio 1 por andar excelente preco Site do apt www.brsa.us Localização/ Cidade: Niteroi Bairro: Boa Viagem Magnífico apartamento de 480mt², um por andar, de frente para o MAC(Museu de Arte Contemporânea), vista panorâmica deo Pão de Açúcar, Cristo Redentor, Baía de Guanabara e Ilha da Boa Viagem. Piscina, sauna na varanda do apartamento, área útil do condomínio. Piso Brenan nas 4 varandas, cozinha, sala íntima, área de serviço e lavabo. 04 quartos, sendo 03 suítes e um que pode ser revertido para master. Condomínio com total infra estrutura, jardim projetado por Burle Marx, 4 vagas de garagem. 9417291652

ALUGO APARTAMENTO $700.00 1 quarto 1 banheiro perto do SeaWorld condominio fechado com piscina, gym, hot tube (jacuzzi), quadra de tenis Excelente area, perto do Publix, 7 Eleven, postos de gasolina, perto do Premium Outlets Vineland. Perto da I-4, International Drive, e com ponto de onibus (Lynx 8) na frente do condominio tambem a linha do troley. Marcio - mcdesene@yahoo.com.br 407 519 0491

Aluga-se studio para morar. Perto do FL mall ! (South OBT), sem moveis (unidade com apenas a/c, geladeira e microondas, $525/mes, 276 sqft (tamanho de um quarto de hotel), o aluguel inclui agua, eletricidade e tv a cabo, contrato de 1 ano, background check obrigatorio, nao e permitido animais na propriedade, condominio possui piscina, otima localizacao (wells fargo, walgreens, olive garden, outback steakhouse, posto mobil, publix, best buy, florida mall e muito mais! security deposit de $300 Nao deixe essa oportunidade passar!!! LIGUE HOJE e agende uma visita: 407 777 9886

Alugo apt de 1 quarto Quarto grande, um banheiro e uma sala grande e lavanderia. Lugar bom na Kirkman rd com tudo por perto (walmart, publix). Condominio muito bom, piscina, tenis, academia. Com moveis na sala. Alugo por $723. babygirl13884@hotmail.com 407-244-6303

APARTAMENTO IMOBILIADO PARA ALUGAR NA FL Maravilhoso apartamento imobiliado, puro luxo! Contrato minimo de 3 meses, localizado em Orlando, FL. ANA 407-497-5549

Aluga-se Townhome Alugo lindo townhome in Davenport, FL 4 quartos , 3 banheiros, todo imobiliado, 15 minutos da Disney. Piscina comunitaria e playground. Condominio fechado com gate, estilo resort com 1482 Sq.ft. Alugando por $ 1.050,00 por mes. Prime USA Realty. 1866.466.9694

Serviços

Limpeza de casas e escritorios. Servico de primeira e longa experiencia no ramo. Excelentes precos e referencias comprovadas 4075087114 com Rosa

Aulas de Ingles em grupo ou privadas para aqueles que nao sabem ou ja sabem e querem praticar. Aulas teoricas e praticas do dia a dia, fazendo vc aprender rapido em menos tempo. 407 485-2149 (DENISE)

LIMPO CASAS: Casas, apartamentos, escritorios. ofereco otimo trabalho e referencias. Casa de 2 quartos $70,00. Ligue e confira a qualidade do meu servico. 407 914-0651

Capital Travel Club rewards Uma alternativa para quem nao quer comprar timeshare ou ferias compartilhadas. Se torne membro e tenha 75% desconto em Hoteis, tickest para parques, cruzeiros, passagens aereas, restaurantes, atracoes e muito mais. Atendimento personalizado em portugues. www.ctcvipmarketing.com 888-350-1500 or 407-982-7510

Aulas de ingles aulas particulares, barata, aprenda a falar rapido. 407-936-4995

Tenha sua loja da T-mobile por $ 150 nao e $150,000 !!! Precisamos de Representantes Commerciais para vender este plano prepago da T-Mobile, sem limite de Talk, Text,Data,4 G. Comissões pagas duas vezes por mes e residual pago uma vez por mês, em um Cartao Visa do Bank Of America. Treinamento gratuito, não tem taxa de franquia para o Business. Ligue Hoje Paulo 407-575-0767

SERVICOS E REPAROS DE PINTURA Se voce busca alguem brasileiro com experiencia para fazer pequenos servicos ou reparos de pinturas em sua casa ou comercio, ligue para BINHO para maiores informacoes no telefone 801-915.4721

BABYSITTER COM EXPERIENCIA Se voce anda buscando encontrar alguem com experiencia e responsabilidade na regiao de Hunters Creek-Orlando para cuidar de suas criancas enquanto trabalha ou precisa sair por algumas horas, basta contactar com Elisangela atraves do fone 407-601.8102

ALUGUEL DE VANS Alugo Van de 15 passageiros para passeios ou compras em Orlando ou regioes vizinhas a preco bem acessivel para grupos. Interessados poderao contactar com ROBBY pelo telefone (801)915.4721

AULA PARTICULAR DE MATEMÁTICA AULA PARTICULAR DE MATEMÁTICA ENSINO FUNDAMENTAL PROF.: CATARINA VALOR : r$20,00(061) 8122-2020

Baby Sitter Brasileira Olá Mamãe Ocupada! Se a senhora não tem tempo para ficar com seus filhos enquanto trabalha, eu posso cuidar muito bem deles com carinho, dedicação e responsabilidade! Estou a disposição de segunda a sexta, mas também posso trabalhar aos sábados e domingos! (Valores e horários a combinar) (área: METRO WEST/ MILENIA/ UNIVERSAL) AGUARDO SEU CONTATO! Tia Sam 321 460 3401

TOUR GUIDE (GUIA TURISTIC) GUIA TURISTICO ...CONHECIMENTO PARKS, POSSUO TODO TICKETS TODO PARKS, OUTLETS, LOCAIS BRASILEIROS RESTAURANTES E TODO TURISMO MIAMI-ORLANDO--FL ECONOMIZE TEMPO E DINHEIRO CONTRATE UM GUIA TURISTICO FACEBOOK TOURSAMMARTINO 407 209 4580 RADIO162*315*4112

SAMSUNG GALAXY III 4G - SPRINT $99 possuo o samsung galaxy 2 e 3 e muitos modelos mais atravez de minha website com ou sem contrato t-mobile, sprint, verizon, ultimos mod. otimos preços 3012676790

Manicure e depilacao a brasileira Ola! Fazemos manicure, pedicure e depilacao a brasileira em domicilio! Ligue e marque seu horario. Trabalhamos somente a tarde e de noite! Aguardamos sua ligacao! 407 496 0296

Tradução - Acompanhamento Imigração Trabalho com traduçoes, incluindo: - Documentos para imigração e em geral. - Acompanhamento na imigração ou para reuniões - Tradução simultanea Minha experiencia inclui: traducao simultanea na corte de Orlando, imigraçao, First Baptist (igreja), conferencias, etc. Para checar preços favor ligar 407-616-5279

LIMPEZA DE PELE (HERBAL FACIAL) Nossa limpeza de pele facial é um procedimento que envolve uma variedade de tratamentos , incluindo: vapor, esfoliação, extração, cremes, loções, máscaras faciais e massagem. Mencione NOSSA GENTE e ganhe 20% de desconto. Estamos localizados no mesmo plaza do KMART e GOLD'S GYM. 7709 Turkey Lake Rd Orlando FL 32819 Susana Alves (407)352-6111

SOBRANCELHA MODELADA NA LINHA Sobrancelha modelada na linha(EYEBROW THREADING), como o nome sugere, é feito com um fio, de preferência um fio de algodão. EYEBROW THREADING é acreditado para ser se originou na Índia. É usado principalmente para modelar sobrancelhas , mas ele também é usado para remover pêlos de outras áreas faciais, como lábio e queixo ou todo rosto. Threading é a melhor escolha do que a depilação com cera , porque este método pode dar de forma muito mais precisa . 7709 Turkey Lake Rd Orlando-FL 32811 estamos localizados no mesmo plaza do KMART e GOLD'S GYM (407)352-6111

CORTE DE CABELO SOMENTE $14.99 Corte de cabelo masculino, feminino e infantil, cortar e lavar $14.99. Coloracao, luzes, mechas, penteados, escova, hidratacao, tratamento de queratina, limpeza de pele,sobrancelhas etc.Estamos localizados no mesmo plaza do KMART e GOLD'S GYM. 7709 Turkey Lake Rd Orlando FL 32819 Susana Alves (407)352-6111

Costureira em Orlando 40 anos de experiencia e otimos precos. Faco concertos de roupa e confeccoes em geral. Favor ligar pra Dea (407) 300-7982

Fantasia GALINHA PINTADINHA-Locação e Venda. Confecção, Aluguel e Venda de Fantasias de Personagens da Tuma da Galinha Pintadinha. MARIANA, PINTINHO AMARELINHO, SAPO, BARATINHA, GALO CARIJÓ. 11 3825.2997

Venha conhecer a Telexfree a empresa que mais cresce em telefonia Ligue para qualquer operadora pagando sempre o mesmo valor, somente U$49,90 mensais. Brasil – EUA – Canadá Faça um teste de 1 hora grátis http://www.telexfree.com/ad/ourovelho

Handman / Remodelacao de cozinha,banheiro,piso,laminado,pintura,eletrico,encanamento,instalacao de paredes,drywall,porta,janela,fence,ventilador,torneira,cortinas e much more.... (407)731- 4574

COSTUREIRA CORTARAS REPAROS EM GERAL (BAINHA, AJUSTE ENLARGE, ETC... 407 370 6477 NEIA

FINANCIAMENTOS DE CASA Fazemos todos os tipos de financiamento inclusive financiamento para estrangero com 30 % de entrada fazemos tambem financiamento FHA, CONVENTIONAL, VA e USDA ... Para mais informacoes ligue para 321-746-2399 Michelle ou me mande um email: BLOANPROCESS@GMAIL.COM 321-746-2399

Limpeza de casas Orlando fl Limpo sua casa,apt.escritorio semanal,quinzenal ou mensal faco um otimo trabalho e tenho um otimo preco me ligue Yeda tenho referencias .407 860 9771

Teto de gesso, Pintura e Iluminação para Tetos. www.telefonedogesso.arteblog.com.br Tels: 21-2658-7775 ou 9620-2514 Somos profissionais c/ vasta experiência no ramo de decorações em gesso e reforma de imóveis,trabalhamos com contrato assinado e garantia de nossos serviços,oferecemos um novo conceito de decorações em gesso e reforma de imóveis,com mão de obra completa proporcionamos à você cliente uma maior comodidade na execussão de obra. 21-2658-7775

ALUGUEL VAN TRANSPORTE Alugo Van de transportes para ate 15 passageiros para passeios em Orlando ou regiao. Interessados contactar com ROBBY atraves do fone (801)915.4721

Diversos

New Beauty Salon For Sale in Orlando - Upscale Full Service Spa & Salon - Huge Price Reduction, Great Location, Low Rent (2132sf.) 7 Hair Stations, 2 Nail Stations, 3 Skincare Rooms - PRICE $99,000 Tel: 407-615-9685

Vende-se empresa de recrutamento e recursos humanos em Orlando, FL. Empresa credenciada no BBB e estabelecida há mais de 5 anos no mercado. Ótima oportunidade para investidores e pessoas que desejam morar nos EUA. Mais informações ou para agendar uma reunião pessoalmente. Ligue: 407 968-7006.

Empregos

Estamos Contratando - Conceituada Agência de Viagens em Orlando está admitindo uma pessoa na área de vendas com as seguintes caracteristicas:
Boa aparência
Locomoção própria,
Fluente em Inglês e Espanhol
Experiência comprovada no ramo de turismo,
Experiência com o sistema Windows Excel e Word,
Experiência com o sistema SABRE e/ou AMADEUS.
Os interessados deverão encaminhar o currículo para sales@attflorida.com

Procurando Trabalho? Contratação imediata dos seguintes profissionais:
LOJAS
• Vendedores(as) para lojas em malls
RESTAURANTES
• Garçons
• Cozinheiros(as)
• Dishwashers
• Hostess
• Relações Públicas
HOTÉIS E RESORTS
• Housekeepers
• Front Desks
• Maintenance Techs
• Laundry
CONSTRUÇÃO
• Ajudantes de construção (General Labor) com ou sem experiência, com carro próprio.
Favor preencher aplicações no site www.magnustaffing.com ou ligue (407) 730-6937

PRECISA SE DE DRIVERS - CBC-TRANSPORTATION - TEL. 407-600-7383 JOAQUIM

Procuro Trabalho

Baby Sitter Cuido de criancas com muito amor e dedicacao. Necessita trabalhar ou sair para passear de dia ou de noite? Nao se preocupe cuidarei de suas criancas. Otimo preco e excelentes referencias 407 508-7114 com Rosa

Procuro part-time de cozinheira em restaurante, possuo muita experiência. Comida mineira. Leila 407 936 4995

Procura trabalho Com referencias, faco baby sister, crianca e pessoais com idade avancada, compras, dirijo, etc Falo espanhol ingles e portugues fluentemente 407-234-8725 cell 407-704-1777

BUSCO OPORTUNIDADE Com vasta experincia nas atividades de Limpesa de casas, Escritorios e administracao do lar.Tbem.tenho cursos de ENFERMAGEM E HHA. PARA MELHOR LHES SERVIR NA AREA DE CUIDADO C/ SEUS IDOSOS. FONE: 321-331-1939 OU 321-663-5642. IRACEMA 321-331-1939 OU 321663-5641. iRACEMA

Limpezas de casas e cuidar de crianças Estou a procura de trabalho. Nao falo ingles e espanhol. Gosto muito de criancas e adoro limpezas. Moro na regiao de kirkman tenho dois meses que vim do Brasil estou no condominio Sunset. 407-255-4694

Limpeza de casa Tenho esperiencia, carro otimo, boa vontade, trabalhadora. me liga por favor. obrigada 407-936-4995

Deutsprechend/Portugisisch und Spanisch Brasilianische Frau die 12 jahre in Deutschland lebte. sucht Arbeit als Babysiter oder Haushalthelferin. Partime oder fulltime. Noemi 407-557-8729 oder Mobil 407-600-9202.

Senhora com experiencia. senhora cristã. oferece-se para trabalhar em casa de familia, cuidar de crianca, cozinhar, limpar, e etc. Noemi 407.600-9202

NOSSA GENTE nossagente.net
Aqui seu produto é levado tão a sério quanto a notícia.
NOVO TELEFONE (407) 512-1213

© 2012 Maurício de Sousa Prod. - All Rights Reserved. www.monica.com.br

TEM MAIS!
Visite o site da Turma da Mônica
www.monica.com.br
Português e Inglês inteiramente grátis

ASSINATURAS INTERNACIONAIS
de revista da turminha em português.
www.assinemonica.com.br
email: msp@monica.com.br

mônica ao VIVO
Shows Musicais com a Turma da Mônica
planoinfalivel@aol.com

Você está indo para o Brasil?

GARANTA ATÉ 50% DE SUA PASSAGEM.

Ligue já:
407.844.5115
5419 International Dr
Orlando FL 32819
(em frente ao mall dos Brasileiros)

SkyBoxFree
LOGISTICA - TRANSPORTE - DISTRIBUICAO
www.skyboxfree.com

Visite nosso site e inscreva-se JÁ!

Depilação e Tratamento Facial
Simone Lessa

- Depilação com Cera Brasileira
- Limpeza de Pele
- Extração
- Tratamento de Acne
- Clareamento de Manchas
- Microdermabrasion
- Hidratação

(407) 394-6089
(407) 420-7130

QUARTOS DE ALUGUEL
Florida Mall Area

- Internet
- TV a cabo
- Limpeza
- Segurança
- Conveniência
- Ponto de Ônibus
- Supermercados na porta

Apenas $580 mensais

Ligue
407 952-6968

Cabeleireira Maria Lee

Marque uma hora 321 246-3953
7541 W. Sand Lake Rd Orlando Fl 32819
Atendimento aos sábados apenas com hora marcada

Alencara Beauty Salon & SPA

Na área do Southchase e Hunter's Creek

PROMOÇÕES
10% de desconto em sua 1ª visita de 2013
Não se aplica a todos os serviços.

Estamos contratando CABELEIREIRAS

Sissi Alencar
Esteticista com mais de 15 anos de experiência

Serviços Especializados
- Corte
- Tintura
- Escova
- Penteados
- Luzes
- Tratamentos capilar
- Keratina
- Alisamento
- Limpeza de pele
- Microdermabrasion
- Depilação
- Shellac, unhas de gel
- Manicure
- Pedicure
- Maquiagem
- Unhas de porcelana

407-888-3333
12939 S. Orange Blossom Trail, Orlando, FL 32837
Horário: Terças a Sábados - 10am - 7pm
alencarasalon@gmail.com
Falamos Português e Español

NOSSA GENTE
nossagente.net

Aqui seu produto é levado tão a sério quanto a notícia.

NOVO TELEFONE
(407) 512-1213

fotografia
rita pires

"a memória guarda momentos inesquecíveis, somente as fotos ultrapassam gerações."

(407) 996-8979
(321) 287-0514
ritapires@cfl.rr.com

PIADAS / HUMOR

Uma loira está preocupada, pois acha que seu marido está tendo um caso. Vai até uma loja de armas e compra um revólver. No dia seguinte, ela volta para casa e encontra seu marido na cama, com uma ruiva espetacular. Ela aponta a arma para a própria cabeça. O marido pula da cama, implora e suplica para que ela não se mate. Aos berros, a loira responde:
- Cale a boca.... Você é o próximo!

O português estava assistindo ao Jornal Nacional quando, de repente, uma notícia o interessou. Falava de um cara que matou a sogra e a enterrou no chão da sala e só agora, 25 anos depois, é que descobriram. O gajo ficou pensando muito naquilo.
- Caramba! Eu também poderia matar a megera da minha sogra e enterrar na sala. Até descobrirem, já estarei morto, colocado que tenho 50 anos... É, acho que vou fazer isso sim, oh raios!
E armou a arapuca. Chamou a sogra para um jantar. Na primeira oportunidade, BAM! Lenhada na cabeça da velha, que logo foi enterrada na sala. Meia hora depois, toca a campainha. Era a polícia, que avisou:
- O senhor está preso por assassinar a sogra!
- Mas, mas, mas...
- Nada de mas, já para o carro!
Na delegacia, o gajo, desconsolado, esbravejava:
- Eu vi na TV, um cara fez a mesma coisa e demorou 25 anos para ser descoberto! Como vocês me descobriram tão rápido???
- O lance é que ele não morava no segundo andar...

O sujeito chega no escritório de seu advogado:
- Quero falar com meu advogado! A secretária responde:
- Seu advogado morreu! No dia seguinte o sujeito volta e diz novamente:
- Quero falar com meu advogado!
- Já falei que seu advogado morreu! - responde a secretária. No dia seguinte, a cena se repete e a secretaria perde a paciência:
- Quantas vezes vou ter que dizer pro senhor que seu advogado morreu?
- Desculpe, mas é que eu adoro ouvir isso!

Tarde da noite, um ladrão entrou numa casa que ele achava que estava vazia. Com cuidado, na ponta dos pés, atravessou a sala, mas de repente parou, apavorado, quando ouviu uma voz dizer:
- "Jesus está te olhando."
A casa ficou silenciosa de novo, e o ladrão continuou a andar.
-"Jesus está te olhando", a voz falou de novo.
O ladrão parou de novo. Ele estava apavorado. Nervoso, ele olhou em volta. Num canto escuro, ele notou uma gaiola, e um papagaio dentro dela. Ele perguntou para o papagaio:
- Foi você que disse que Jesus esta me olhando?
- Sim. - respondeu o papagaio.
O ladrão deu um suspiro de alívio, dai perguntou ao papagaio:
- Qual é seu nome?
- Clarence. - disse o papagaio.
- Este é um nome muito besta para um papagaio. - disse o ladrão
- Quem foi o idiota que te deu este nome?
- O mesmo idiota que deu o nome de Jesus para o rottweiler.

Em Lisboa, após um incêndio num pequeno prédio, os bombeiros, verificando os destroços, encontram apenas um morto. E justamente o avô do Manuel, que estava de cabeça para baixo, com o dedo indicador apontando para um dos cantos do ambiente. Ao seu lado, um extintor de incêndio, com a seguinte instrução: Em caso de incêndio, vire de cabeça para baixo e aponte para a chama.

A loira não conseguia passar no teste para nenhum emprego. Resolveu tomar uma atitude extrema para ganhar dinheiro:
- Vou seqüestrar uma criança! - pensou! Com o dinheiro do resgate eu resolvo a minha vida...
Ela encaminhou-se para um playground, num bairro de luxo, viu um menino muito bem vestido, puxou-o para trás da moita e foi logo escrevendo o bilhete: "Querida mãe isto é um seqüestro. Estou com seu filho. Favor deixar o resgate de R$10.000,00, amanhã, ao meio-dia, atrás da árvore do parquinho. Ass: Loira seqüestradora". Então ela pegou o bilhete, dobrou-o e colocou no bolso da jaqueta do menino, dizendo:
- Agora vai lá e entrega esse bilhete para a sua mãe. No dia seguinte, a loira vai até o local combinado. Encontra uma bolsa. Ela abre, encontra R$10.000,00 em dinheiro e um bilhete junto, dizendo: 'Está aí o resgate que você pe diu. Só não me conformo como uma loira pôde fazer isso com outra...'

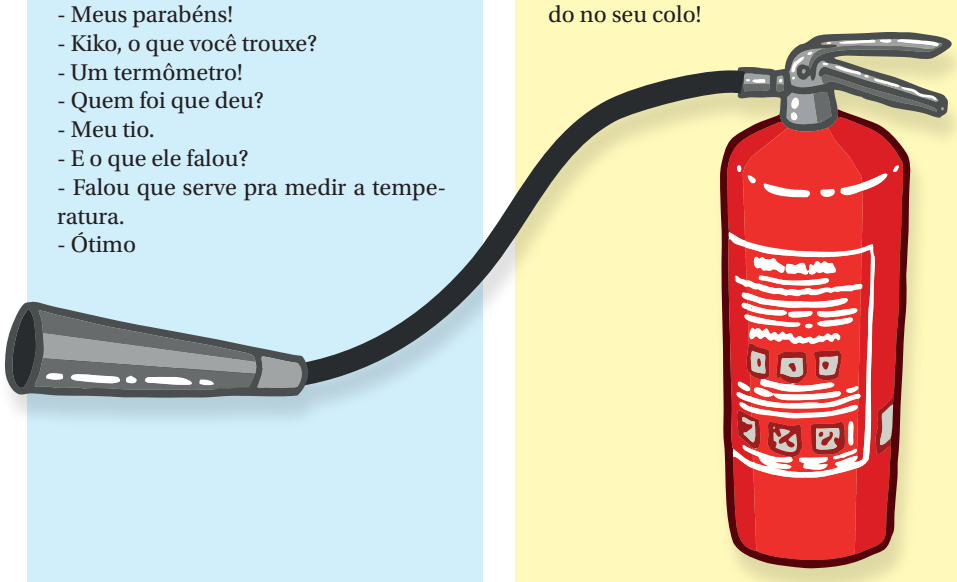
Um mineirinho com sérios problemas financeiros vendeu uma mula para outro fazendeiro também mineiro por R$ 100,00, que concordou em receber a mula no dia seguinte. Entretanto, no dia seguinte ele chegou e disse:
- Cumpadi, cê me discurpa mais a mula morreu.
- Morreu?
- Morreu.
- Então me devorve o dinheiro.
- Ih... já gastei.
- Tudo?
- Tudin.

GUIA DE Orlando
guiadeorlando.com

- Então me traiz a mula.
- Morta?
- É, uai, ela num morreu?
- Morreu. Mais qui cê vai fazê com uma mula morta?
- Vou rifá!
- Rifá?
- É, uai!
- A mula morta? Quem vai querê?
- É só num falá qui ela morreu.
- Intão tá intão.
Um mês depois os dois se encontram e o fazendeiro que vendeu a mula pergunta:
- Ô Cumpadi, e a mula morta?
- Rifei. Vendi 500 biete a 2 real cada. Faturei 998 real.
- Eita! I ninguém recramô? -
Só o homi qui ganhô.
- E o que o cê feiz?
- Devorvi os R$ 2,00 real pra ele.

A mãe pergunta para o filho:
-Filho o que você está estudando?
-Geografia mamãe
-Então me diga onde está a Inglaterra?
-Na pagina 83!

Na aula de noções de medicina, a professora pediu para os alunos trazerem instrumentos utilizados em um hospital.
- Cíntia, o que você trouxe?
- Um bisturi.
- Quem deu pra você?
- Minha mãe.
- E o que ela falou?
- Falou que serve pra cortar a pele!
- Ah, parabéns!
- Vinicius, o que você trouxe?
- Uma seringa!
- E quem deu pra você?
- Meu pai!
- O que ele falou?
- Falou que serve para aplicar injeção!
- Meus parabéns!
- Kiko, o que você trouxe?
- Um termômetro!
- Quem foi que deu?
- Meu tio.
- E o que ele falou?
- Falou que serve pra medir a temperatura.
- Ótimo



- E você, Joãozinho, o que é essa bola debaixo do seu braço?
- Isso é um balão de oxigênio!
- E quem deu pra você?
- Eu peguei da minha vó!
- O que ela falou?
- D-E-V-O-L-V-E, D-E-V-O-L-....

Dois ratos entraram num cinema e foram direto para a sala de projeção. Roeram todo o rolo do filme. Terminado o jantar, um perguntou para o outro:
- Gostou do filme? - Não, gostei mais do livro!

Durante uma apresentação, um ventríloquo estava contando todo o seu repertório de piadas de loiras com o seu marionete Zequinha. De repente uma loiraça se levantou e começou a discursar:
- Já ouvi o suficiente das suas piadas denegrindo as loiras. O que o faz pensar que pode estereotipar as mulheres desse jeito? O que tem a ver os atributos físicos de uma pessoa com o seu valor como ser humano? São caras como você que impedem que mulheres como eu sejam respeitadas no trabalho e na comunidade, que nos impedem de alcançar o nosso pleno potencial como pessoa. Por sua causa e por causa das pessoas da sua laia, perpetua-se a discriminação, não só contra as loiras, mas contra as mulheres em geral...tudo em nome desse pseudo-humor!
Perplexo e envergonhado, o ventríloquo começou a se desculpar:
- Minha senhora, não foi essa a minha intenção...
E a loira, em tom raivoso, interrompe:
- Fique fora disso, meu senhor! Eu estou falando com esse rapazinho desprezível que está sentado no seu colo!

Nós falamos o seu idioma

"Morando nos EUA ou no Brasil temos o carro de seus sonhos!"

Bianca Heap **407 367-4567**

Temos Caros Novos, Usados e CPO (Garantia Extendida)

Mercedes Benz SL550 - 2009

Mercedes Benz SLK350 - 2012 - CPO

Mercedes Benz SLK350 - 2012 - CPO

Mercedes Benz S550 - 2008

Mercedes Benz CLK350 - 2009 - CPO

Mercedes Benz E550 - 2011

Mercedes Benz C300 - 2009

Mercedes Benz C350 - 2008

10% DESCONTO
em mercadorias selecionadas da boutique.

Com apresentação deste cupom. Válidade 02/15/13

Financiamento garantido com ou sem TAX ID

COMPRA • VENDA • TROCA

Trabalhamos com todas as marcas de carros importados e nacionais de luxo

Mercedes-Benz of South Orlando at Millenia

4301 Millenia Boulevard
Orlando Florida FL 32839

Em frente ao Mall at Millenia

407 367-4567

bheap@m-bso.com www.mbso.com

Valentine's Day
com presentes Perfumeland.
Sucesso absoluto.
PERFUMES • COSMÉTICOS • ELETRÔNICOS
ÓCULOS DE SOL • RELÓGIOS • TÊNIS
5161 International Dr. - Orlando, FL 32819 • Tel: (407) 248-9595
www.perfumeland.com
Perfumeland
MEGASTORE
FASHION & TECHNOLOGY